



Andoaingo Udala

Baldintza Administrazioen Berezien Agiria

Pliego de Condiciones Administrativas Particulares

Andoaingo metabolismo demografikoaren eta etxebizitza-beharraren diagnostikoa eta ekintza plana egiteko zerbitzua
Servicio de Elaborar el diagnóstico del metabolismo demográfico y la necesidad de vivienda y plan de acción de Andoain

Kontratu mota Tipo de contrato	Zerbitzuak / Servicios	Prozedura Procedimiento	Irekia / Abierto	Esp. kodea Código Exp.	2026AKN20009
Lizitazio elektronikoa Licitación electrónica	☒ Bai / Sí ☐ Ez / No	Tramitazioa Tramitación	☒ Ohikoa / Ordinaria ☐ Premiazkoa / Urgente		

I. KAPITULUA - XEDAPEN OROKORRAK

- 1.- Kontratuaren xedea
- 2.- Kontratuaren bitartez bete beharreko premia administratiboak
- 3.- Lizitazioaren oinarriko aurrekontua
- 4.- Kontratuaren balio zenbatetsia
- 5.- Kontratuaren prezioa
- 6.- Kreditua izatea
- 7.- Zerbitzua betetzeko epea eta lekua
- 8.- Prezio berrikuspena
- 9.- Kontratatuzailearen profila
- 10.- Informazioa, zerga, ingurumen, emakume eta gizonen berdintasun, hizkuntza berdintasun, enpleguaren babes, lan baldintza eta laneko arriskuen prebentzio, eta datu babesaren arloan
- 11.- Kontratuaren araubide juridikoa eta Administrazioaren eskumenak
- 12.- Errekurtso araubidea

II. KAPITULUA - KONTRATAZIOA

- 13.- Espediente mota eta lizitazio modua
- 14.- Pertsona natural edo juridiko lizitatuzaileak
- 15.- Behin-behineko bermea
- 16.- Proposamenak aurkeztea
- 17.- Lizitatuzaileei informazioa ematea
- 18.- Proposamenen edukia
- 19.- BAT zk.ko gutun-azal edo artxibo elektronikoa: "DOKUMENTAZIO ADMINISTRATIBOA"
- 20.- BI zk.ko gutun-azal edo artxibo elektronikoa: "BALIO-JUDIZIO BITARTEZ BALORATU BEHARREKO DOKUMENTAZIOA"
- 21.- HIRU zk.ko gutun-azal edo artxibo elektronikoa: "FORMULEN APLIKAZIOAREN BITARTEZ EBALUATU BEHARREKO ESKAINTZA EKONOMIKOA ETA DOKUMENTAZIOA"
- 22.- Aldaerak onartzea

CAPÍTULO I - DISPOSICIONES GENERALES

- 1.- Objeto del contrato
- 2.- Necesidades administrativas a satisfacer mediante el contrato
- 3.- Presupuesto base de licitación
- 4.- Valor estimado del contrato
- 5.- Precio del contrato
- 6.- Existencia de crédito
- 7.- Plazo y lugar de ejecución del servicio
- 8.- Revisión de precios
- 9.- Perfil de contratante
- 10.- Información en materia fiscal, medio ambiente, igualdad de mujeres y hombres, igualdad lingüística, protección del empleo, condiciones de trabajo y prevención de riesgos laborales y protección de datos.
- 11.- Régimen jurídico del contrato y prerrogativas de la Administración
- 12.- Régimen de recursos

CAPÍTULO II - CONTRATACIÓN

- 13.- Clase de expediente y forma de licitación
- 14.- Personas naturales o jurídicas licitadoras
- 15.- Garantía provisional
- 16.- Presentación de proposiciones
- 17.- Información a las licitadoras
- 18.- Contenido de las proposiciones
- 19.- Sobre o archivo electrónico nº UNO: "DOCUMENTACIÓN ADMINISTRATIVA"
- 20.- Sobre o archivo electrónico nº DOS: "DOCUMENTACIÓN A VALORAR CONFORME A UN JUICIO DE VALOR"
- 21.- Sobre o Archivo electrónico nº TRES: "OFERTA ECONÓMICA Y DOCUMENTACIÓN EVALUABLE MEDIANTE LA APLICACIÓN DE FÓRMULAS"
- 22.- Admisibilidad de variantes
- 23.- Efectos de la presentación de proposiciones



Andoaingo Udala

Baldintza Administrazioen Berezien Agiria

Pliego de Condiciones Administrativas Particulares

- 23.- Proposamenak aurkeztearen ondorioak
- 24.- Kontratazio-mahaia
- 25.- Eskaintzak irekitzea eta aztertzea
- 26.- Kontratazio-mahaiaren egintzen emaitza argitaratzea eta eragindako lizitatzailerei jakinaraztea
- 27.- Esleipen irizpideak
- 28.- Eskaintzak baloratzea
- 29.- Eskaintzak argitzea
- 30.- Balio baxuegiak dituzten eskaintzak
- 31.- Prozedurako ondorengotza
- 32.- Kontratua ez esleitzeko edo ez egiteko erabakia eta esleipen prozeduran Administrazioak atzera egitea
- 33.- Esleipena
- 34.- Kontratua formalizatzea

III. KAPITULUA - KONTRATUA GAUZATZEA

- 35.- Kontratuaren arduraduna
- 36.- Kontratistaren ondorengotza
- 37.- Kontratua besteri lagatzea
- 38.- Betetze baldintzak eta betebeharrak
- 39.- Jabetza intelektualaren eskubideak
- 40.- Zehapenak: berandutzagatikoa eta beste batzuk
- 41.- Kontratuaren aldaketak
- 42.- Kontratistari egin beharreko ordainketak
- 43.- Kontratua etetea
- 44.- Harrera eta berme epea
- 45.- Kontratua suntsiaraztea

I. eranskina.- Lizitazio elektronikorako jarraibideak.

I. eranskinaren gehigarria.- Jakinarazpen eta komunikazioak jasotzeko datuak

II. eranskina.- Europako kontratazio agiri bakarra betetzeko jarraibideak

III. eranskina.- Aldi baterako enpresa-elkartea eratze konpromisoaren eredu

IV. eranskina.- Bitartekoak atxikitze konpromiso adierazpenaren eredu

V. eranskina.- Enpresa taldeari buruzko adierazpen eredu

VI. eranskina.- Kontratazio publikoari aplikatu beharreko jokabide kodea eta erakundearen zuzentasun esparrua betetzeari buruzko adierazpen eredu

VII. eranskina.- Konfidentzialtat jotako dokumentu eta datu aurkeztuei buruzko adierazpen osagarriko eredu

- 24.- Mesa de contratación
- 25.- Apertura y examen de las proposiciones
- 26.- Publicidad del resultado de los actos de la mesa de contratación y notificación a las licitadoras afectadas
- 27.- Criterios de adjudicación
- 28.- Valoración de las ofertas
- 29.- Aclaración de ofertas
- 30.- Ofertas con valores anormalmente bajos
- 31.- Sucesión en el procedimiento
- 32.- Decisión de no adjudicar o celebrar el contrato y desistimiento del procedimiento de adjudicación por la Administración
- 33.- Adjudicación
- 34.- Formalización del contrato

CAPÍTULO III - EJECUCIÓN DEL CONTRATO

- 35.- Responsable del contrato
- 36.- Sucesión en la persona de la contratista
- 37.- Cesión del contrato
- 38.- Condiciones de ejecución
- 39.- Derechos de la propiedad intelectual
- 40.- Penalidades: por demora y otras penalidades
- 41.- Modificaciones del contrato
- 42.- Abonos al contratista
- 43.- Suspensión del contrato
- 44.- Recepción y plazo de garantía
- 45.- Resolución del contrato

Anexo I.- Instrucciones para la licitación electrónica

Adenda al anexo I.- Datos a efectos de recibir notificaciones y comunicaciones

Anexo II.- Instrucciones para la cumplimentación del documento europeo único de contratación de

Anexo III.- Modelo de compromiso de constitución en unión temporal de empresas

Anexo IV.- Modelo de declaración de compromiso de adscripción de medios

Anexo V.- Mod. declaración relativa al grupo empresarial

Anexo VI.- Modelo de declaración del cumplimiento del código de conducta y marco de integridad institucional aplicable a la contratación pública

Anexo VII.- Modelo de declaración complementaria de los documentos y datos presentados considerados confidenciales

Anexo VIII.- Modelo de aval



Andoaingo Udala

**Baldintza Administratiboen
Berezien Agiria**

**Pliego de Condiciones
Administrativas Particulares**

VIII. eranskina. – Berme eredua

IX. eranskina.- Eskaintza ekonomikorako eta formula bidez
ebaluatzeko eskaintzako beste elementuetarako eredua

Anexo IX.- Modelo de oferta económica y de los otros
elementos de la oferta evaluables mediante fórmulas

ESKU0ea550687-628f-42d7-bc51-9affdda1afee



Andoaingo Udala

**Baldintza Administratibo
Berezien Agiria**

**Pliego de Cláusulas
Administrativas Particulares**

I. KAPITULUA - XEDAPEN OROKORRAK

1.- Kontratuaren xedea

1.- Kontratuaren xedea karatulako **3. atalean** deskribatutako zerbitzua da, betiere ezaugarri teknikoei buruzko baldintza-agirian ezarritako baldintzekin bat. Hala badagokio, kontuan hartu beharko dira Europako Parlamentuko eta Kontseiluko 2014ko otsailaren 26ko 2014/23/EB eta 2014/24/EB zuzentarauen espainiar ordenamendu juridikorako transposizioa egiten duen Sektore Publikoko Kontratuen azaroaren 8ko 9/2017 Legeak (SPKL) Bigarren Liburuko I. tituluan aurreikusten dituen balizkoetan tramita daitezzen aldaketak.

Atal horretan horrela ezartzen denean, sortaka egingo da lizitazioa, bertan deskribatzen diren baldintzak eta mugak aintzat hartuz, SPKLren 99. artikulua dioenarekin bat.

2.- Kontratuen Hiztegi Komune (KHK) nomenklaturari dagokion kodifikazioa karatulako **3. atalean** dago jasota.

2.- Kontratuaren bitartez bete beharreko premia administratiboak

Kontratu honekin baldintza teknikoen agirian deskribatuta dauden premia edo beharrak beteko dira, bertan deskribatzen diren zerbitzuen bitartez.

3.- Lizitazioaren oinarritzko aurrekontua

1.- Karatulako **4. atalean** balio erantsiaren gaineko zerga barne harturik maximotzat adierazten dena da kontratuko lizitazioaren oinarritzko aurrekontuaren zenbatekoa.

2.- SPKLren 100.2 artikuluan aurreikusitako ondorioetarako, karatulako **4. atalean** adierazten da kalkulurako erabilitako sistema.

4.- Kontratuaren balio zenbatetsia

1.- Kontratuaren balio zenbatetsia, SPKLren 101. artikuluan arabera kalkulatua eta karatulako **5. atalean** jaso, kontuan hartu da bai kontratu honi aplikatuko zaion esleipen-prozedura eta izango duen publizitatea aukeratzeko bai pertsona fisiko eta juridiko lizitatzailen (aurrerantzean lizitatzailak) gaitasun-baldintzak eta aplikatzeko errekurtsuen araubidea finkatzeko. Balio zenbatetsi horretan, kontuan izango dira, horrela aurreikusten den kasuetan, karatulako **9. eta 21. atalean** jasotzen diren aldaketak, luzapenak eta aukerak.

CAPÍTULO I - DISPOSICIONES GENERALES

1.- Objeto del contrato

1.- Constituye el objeto del contrato el servicio descrito en el **apartado 3** de la carátula, de acuerdo con las condiciones establecidas en el pliego de prescripciones técnicas y, en su caso, con los modificados que puedan tramitarse en los supuestos previstos en el Título I del Libro Segundo de la Ley 9/2017, de 8 de noviembre, de Contratos del Sector Público, por la que se transponen al ordenamiento jurídico español las Directivas del Parlamento Europeo y del Consejo 2014/23/UE y 2014/24/UE, de 26 de febrero de 2014 (LCSP).

Cuando así se establezca en dicho apartado se licitará por sortas, siguiendo los términos y límites que se describen en el mismo, conforme al artículo 99 de la LCSP.

2.- La codificación correspondiente a la nomenclatura Vocabulario Común de Contratos (CPV) figura en el **apartado 3** de la carátula.

2.- Necesidades administrativas a satisfacer mediante el contrato

Con este contrato se satisfarán las necesidades que se describen en el pliego de prescripciones técnicas, mediante los servicios descritos en el mismo.

3.- Presupuesto base de licitación

1.- El importe del presupuesto base de licitación del contrato es el señalado como máximo en el **apartado 4** de la carátula, incluido el Impuesto sobre el Valor Añadido.

2.- A los efectos de lo previsto en el artículo 100.2 de la LCSP, se indica en el **apartado 4** de la carátula el sistema de cálculo.

4.- Valor estimado del contrato

1.- El valor estimado del contrato, calculado conforme al artículo 101 de la LCSP y recogido en el **apartado 5** de la carátula, ha sido tenido en cuenta para elegir, tanto el procedimiento de adjudicación aplicable a este contrato y la publicidad a la que va a someterse, como para establecer las condiciones de aptitud de las personas físicas y jurídicas licitadoras (en adelante las licitadoras) y el régimen de recursos aplicable. Dicho valor estimado incluirá, en el supuesto de que así se prevean, cualquier forma de opción eventual, las eventuales prórrogas y



Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

- posibles modificaciones contractuales señaladas en los **apartados 9 y 21** respectivamente de la carátula.
- 2.- A los efectos de lo previsto en el artículo 101.5 de la LCSP, en el **apartado 5** de la carátula se indica el método utilizado para la determinación del valor estimado del contrato.

5.- Precio del contrato

- 1.- El precio del contrato será el que resulte de la adjudicación del mismo y deberá indicar como partida independiente el IVA. En el precio del contrato se considerarán incluidos los tributos, tasas y cánones de cualquier índole que sean de aplicación, así como todos los gastos que se originen para la adjudicataria como consecuencia del cumplimiento de las obligaciones contempladas en el presente pliego.
- 2.- A efectos de lo previsto en el artículo 102.4 de la LCSP, en el **apartado 4** de la carátula se indica el sistema utilizado para la determinación del precio.
- 3.- En los contratos en los que la determinación del precio se efectúe a través de tanto alzado el precio del contrato será el ofertado por la empresa adjudicataria que en ningún caso podrá superar el presupuesto base de licitación.
- 4.- En los contratos en que la determinación del precio se efectúe a través de precios unitarios correspondientes a los distintos componentes o unidades de prestación:
 - a).- Cuando el número de unidades que integran el objeto se defina con exactitud: el precio será el resultado de multiplicar el precio unitario oferta-do por el adjudicatario por el número de unidades.
 - b).- Cuando el número de unidades que integran el objeto no se defina con exactitud:
 - El precio de cada unidad será el ofertado por el adjudicatario.
 - Se establecerá el presupuesto máximo limitativo del contrato, si bien el gasto efectivo de este presupuesto está condicionado por las necesidades reales de la Administración, que no queda obligada a demandar un determinado número de unidades, ni a gastarlo en su totalidad.
- 5.- Si así se indica en el **apartado 4** de la carátula, se admitirán ofertas económicas que incluyan precios unitarios parciales con un porcentaje de incremento respecto a los que figuran en el presupuesto base de licitación, si bien en ningún caso el precio máximo resultante podrá superar el importe del presupuesto base.



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

6.- Kreditua izatea

- 1.- Behar adinako kreditu egokia dago, kontratua gauzatzeko kalkulaturako gehieneko gastuari aurre egiteko. Kontratua aurrekontuko partiden kargura finantzatzeko da, karatulako **7. atalean** ezartzen diren urteroko zenbatekoekin bat.
- 2.- Karatularen hasieran aurreikusiarekin bat, eta SPKLren 117.2 artikuluan aurreikusitakoa kontuan izanik, espediente aurrez tramitatzen bada, kontratuaren esleipenak etendura-baldintza bat izango du -zehazki behar beste kreditu egokia izatea-, dagokion ekitaldian kontratutik eratorritako obligazioak beteko direla bermatu ahal izateko.

7.- Zerbitzua betetzeko epea eta lekua

- 1.- Zerbitzua betetzeko epea karatulako **8. atalean** ageri dena da, edo, bestela, enpresa esleipendunak eskaintzen duena, eskaintzaileek epe osoa edota epe partzialak murriztea proposa dezaketen kasuan.
- 2.- Kontratua luzatu ahal izango da, baldin eta karatulako **9. atalean** horrela jasota badago. Luzapena derrigorrezkoa izango da kontratistarentzat SPKLren 29. artikuluan adierazitakoari jarraituz.
- 3.- Zerbitzuak toki jakin batean eman behar badira, karatulako **12. atalean** hala adieraziko da.

8.- Prezioen berrikuspena

- 1.- Berrikuspena aurreikusiko balitz, horrela adieraziko da karatulako **15. atalean**, non aplikatu beharreko formula jasoko baita.
- 2.- Prezio berrikuspena SPKLren 103. artikuluan eta hurrengoetan ezartzen diren baldintzetan egingo da.

9.- Kontratatzailearen profila

Kontratu honi buruz kontratatzailearen profilaren bidez argitaratuko den informazioa <http://www.andoain.eus/eu/kontratatzaile-profila> helbide elektronikoan kontsultatu ahal izango da.

10.- Zerga, ingurumen, emakume eta gizonen berdintasun, hizkuntza-berdintasun, enpleguaren babes, lan-baldintza eta laneko arriskuen prebentzio eta datu babesaren arloko informazioa

SPKLaren 129. artikuluekin bat jakinarazten da organismo

6.- Existencia de crédito

- 1.- Existe crédito adecuado y suficiente para hacer frente al gasto máximo estimado del contrato a realizar. El contrato se financiará con cargo a la/s partida/s presupuestaria/s y conforme a la/s anualidad/es que se establecen en el **apartado 7** de la carátula.
- 2.- Si de acuerdo con lo previsto al inicio de la carátula, a tenor de lo previsto en el artículo 117.2 de la LCSP, el expediente se tramita anticipadamente, la adjudicación del contrato queda sometida a la condición suspensiva de existencia de crédito adecuado y suficiente para garantizar las obligaciones derivadas del contrato en el ejercicio correspondiente.

7.- Plazo y lugar de ejecución del servicio

- 1.- El plazo de ejecución será el que figura en el **apartado 8** de la carátula, o el que oferte la empresa adjudicataria, en el supuesto de que las licitadoras puedan proponer reducción del plazo total y/o de los plazos parciales.
- 2.- El contrato podrá ser prorrogado si así se prevé en el **apartado 9** de la carátula, siendo la prórroga obligatoria para la contratista en los términos previstos en el artículo 29 de la LCSP.
- 3.- En caso de que los servicios deban desarrollarse en un lugar determinado, se indicará en el **apartado 12** de la carátula.

8.- Revisión de precios

- 1.- Si procediera la revisión, se indicará en el **apartado 15** de la carátula, que recogerá la fórmula aplicable.
- 2.- La revisión de precios tendrá lugar en los términos establecidos en la LCSP (artículos 103 y siguientes).

9.- Perfil de contratante

La información relativa al presente contrato podrá ser consultada en la dirección electrónica que se indica: <http://www.andoain.eus/es/kontratatzaile-profila>.

10.- Información en materia fiscal, medio ambiente, igualdad de mujeres y hombres, igualdad lingüística, protección del empleo, condiciones de trabajo y prevención de riesgos laborales y protección de datos.

De acuerdo con el artículo 129 LCSP, se informa de que en



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

hauetan lortu ahal izango dela honelako gaiei buruz indarrean dauden obligazio eta xedapenei buruzko informazioa:

- Fiskaltatea: Gipuzkoako Foru Aldundiko Ogasun eta Finantza Departamentua, eta gainerako zerga administrazioetan (www.gipuzkoa.eus)
- Enpleguaren babesa, lan baldintzak eta lan arriskuen prebentzioa, eta desgaituak gizarte eta lan munduan txertatzea: Jaurilaritzako Lan eta Justizia Saileko Laneko eta Gizarte Segurantzako Zuzendaritza (<http://www.euskadi.eus/gobierno-vasco/trabajo-seguridad-social/inicio/>)
- Emakumeen eta gizonen arteko berdintasuna: Emakunde organismo autonomoa (<http://www.emakunde.euskadi.eus>)
- Hizkuntza berdintasuna: Jaurilaritzako Hizkuntza Politikako Sailburuordetza (<http://www.kultura.ejgv.euskadi.eus>)
- Ingurumenaren babesa: IHOBE sozietate publikoa (<http://www.ihobe.eus>)
- Datu pertsonalak babesa: Datuak Babesteko Euskal Agentzia (<http://www.avpd.euskadi.eus>)

los siguientes organismos se puede obtener información de las obligaciones y disposiciones vigentes en relación con:

- Fiscalidad: Departamento de Hacienda y Finanzas de la Diputación Foral de Gipuzkoa y en el resto de Administraciones Tributarias. (www.gipuzkoa.eus)
- Protección del empleo, condiciones de trabajo y prevención de riesgos laborales e inserción sociolaboral de personas con discapacidad: Dirección de Trabajo y Seguridad Social del Departamento de Trabajo y Justicia del Gobierno Vasco. (<http://www.euskadi.eus/gobierno-vasco/trabajo-seguridad-social/inicio/>)
- Igualdad de mujeres y hombres: Organismo Autónomo EMAKUNDE- Instituto Vasco de la Mujer. (<http://www.emakunde.euskadi.eus>)
- Igualdad lingüística: Viceconsejería de Política Lingüística del Gobierno Vasco. (<http://www.kultura.ejgv.euskadi.eus>)
- Protección del medio ambiente: Sociedad pública IHOBE. (<http://www.ihobe.eus>)
- Protección de datos de carácter personal: Agencia Vasca de Protección de Datos. (<http://www.avpd.euskadi.eus>)

11.- Kontratuaren araubide juridikoa eta Administrazioaren eskumenak

- 1.- Kontratu honek izaera administratiboa du, SPKLren 25. artikulua araberak. Aldeek berariaz bete behar dituzte honako arau hauek: Sektore Publikoko Kontratuen Legea (SPKL) eta, horren aurka ez dagoen neurrian, urriaren 12ko 1098/2001 Errege Dekretuaren bidez onartu zen Herri Administrazioetako Kontratuen Legearen Erregelamendu Orokorra (HAKLEO) eta Euskal Autonomia Erkidegoan kontratazioa arautzen duten beste edozein xedapen aplikagarri eta, kasu guztietan, plegu honetan eta kontratuak xede dituen baldintza teknikoaren agiriaren jasotzen diren baldintzak eta klausulak. Osagarri gisa, zuzenbide administratiboko gainerako arauak jarraituko zaie.
- 2.- Baldintza agiritan jaso gabe dauden alderdietan, kontratua honako hauen bidez arautuko da: Sektore Publikoko Kontratuen Legea (SPKL); maiatzaren 8ko 817/2009 Errege Dekretua, Sektore Publikoko Kontratuen urriaren 30eko 30/2007 Legea partzialki garatzen duena; eta Herri Administrazioetako Kontratuen Legearen Erregelamendu Orokorra (HAKLEO), urriaren 12ko 1098/2001 Errege Dekretuaz onartu zena, aurrekoaren aurka ez dauden alderdietan. Gainera, araututa geldituko da Euskal Autonomia Erkidegoan (apirilaren 6ko 3/2016 Legea, Kontratazio publikoan klausula sozial jakin batzuk sartzen dituen) eta Gipuzkoako Foru Aldundian

11.- Régimen jurídico del contrato y prerrogativas de la Administración

- 1.- Este contrato tiene carácter administrativo de acuerdo con lo previsto en el artículo 25 de la LCSP y ambas partes quedan sometidas expresamente a la LCSP, y en lo que no se oponga a la misma, al Real Decreto 1098/2001, de 12 de octubre, que aprueba el Reglamento General de la Ley de Contratos de las Administraciones Públicas (en adelante, RGLCAP) y restantes disposiciones de desarrollo y, a cualesquiera otras disposiciones que regulen la contratación, a nivel de la Comunidad Autónoma de Euskadi, y que resulten aplicables y, en todo caso, por las condiciones y cláusulas de este pliego y del pliego de prescripciones técnicas objeto de contrato. Supletoriamente regirán las normas generales del derecho administrativo.
- 2.- Para lo no previsto en los pliegos, el contrato se regirá por la LCSP, por el Real Decreto 817/2009, de 8 de mayo, por el que se desarrolla parcialmente la Ley 30/2007, de 30 de octubre, de Contratos del Sector Público (RD 817/2009) y por el Reglamento General de la Ley de Contratos de las Administraciones Públicas, aprobado mediante Real Decreto 1098/2001, de 12 de Octubre (RGLCAP), en todo lo que no se oponga a la anterior. Además se regirá por cualesquiera otras disposiciones que regulen la contratación tanto a nivel de la Comunidad Autónoma de Euskadi (Ley 3/2016, de 7 de abril, para la inclusión de determinadas cláusulas sociales en la contratación



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

kontratazioa arautzen duten beste edozein xedapen aplikagarriren bidez ere. Arau horiek SPKLren xedapen indargabetzaileak eragin ez duen guztiari aplikatuko zaizkio.

- 3.- Kasu guztietan, aurretik aipatutako legezko eta erregelamenduzko arauak aplikatuko dira, SPKLren aurka ez dauden neurrian.
- 4.- Ordezko gisa, zuzenbide administratiboko gainerako arauak aplikatuko dira eta, horiek izan ezean, zuzenbide pribatuko arauak.
- 5.- Baldintza-agiri honen eta kontratuko beste dokumentuetako edozeinen artean desadostasunik izanez gero, baldintza-agiri hau nagusituko da.
- 6.- Kontratuko klausulak, kontratuaren parte diren bestelako dokumentuak eta gauza hitzartua betetzeko unean aplikagarriak diren jarraibide edo arauak edo horien alderdiren bat ez ezagutzeak ez du esleipenduna salbuesten horiek guztiak betetzetik.
- 7.- SPKLren 190. artikuluan aurreikusiarekin bat, kontratazio-organoak du kontratu administratiboak interpretatzeko eta hauek betetzeko unean sortzen diren zalantzak erabakitze eskumena. Era berean, egindako kontratuak alde bakarretik aldatu ahal izango ditu, eta horiek suntsiaraztea erabaki ahal izango du, betiere SPKLk eta berau garatzeko xedapenek jasotzen dituzten mugen barnean eta baldintzetan eta aipatzen dituzten ondorioekin.
- 8.- Kontratua aplikatu edo interpretatzean, gauzatzean, aldatzean, betetzean edo suntsiaraztean sor litezkeen auziak Andoaingo Udaleko organo eskudunek erabakiko dituzte, kontratistari entzun ondoren, SPKLren 191. artikuluan eta HAKLEOK 97. artikuluan ezarritako prozedurari jarraituz. Organo horiek hartzen dituzten erabakiak berehala betearazi beharrekoak izango dira.
- 9.- Interesdun baten eskariz hasitako prozeduretan, berariaz bestelakorik ezarri ez bada eta horien xedea diru zenbatekoak erreklamatzeko, administrazio-prerrogatibak baliatzea edo administrazio-kontratu baten gauzatzeari, burutzeari edo iraungitzeari buruzko beste edozein gai bada, ebazpena emateko aurreikusitako epea ebazpena jakinarazi gabe igaroz gero bere eskabidea administrazio-isiltasunez ezetsitzat jo ahal izango du interesdunak, nahiz eta bere horretan iraungo duen ebazteko betebeharrak.

pública) como a nivel de la Diputación Foral de Gipuzkoa y que resulten aplicables. La aplicación de estas normas se llevará a cabo en relación con todo lo que no haya resultado afectado por la disposición derogatoria de la LCSP.

- 3.- En todo caso, las normas legales y reglamentarias citadas anteriormente serán de aplicación en todo lo que no se oponga a la LCSP
- 4.- Supletoriamente, se aplicarán las restantes normas de derecho administrativo y, en su defecto, las de derecho privado.
- 5.- En caso de discordancia entre el presente pliego y cualquiera del resto de documentos contractuales, prevalecerá este pliego.
- 6.- El desconocimiento de las cláusulas del contrato en cualquiera de sus términos, de los otros documentos contractuales que forman parte y de las instrucciones o de la normativa que resulten de aplicación en la ejecución de la cosa pactada, no exime a la adjudicataria de la obligación de cumplirlas.
- 7.- El órgano de contratación ostenta, de acuerdo con lo previsto en el artículo 190 de la LCSP la prerrogativa de interpretar los contratos administrativos y resolver las dudas que ofrezca su cumplimiento. Igualmente, podrá modificar unilateralmente los contratos celebrados y acordar su resolución, dentro de los límites y con sujeción a los requisitos y efectos señalados en la LCSP y sus disposiciones de desarrollo.
- 8.- Las cuestiones litigiosas que pudieran surgir para la aplicación o interpretación del contrato, su ejecución, modificación, cumplimiento o resolución, serán resueltas, previa audiencia a la contratista conforme al procedimiento establecido en el artículo 191 de la LCPS y en el artículo 97 del RGLCAP, por los órganos competentes del Ayuntamiento de Andoain y sus acuerdos serán inmediatamente ejecutivos.
- 9.- En los procedimientos iniciados a solicitud de una persona interesada, para los que no se establezca específicamente otra cosa, y que tengan por objeto o se refieran a la reclamación de cantidades, el ejercicio de prerrogativas administrativas o a cualquier otra cuestión relativa de la ejecución, consumación o extinción de un contrato administrativo, una vez transcurrido el plazo previsto para su resolución sin haberse notificado ésta, la persona interesada podrá considerar desestimada su solicitud por silencio administrativo, sin perjuicio de la subsistencia de la obligación de resolver.

12.- Errekurtsoei buruzko araubidea

- 1.- Baldintza-agiri honen eta ezaugarri teknikoen agiriaren kontra hautazko errekurtsoa jarri ahal izango da, SPKLren

12.- Régimen de recursos

- 1.- El presente pliego y el de prescripciones técnicas podrán ser recurridos potestativamente mediante el recurso



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

44. artikuluan aurreikusitako errekurtsu bereziaren bitartez, 100.000 eurotik gorako balio zenbatetsia duen kontratua baldin bada.

2.- Jarduketa hauen aurka errekurtsua jarri ahal izango da:

- Lizitazioko iragarkiak eta kontratazioa arautu behar duten baldintzak ezartzen dituzten bestelako kontratu-dokumentuak.
- Prozeduran egindako izapide-egintzak, baldin eta izapide-egintza horiek esleipenari buruz zuzenean edo zeharka zerbait erabakitzen badute, prozedurak aurrera jarraitu ezina eragiten badute edota defendatu ezina edo eskubide edo interes legítimoentzako kalte konponezinen bat badakarte. Edonola ere, ulertuko da aurreko inguruabarrak betetzen direla kontratazio-mahaiaren edo -organoaren egintza hauetan: hautagai edo lizitatzailak onartzea edo ez onartzea edo eskaintzak onartzea edo kanpo uztea erabakitzeko egintzak, SPKLren 149. artikulua aplikatzearen ondorioz baxuegi iruditu izanagatik kanpoan utzitako eskaintzak barne.
- Esleipen akordioak.
- SPKLren 204. eta 205. artikuluetan ezarritakoa ez betetzean oinarritutako aldaketak, ulertzen denean kasuan kasuko aldaketak esleipen berri baten xede izan behar zuela.

SPKLren 51. artikuluan xedatuarekin bat, kontratazio-organoaren erregistroan, Kontratuen Inguruko Errekurtsoen Administrazio Organoaren erregistroan edo urriaren 1eko 39/2015 Legeak, Administrazio Publikoen Administrazio Prozedura Erkidearenak, 16.4 artikuluan ezartzen dituen lekuetan aurkeztu beharko da errekurtsua, 15 egun balioduneko epean, SPKLren 50.1 artikuluan aurreikusitako baldintzetan.

Hala eta guztiz ere, errekurtsuaren oinarria SPKLren 39. artikuluko 2. atalean c), d), e) edo f) letran adierazitako deuseztasun arrazoieta bat denean, SPKLren 50.2 artikuluan jasotako aurkezpen epeak bete beharko dira.

Halaber, administrazioarekiko auzi errekurtsua aurkeztu ahal izango da, Administrazioarekiko Auzien Jurisdikzioari buruzko ekainaren 13ko 29/1998 Legean jasotakoaren arabera.

3.- Bestelako kontratuen kasuan, urriaren 1eko 39/2015 Legeak, Administrazio Publikoen Administrazio Prozedura Erkidearenak, sektore publikoko araubide juridikoari buruz indarrean dagoen erregulazioak eta Administrazioarekiko Auzien Jurisdikzioaren Legeak aurreikusten dituzten errekurtsu arruntak aurkeztu ahal izango dira.

especial previsto en el artículo 44 de la LCSP si se trata de un contrato cuyo valor estimado sea superior a 100.000,00 euros.

2.- Serán recurribles las siguientes actuaciones:

- Los anuncios de licitación y el resto de documentos contractuales que establezcan las condiciones que deban regir la contratación.
- Los actos de trámite adoptados en el procedimiento de adjudicación, siempre que éstos decidan directa o indirectamente sobre la adjudicación, determinen la imposibilidad de continuar el procedimiento o produzcan indefensión o perjuicio irreparable a derechos o intereses legítimos. En todo caso se considerará que concurren las circunstancias anteriores en los actos de la mesa o del órgano de contratación por los que se acuerde la admisión o inadmisión de candidatas o licitadoras, o la admisión o exclusión de ofertas, incluidas las ofertas que sean excluidas por resultar anormalmente bajas como consecuencia de la aplicación del artículo 149 de la LCSP.
- Los acuerdos de adjudicación.
- Las modificaciones basadas en el incumplimiento de lo establecido en los artículos 204 y 205 de la LCSP, por entender que la modificación debió ser objeto de una nueva adjudicación.

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 51 de la LCSP, el recurso deberá presentarse en el registro del órgano de contratación, en el Organo Administrativo de Recursos Contractuales o en los lugares establecidos en el artículo 16.4 de la Ley 39/2015, de 1 de octubre, del Procedimiento Administrativo Común de las Administraciones Públicas, en el plazo de 15 días hábiles, en los términos previstos en el artículo 50.1 de la LCSP.

No obstante lo establecido en el párrafo anterior, cuando el recurso se funde en algunas de las causas de nulidad previstas del apartado 2, letras c),d),e) o f) del artículo 39 de la LCSP, se atenderá a los plazos de interposición previstos en el artículo 50.2 de la LCSP.

Alternativamente, podrá interponerse recurso contencioso administrativo en los términos previstos en la Ley 29/1998, de 13 de julio, Reguladora de la Jurisdicción Contencioso-Administrativa.

3.- En el resto de contratos, se podrán interponer los recursos ordinarios previstos en la Ley 39/2015, de 1 de octubre, del Procedimiento Administrativo Común de las Administraciones Públicas o en la regulación vigente del régimen jurídico del sector público, así como en la citada Ley Reguladora de la Jurisdicción Contencioso-Administrativa.



Andoaingo Udala

**Baldintza Administratibo
Berezien Agiria**

**Pliego de Cláusulas
Administrativas Particulares**

II. KAPITULUA – KONTRATAZIOA

CAPÍTULO II – CONTRATACIÓN

13.- Espediente mota eta lizitazio modua

1.- Kontratazio espedienteak karatularen hasieran aurreikusitako prozeduraren eta tramitazioaren arabera eramango da aurrera.

Aldaerak onartzen direnean, lizitatzailerak aukerak eskaini ahal izango dituzte, karatulako 13. atalean ezarritako moduan eta, betiere, ezaugarri tekniko partikularren agirian zehazten diren eta 13. atalean jasotzen diren baldintza, modalitate eta ezaugarriak jasoz.

2.- Espedientearen presakzio tramitazioak berekin ekarriko du lizitazio eta esleipenerako ezarritako epeak murriztea, SPKLren 119. artikuluan eta horrekin bat datozenetan ezarritako arauarekin bat.

14.- Pertsona natural edo juridiko lizitatzailerak

1. Administrazioarekin kontratatu ahal izango dute pertsona natural edo juridikoek, espainiar zein atzerriarrek, baldin eta jarduteko erabateko gaitasuna badute, kontratatzeke inolako galarazpenik eragiten ez badie, eta kaudimen ekonomiko, finantzario, tekniko eta profesionala egiaztatzen badute.

Araudi aplikagarriaren arabera esleitzailerari eskatzen zaionean bere antolakundeari, irabazien xedeari, finantzaketa-sistemari edota beste batzuei buruzko baldintza jakin batzuk bete ditzala esleipen-prozeduran parte hartu ahal izateko, prozeduran zehar egiaztatu beharko ditu horiek guztiak.

2. Proposamenak aurkezteko epearen amaiera egunean, lizitatzailerak ez dute izango SPKLk 71. artikuluan aurreikusitako kontratatzeke debekurik. Kontratua esleitzeko garaian ere ez die kontratatzeke debekuetako batek berak ere eragin behar.

3. Lizitatzailerak, halaber, kontratuaren xede diren prestazioak gauzatzeko beharrezkoa den enpresa- edo lanbide-gaikuntza izan beharko dute, hala badagokio.

4. Pertsona juridikoei ez zaie kontraturik esleitzeko, baldin eta estatutuen edo sorrerako araudiaren arabera berezko dituzten helburuak, xedea edo jarduera-esparrua kontratuaren prestazioekin bat ez badatoz.

5. Era berean, Administrazioak kontratuak egin ahal izango ditu aldi baterako eratzen diren enpresa-elkarteekin; horrelakoetan, ez da beharrezkoa kontratua esleitzen zaion arte enpresa-elkartea eskritura publiko bitartez eratuta egotea.

Aldi baterako enpresa-elkarteei dagokienez, haien osaera aldatzen denean eta kontratua formalizatu

13.- Clase de expediente y forma de licitación

1.- El expediente de contratación se realiza por el procedimiento y la tramitación previstos al inicio de la carátula.

En el supuesto de admisión de variantes, las licitadoras podrán ofertar alternativas en la forma establecida en el apartado 13 de la carátula y con los requisitos, modalidades y características técnicas fijadas en el pliego de prescripciones técnicas particulares y resumidas en dicho apartado.

2.- La tramitación urgente del expediente implicará la reducción de los plazos establecidos para su licitación y adjudicación, conforme a las reglas establecidas en el artículo 119 y concordantes de la LCSP.

14.- Personas naturales o jurídicas licitadoras

1.- Podrán contratar con la Administración las personas naturales o jurídicas, españolas o extranjeras, que tengan plena capacidad de obrar, no estén incursas en una prohibición de contratar, y acrediten su solvencia económica y financiera y técnica o profesional.

Cuando, por así determinarlo la normativa aplicable, se le requieran a la licitadora determinados requisitos relativos a su organización, destino de sus beneficios, sistema de financiación u otros para poder participar en el correspondiente procedimiento de adjudicación, deberá acreditarlos al concurrir en el mismo.

2.- Las licitadoras no deberán estar incursas en ninguna de las causas de prohibición de contratar establecidas en el artículo 71 de la LCSP en la fecha de conclusión del plazo de presentación de proposiciones. Tampoco deberán estar incursas en tal situación cuando se proceda a la adjudicación del contrato.

3.- Las licitadoras deberán contar, asimismo, con la habilitación empresarial o profesional que, en su caso, sea exigible para la realización de las prestaciones que constituyan el objeto del contrato.

4.- Las personas jurídicas sólo podrán ser adjudicatarias de contratos cuyas prestaciones estén comprendidas dentro de los fines, objeto o ámbito de actividad que, a tenor de sus estatutos o reglas fundacionales, les sean propios.

5.- La Administración podrá, igualmente, contratar con uniones de empresas que se constituyan temporalmente al efecto, sin que sea necesaria la formalización de las mismas en escritura pública hasta que se haya efectuado la adjudicación del contrato a su favor.

En relación con las uniones temporales de empresas, caso de alteración de su composición así como en los



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

aurretik eta ondoren gertatzen diren aldaketa kasuetan, SPKLren 69. artikuluko 8. atalean eta ondorengoetan jasotakoari jarraituko zaio. Horretarako, zer inguruabar gertatu den jakinarazi beharko zaio kontratazio-organoari.

6. Europar Batasuneko edo Europako Ekonomia Esparrua sinatu duten estatueta enpresei eta Batasunetik kanpoko enpresei dagokienez, SPKLren 67. eta 68. artikuluetan jasotakoa aplikatuko da.

15.- Behin-behineko bermea

SPKLren 106. artikuluan aurreikusiarekin bat, aparteko egoera gisa, interes publikoko arrazoiak tarteko eta espedienteen justifikaturik, kontratu honen kasuan behin-behineko bermea eratzea eskatzen bada, ezaugarrien taulako 19. atalean ageri dena izango da berme horren zenbatekoa.

16.- Proposamenak aurkeztea

- 1.- Proposamenak karatulan, kontratatzailearen profilean eta Europar Batasunaren Aldizkari Ofizialean (EBAO) –erregulazio harmonizatupeko kontratuen kasuan– lizitazio iragarkietan esandako tokian aurkeztu beharko dira –derrigorrez eta horietan soilik–, eta dokumentu horietan ezartzen den epearen barnean.
- 2.- Dokumentazioa nahiz jakinarazpenak eta komunikazioak bidaltzeko, baldintza-agiri honetako **1. eranskinean** jasotakoa bete beharko da.
- 3.- Dokumentuak izendatzeko unean kontuan hartuko dira baldintza-agiri honetako **19. 20. eta 21. klausuletan** adierazitako atalak (BAT, BI eta HIRU gutun-azal edo artxibo elektronikoetan jaso beharreko dokumentu-edia).
- 4.- Eskaintzak isil-gordekoak izango dira; horregatik, behar adina neurri hartuko da lizitazioa jendaurrean egin arte eskaintzak sekretuak izan daitezen ziurtatzeko.

17.- Lizitatzailerei informazioa ematea

- 1.- SPKLren 138.3 artikulua aipatzen duen informazio osagarri edo gehigarria eman beharra dagoenean, administrazio kontratatzaileak informazio hori eman beharko du, beranduen eskaintzak aurkezteko finkatutako mugako data baino 6 egun natural lehenago, betiere informazio eskaera mugako data hori baino, gutxienez, 12 egun natural lehenago aurkezten bada. Aipatutako eskaera lizitazio-iragarkira eta karatulako **1. orrian** jasotako helbide elektronikora zuzendu beharko da.

supuestos de modificación que se produzcan antes y después de la formalización del contrato, se estará a lo dispuesto en el artículo 69 apartado 8 y siguientes de la LCSP. A estos efectos, se deberá comunicar al órgano de contratación la circunstancia que se hubiere producido.

- 6.- En relación con las empresas comunitarias o de Estados signatarios del Acuerdo sobre el Espacio Económico Europeo y empresas no comunitarias será de aplicación lo dispuesto en los artículos 67 y 68 de la LCSP.

15.- Garantía provisional

De conformidad con lo previsto en el artículo 106 de la LCSP, si excepcionalmente, por motivos de interés público y de forma justificada en el expediente se exige para el presente contrato la constitución de una garantía provisional, su importe será el que figure en el **apartado 19** de la carátula.

16.- Presentación de proposiciones

- 1.- Las proposiciones se presentarán necesaria y únicamente en el lugar señalado en la carátula, en los anuncios de licitación publicados en el perfil de contratante y en el Diario Oficial de la Unión Europea (DOUE) –para los contratos sujetos a regulación armonizada– dentro del plazo señalado en esos mismos documentos.
- 2.- El envío de la documentación, así como las notificaciones y comunicaciones, se ajustarán a lo recogido en el **Anexo I** de este pliego.
- 3.- Los documentos se nombrarán teniendo en cuenta los distintos apartados señalados en las **cláusulas 19, 20 y 21** de este pliego como contenido documental a incluir en los sobres o archivos electrónicos UNO, DOS y TRES.
- 4.- Las proposiciones serán secretas y, para ello, se arbitrarán los medios que garanticen tal carácter hasta el momento de la licitación pública.

17.- Información a las licitadoras

- 1.- Cuando sea preciso proporcionar la información adicional o complementaria a que se refiere el artículo 138.3 de la LCSP, la Administración contratante deberá facilitarla, a más tardar 6 días naturales antes de la fecha límite fijada para la presentación de ofertas, siempre que dicha solicitud se presente con una antelación mínima de 12 días naturales respecto de aquella fecha. Dicha solicitud se efectuará a la dirección de correo electrónico previsto en el anuncio de licitación y en la **1ª** página de la carátula.



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

2.- Presazkotzat jotako espedienteen kasuan, erregulazio harmonizatuko kontratueterako eskaintzak aurkezteko ezarritako epea amaitu baino gutxienez 4 egun natural lehenago eman beharko du informazioa.

3.- Baldintza agiriei edo gainerako dokumentazioari buruz eskatutako argibideak kontratatzailearen profilean publiko egiten diren kasuetan, erantzunak lotesleak izango dira.

18.- Proposamenen edukia

- 1.- Proposamenak hurrengo klausuletan adierazten diren gutun-azal edo artxibo elektronikoetan aurkeztu beharko ditu lizitatzailerak edo lizitatzaileraren ordezkari diharduen pertsonak.
- 2.- Gutun-azal edo artxibo elektroniko bakoitzean, aparteko orri edo fitxategi batean, gutun-azalaren edukia jasoko da, zenbakiz adierazita (HAKLEO, 80.1 artikulua).

19.- BAT zenbakidun gutun-azal edo artxibo elektronikoa: "DOKUMENTAZIO ADMINISTRATIBOA"

- 1.- "DOKUMENTAZIO ADMINISTRATIBOA" izeneko gutun-azal edo artxibo elektronikoan, ondoren zerrendatzen diren dokumentuak txertatu beharko dira, horiek guztiak jasotzen dituen aurkibidearekin batera.

Europako Kontratazio Agiri Bakarra (EKAB). SPKLren 140. eta 141. artikuluetan aurreikusiarekin bat, erantzukizunpeko adierazpena aurkeztuko da, II. eranskinean jasotako jarraibideekin bat baterik, eta lizitatzailerak edo honen ordezkariak sinatuta eta han adierazitako formulario eredura egokituta.

Enpresa lizitatzailerak beste entitate batzuen kaudimena eta bitartekoak baliatzen dituenean, horietako bakoitzeko EKAB bat aurkeztu beharko da.

Kontratuaren gaia sortaka zatitzea aurreikusten denean, baldin eta kaudimen ekonomiko eta finantzarioari edo tekniko eta profesionalari buruzko baldintzak sortatik sortara aldatzen badira, Europako kontratazio agiri bakar bat aurkeztuko da kaudimenari buruzko baldintza berberak aplikatzen zaizkion sorta bakoitzeko edo sorta talde bakoitzeko.

Aldi baterako enpresa-elkartea eratzeko konpromisoa, hala badagokio. Bi enpresa edo gehiago lizitazio batera aurkezten direnean aldi baterako elkartea sorturik, dokumentu pribatu bat aurkeztu beharko dute, elkartea osatuko duten enpresen izenak eta bestelako

2.- En los expedientes que hayan sido calificados de urgentes, el plazo será de 4 días naturales a más tardar antes de que finalice el plazo fijado para la presentación de ofertas para los contratos sujetos a regulación armonizada.

3.- En los casos en que las aclaraciones solicitadas respecto de los pliegos o del resto de la documentación se hagan públicas en el correspondiente perfil de contratante, las respuestas tendrán carácter vinculante.

18.- Contenido de las proposiciones

- 1.- Las proposiciones se presentarán en los sobres o archivos electrónicos que se indican en las cláusulas siguientes, por la licitadora o persona que ostente su representación.
- 2.- En el interior de cada sobre o archivo electrónico se hará constar en hoja o fichero independiente su contenido, enunciado numéricamente (art.80.1 RGLCAP).

19.- Sobre o archivo electrónico nº UNO: "DOCUMENTACIÓN ADMINISTRATIVA"

- 1.- En este sobre o archivo electrónico titulado "DOCUMENTACIÓN ADMINISTRATIVA" se deberán incluir los documentos que seguidamente se relacionan, así como un índice en el que se relacionen todos ellos.

Documento Europeo Único de Contratación (DEUC). De conformidad con lo previsto en los artículos 140 y 141 de la LCSP se presentará una declaración responsable a cumplimentar conforme a las indicaciones incluidas en el **Anexo II**, firmada por la licitadora o su representante.

Cuando la empresa licitadora recurra a la solvencia y medios de otras entidades, deberá presentarse un DEUC por cada una de ellas.

Cuando en la carátula se prevea la división por lote del objeto del contrato, si los requisitos de solvencia económica y financiera o técnica y profesional exigidos variaran de un lote a otro, se aportará un DEUC por cada lote o grupo de lotes al que se apliquen los mismos requisitos de solvencia.

-Compromiso de constitución de Unión Temporal de Empresarios, en su caso. Cuando dos o más empresas acudan a una licitación constituyendo una unión temporal, deberán aportar un documento privado indicando los nombres y circunstancias de las empresas



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

gorabeherak eta bakoitzaren partaidetza adierazita. Horiez gain, esleipendun gertatuz gero aldi baterako elkarte formalki eratze konpromisoa bere gain hartzen dutela adierazi beharko dute (SPKLren 69. artikulua eta HAKLEOren 24. artikulua). Agiri hori elkarte osatzen duen enpresa bakoitzaren ordezkariak sinatu beharko dute. Horrelakoetan, enpresa bakoitzak bere Europako Kontratazio Agiri Bakarra (EKAB) aurkeztu beharko du. Baldintza-agiri honetako **III. eranskinean** jasotzen da aldi baterako enpresa-elkartea eratze konpromisoaren eredua.

Baliabide pertsonalak eta materialak kontratuaren gauzatzeari atxikitze erantzukizunpeko adierazpena, karatulako **17. atalean** adierazten diren profil eta zehaztapenei jarraiki. Baldintza-agiri honetako **IV. eranskinean** jasotzen da eredua.

Enpresa lizitatzailaren berariazko erantzukizunpeko adierazpena, partaide den enpresa-taldeari buruzkoa eta taldeko sozietate guztiak biltzen dituen, Merkataritza Kodearen 42. artikuluan ezarritako baldintzetan. Adierazpen hori aurkeztu beharko da, baldin eta karatulako **20. atalean** proposamen bat ezohiko moduan baxuegitzat hartzeko parametroak ezartzen badira. Enpresa lizitatzaila ez bada enpresa-talde batekoa, horixe adierazi beharko adierazpenean. Baldintza-agiri honetako **V. eranskinean** jasotzen da horretarako eredua.

Portaera-kodea eta engaiamendu etiko betetzei buruzko adierazpen gehigarria. Baldintza-agiri honi atxikitako **VI. eranskinean** jasotzen den ereduaren arabera egin beharko da adierazpen hori.

Lizitatzailen izaera konfidentzialeko dokumentu eta datuei buruzko adierazpena. Enpresa lizitatzailak, hala dagokionean, adierazi beharko dute aurkeztutako zer dokumentu administratibo eta tekniko eta zer datu diren, beren ustez, konfidentzialtzat jotzeko modukoak. Hori, gainera, argi adierazi beharko da (gaininprimatua, marjinan edo beste edozein modutan) halakotzat adierazitako dokumentuan bertan. Enpresa lizitatzailak aurkeztutako dokumentuak eta datuak konfidentzial jo daitezke, horiek hirugarren pertsona edo entitate batzuei zabaltzea lizitatzailaren interes komertzial zilegien kontrakoa izan daitekeenean edo enpresen arteko lehia leiala kaltetu dezakeenean. Adierazpen hori egin ezean, dokumentu edo datu konfidentzialik ez dagoela ulertuko da. Baldintza-agiri honetako **VII. eranskinean** jasotzen da eredua.

que la suscriban, la participación de cada una de ellas, así como que asumen el compromiso de constituirse formalmente en unión temporal, caso de resultar adjudicatarias (arts. 69 LCSP y 24 RGLCAP). El citado documento deberá estar firmado por quienes tengan la representación de cada una de las empresas componentes de la Unión. En estos casos, cada una de las empresas deberá presentar su DEUC. En el **Anexo III** de este pliego se incorpora el modelo de compromiso de constitución de Unión Temporal de Empresarios.

Declaración responsable de adscripción a la ejecución del contrato de los medios personales y materiales con los perfiles y especificaciones que se indican en el **apartado 17** de la carátula. Se incorpora modelo en el **Anexo IV** al presente pliego.

Declaración expresa responsable de la empresa licitadora relativa al grupo empresarial al que pertenece y comprensiva de todas las sociedades pertenecientes a un mismo grupo, en los términos establecidos en el artículo 42 del Código de Comercio. Se aportará siempre y cuando en el **apartado 20** de la carátula se establezcan parámetros para considerar que una proposición es anormalmente baja. En caso de no pertenecer a ningún grupo empresarial, la declaración se realizará en este sentido. Se incorpora modelo en el **Anexo V** al presente pliego.

Declaración del cumplimiento del Código de conducta y declaración complementaria de compromiso ético. Tal declaración deberá ajustarse al modelo que se adjunta en el **Anexo VI** al presente pliego.

Declaración de los documentos y datos de las licitadoras de carácter confidencial. Las empresas licitadoras tendrán que indicar, si es el caso, qué documentos administrativos y técnicos y datos presentados son, a su parecer, constitutivos de ser considerados confidenciales. Adicionalmente, esta circunstancia deberá reflejarse (sobreimpresa, al margen o de cualquier otra forma) en el propio documento señalado como tal. Los documentos y datos presentados por las empresas licitadoras pueden ser considerados de carácter confidencial cuando su divulgación a terceras personas o entidades pueda ser contraria a sus intereses comerciales legítimos o perjudicar la competencia leal entre empresas. De no aportarse esta declaración se presumirá que ningún documento o dato posee dicho carácter. Se incorpora modelo en el **Anexo VII** del presente pliego.



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

Atzerriko lizitatzailleek aurkeztu beharreko dokumentazioko berezitasunak. Atzerriko lizitatzailleek, adieraziteko erantzukizunpeko adierazpenaz gain, ondoren zehazten den dokumentazio espezifikoak aurkeztu beharko dute.

Espainiarrak ez diren enpresek aurkeztu beharrekoa:

Edozein mailako epaitegi eta auzitegi espainiarren jurisdikzioaren mende jarri beharreko adierazpena, kontratuan zuzenean edo zeharka sor daitezkeen gorabehera guztietarako, hala dagokionean uko eginez lizitatzailleak izan dezakeen atzerriko jurisdikzio foruari (SPKLren 140.1 f) artikulua).

Europar Batasunaren kide edo Europar Espazio Bakarrari buruzko Akordioaren sinatzaile ez diren estatuetako enpresek honako hauek ere aurkeztu beharko dituzte:

Enpresak egoitza duen lekuan Espainiak duen Diplomaziako Misio Iraunkorrak edo Kotsuletxeko Bulegoak emandako txostena, non jaso beharko baita, aurrez enpresak aurrez ziurtatu ondoren, tokiko erregistro profesionalean, komertzialean edo antzekoren batean izena emanda dagoela edo, bestela, kontratuaren xede diren jardueren esparruan ohikotasunez jarduten duela.

Elkarrekikotasun txostena, SPKLren 68. artikulua aipatua, baldin eta ez bada erregulazio harmonizatupeko kontratua. Kasu horretan, txosten horren orde, Diplomaziako Misio Iraunkorraren edo Ekonomia Ministerioaren Kanpo Merkataritzako Idazkaritza Nagusiaren txostena beharko da, Merkataritzaren Mundu Erakundearen Kontratazio Publikoari buruzko Akordioaren estatu sinatzaile dela adierazten duena.

- 2.- Kontratazio-organoak edo kontratazio-mahaiak edozein unetan eskatu ahal izango dute lizitatzailleek baldintza-agirietako baldintzak –zeinak erantzukizunez beteko dituztela adierazi baitute– betetzen dituztela justifikatzeko agiriak.

Lizitatzailleak dokumentazio hori aurkezteko epeak ezin du izan 10 egun baliodunetik gorakoa, errekerimendua jaso eta biharamunetik kontatzen hasita. Errekerimendua ez bada behar bezala aurkezten epe horretan, ulertuko da lizitatzailleak baztertu egin duela bere eskaintza eta, horrenbestez, prozeduratik kanpo geratuko da.

Especialidades en la documentación que han de presentar las licitadoras extranjeras. Las licitadoras extranjeras deberán presentar, además de la documentación señalada anteriormente, la documentación específica que a continuación se detalla.

Todas las empresas no españolas deben aportar:

Declaración de someterse a la jurisdicción de los juzgados y tribunales españoles de cualquier orden. Para todas las incidencias que de modo directo o indirecto pudieran surgir del contrato, declaración con renuncia, en su caso, al fuero jurisdiccional extranjero que pudiera corresponder a la licitadora (art.140.1 f) de la LCSP).

Las empresas de Estados que no sean miembros de la Unión Europea o signatarios del Acuerdo sobre el Espacio Único Europeo deberán aportar además:

Informe expedido por la Misión Diplomática Permanente u Oficina Consular de España del lugar del domicilio de la empresa, en el que se haga constar, previa acreditación por la empresa, que figura inscrita en el registro local profesional, comercial o análogo o, en su defecto que actúa con habitualidad en el tráfico local en el ámbito de las actividades a las que se extiende el objeto del contrato.

Informe de reciprocidad, al que se refiere el artículo 68 de la LCSP, salvo que se trate de contratos sujetos a regulación armonizada, en cuyo caso se sustituirá por un informe de la Misión Diplomática Permanente o de la Secretaría General de Comercio Exterior del Ministerio de Economía sobre la condición de Estado signatario del Acuerdo sobre Contratación Pública de la Organización Mundial de Comercio.

- 2.- El órgano de contratación o la mesa de contratación podrán, en cualquier momento, solicitar la justificación documental del cumplimiento de las condiciones sobre las que las licitadoras hubieran declarado responsablemente su cumplimiento.

La licitadora deberá presentar la documentación requerida en un plazo suficiente que no podrá ser superior a 10 días hábiles, a contar desde el día siguiente al de la recepción del requerimiento. De no cumplimentarse adecuadamente el requerimiento en el plazo señalado, se entenderá que la licitadora ha retirado su oferta y será excluida del procedimiento.



Andoaingo Udala

**Baldintza Administratibo
Berezien Agiria**

**Pliego de Cláusulas
Administrativas Particulares**

20.- BI zenbakidun gutun-azal edo artxibo elektronikoa: "BALIO-JUDIZIO BITARTEZ BALORATU BEHARREKO DOKUMENTAZIOA"

- 1.- Karatulako **20. atalean** balio-judizio baten bitartez baloratu beharreko esleipen irizpideak jaso baldin badira, lizitatzailleak BI zenbakidun gutun-azal edo artxibo elektronikoa aurkeztu beharko du, "BALIO-JUDIZIO BITARTEZ BALORATU BEHARREKO DOKUMENTAZIOA" izenarekin. Gutun-azal horretan jaso beharko da eskatutako dokumentazioa, hala badagokio, bertan azaltzen den gidoia eta luzera errespetatuz.
- 2.- Gutun-azal horretan ez da inolaz ere sartuko HIRU zenbakiko gutun-azal edo artxibo elektronikoan sartu beharreko dokumenturik.

21.- HIRU zenbakidun gutun-azal edo artxibo elektronikoa: "FORMULEN APLIKAZIOAREN BITARTEZ EBALUA DAITEKEEN ESKAINTZA EKONOMIKOA ETA DOKUMENTAZIOA"

- 1.- "FORMULEN APLIKAZIOAREN BITARTEZ EBALUA DAITEKEEN ESKAINTZA EKONOMIKOA ETA DOKUMENTAZIOA" izeneko gutun-azal edo artxibo elektronikoan, eskaintza ekonomikoa eta formulen aplikazioaren bitartez ebaluatu beharreko bestelako dokumentuak jaso beharko dira.
- 2.- Proposamenak **IX. eranskinean** jasotako eredura egokitu beharko dira, eta ez da onartuko Administrazioak eskaintza kontuan hartze aldera funtsezkotzat hartzen duena argi eta garbi ezagutzea eragozten duten ez-egite, akats edo ezabaketarik duen proposamenik.
- 3.- Lizitatzailen eskaintza ekonomikoetan, partida independente gisa, dagokion balio erantsiaren gaineko zergaren zenbatekoa adierazi beharko da.
- 4.- Eskaintza ekonomikoa eta gutun-azal edo artxibo elektroniko horietan jasotzen den bestelako dokumentazioa karatulako **20. atalean** adierazten diren irizpideen arabera ebaluatuko dira.
- 5.- Eskaintzaren batek lizitazio oinarriaren aurrekontua gainditzen badu, ezarritako eredia nabarmen aldatzen badu, eskaintzaren zenbatekoan akats nabaria badu edo enpresa lizitatzailleak berak aitortzen badu akatsak dituela eta ez dela bideragarria, kontratazio-mahaiak baztertu egingo du ebazpen arrazoitu bat emanez. Aldiz, ereduko hitz batzuk aldatzea edo kentzea –baldin eta ez badute ereduaren zentzua aldatzen– ez da nahiko arrazoi izango proposamena baztertzeko.
- 6.- Lizitatzaille bakoitzak eskaintza bakarra aurkez dezake, SPKLren 142. artikuluan aldaeren onargarritasunari buruz jasotakoa eragotzi gabe. Halaber, ezingo du beste enpresa batzuekiko aldi baterako elkartea ginez inolako

20.- Sobre o archivo electrónico nº DOS: "DOCUMENTACIÓN A VALORAR CONFORME A UN JUICIO DE VALOR"

- 1.- Si en el **apartado 20** de la carátula se han incluido criterios de adjudicación apreciables mediante juicio de valor que deban ser objeto de evaluación previa, la licitadora deberá aportar un sobre o archivo electrónico nº DOS con el título "DOCUMENTACIÓN A VALORAR CONFORME A UN JUICIO DE VALOR", en el que incluya la documentación allí exigida y, en su caso, de acuerdo al guión que se establezca y a la extensión señalada.
- 2.- En ningún caso deberán incluirse en este sobre o archivo electrónico documentos propios del sobre o archivo electrónico nº TRES.

21.- Sobre o archivo electrónico nº TRES: "OFERTA ECONÓMICA Y DOCUMENTACIÓN EVALUABLE MEDIANTE LA APLICACIÓN DE FÓRMULAS"

- 1.- En este sobre o archivo electrónico titulado "OFERTA ECONÓMICA Y DOCUMENTACIÓN EVALUABLE MEDIANTE LA APLICACIÓN DE FÓRMULAS", se deberán incluir la oferta económica y el resto de documentos a evaluar mediante la aplicación de fórmulas.
- 2.- Las proposiciones deberán ajustarse al modelo que figura en el **Anexo IX**, no aceptándose aquellas que contengan omisiones, errores o tachaduras que impidan conocer claramente lo que la Administración estime fundamental para considerar la oferta.
- 3.- Las ofertas económicas de las licitadoras deberán indicar, como partida independiente, el importe del Impuesto sobre Valor Añadido que deba ser repercutido.
- 4.- Tanto la oferta económica como el resto de documentación contenida en este sobre o archivo electrónico serán evaluadas conforme a los criterios expresados en el **apartado 20** de la carátula.
- 5.- Si alguna proposición excediese del presupuesto base de licitación, variara sustancialmente el modelo establecido, o comportase error manifiesto en el importe de la proposición, o existiese reconocimiento por parte de la empresa licitadora de que adolece de error o inconsistencia que la hagan inviable, será desechada por la mesa de contratación, en resolución motivada. Por el contrario, el cambio u omisión de algunas palabras del modelo, con tal que lo uno o la otra no altere su sentido, no será causa bastante para el rechazo de la proposición.
- 6.- Cada licitadora no podrá presentar más de una proposición, sin perjuicio de lo dispuesto en el artículo



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

proposamenik aurkeztu, aurretik bakarka aurkeztu badu edo aldi baterako elkarte bat baino gehiagotan badago ere. Printzipio hori urratuz gero, ezetsi egingo dira aldi berean aurkeztutako eskaintza guztiak.

- 7.- Proposamena enpresa-elkarte batek eginga denean, elkarteko enpresa guztiek izenpetu behar dute, zuzenean edo beren ordezkarien bitartez.
- 8.- Karatulako **13. atalak** aldaerak aurkeztea baimentzen duenean, erreferentzia gisa oinarria hartzen duen eskaintza ekonomikoaz gain, artxibo honetan eskaintza ekonomiko bat jaso ahal izango da aldaera bakoitzeko. Aldaera bakoitzari dagokion eskaintza ekonomikoa, era berean, baldintza-agiri honetako **IX. eranskinean** ageri den ereduaren arabera formulatuko da, eta atal horretan adierazten diren kontzeptuak eta baldintzak jaso beharko ditu.

142 de la LCSP sobre admisibilidad de variantes. Tampoco podrá suscribir ninguna proposición en unión temporal con otras empresas si lo ha hecho individualmente o figura en más de una unión temporal. La contravención de este principio dará lugar a la desestimación de todas las ofertas presentadas simultáneamente.

- 7.- Cuando la propuesta se formule por una agrupación de empresas, todas las que la componen habrán de firmar la propuesta directamente o mediante representante.
- 8.- Cuando el **apartado 13** de la carátula autorice la presentación de variantes, además de la oferta económica referida a la base, este archivo podrá incluir una oferta económica por cada variante. La oferta económica correspondiente a cada variante se formulará, igualmente, conforme al modelo que figura en el **Anexo IX** de este pliego, e incluirá los conceptos y condiciones señalados en ese apartado.

22.- Aldaerak onartzea

Aldaerak onartzen direnean, aurkeztutako proposamen bakarraren barruan, kontratuaren xedearekin lotutako behar adina irtenbide jaso ahal izango ditu lizitatzailerak, baldintza tekniko berezien agirian zehazturiko baldintza, modalitate eta ezaugarri teknikoak –karatulako **13. atalean** laburtzen direnak– kontuan izanda. Aldaerak karatulako atal horretan ezartzen den moduan aurkeztu beharko dira, eta ezingo dute gainditu kontratuaren lizitazioko oinarritzko aurrekontua. Aurkeztutako proposamenean, oinarritzko zerbitzuari dagokion irtenbidea jaso beharko du lizitatzailerak bakoitzak.

22.- Admisibilidad de variantes

En el supuesto de admisión de variantes, la única proposición que presente cada licitadora podrá comprender cuantas soluciones distintas considere oportuno ofrecer en relación con el objeto del contrato, con los requisitos, modalidades y características técnicas fijadas en el pliego de prescripciones técnicas particulares, sintetizadas en el **apartado 13** de la carátula. Las variantes se presentarán en la forma establecida en este mismo apartado de la carátula y no podrán superar el presupuesto base de licitación del contrato. Cada licitadora, en la proposición que presente, deberá incluir obligatoriamente la solución al servicio básico requerido.

23.- Proposamenak aurkeztearen ondorioak

- 1.- Proposamenak aurkeztean, ulertzen da enpresa lizitatzailerak goitik behera onartzen dituela baldintza-agiri honetako eta ezaugarri teknikoen baldintza-agiriko klausulak, inolako salbuespen edo erreserbarik gabe, eta, halaber, eta kontratazio-mahaia eta kontratazio-organoa baimentzen dituela Sektore Publikoko Lizitatzailerak eta Enpresa Sailkatuen Erregistro Ofizialean edo Europar Batasuneko estatu kide bateko operadore ekonomikoen zerrenda ofizialetan jasotako datuak kontsultatu ditzaten. Baldintza-agiriak betetzen ez badira, eskaintza baztertu egin beharko da, ezinbestean.
- 2.- Lizitatzailerak ezingo dute beren proposamena kendu **15 egun naturaleko epean**, proposamenak irekitzen diren egunetik kontatzen hasita, baldin eta esleipenduna aukeratzeko irizpide bakarra prezioa bada, edo bi

23.- Efectos de la presentación de proposiciones

- 1.- La presentación de proposiciones presupone por parte de la empresa licitadora la aceptación incondicional de las cláusulas de este pliego y del pliego de prescripciones técnicas sin salvedad o reserva alguna, así como la autorización a la mesa y al órgano de contratación para consultar los datos recogidos en el Registro Oficial de Licitadores y Empresas Clasificadas del Sector Público o en las listas oficiales de operadores económicos de un Estado miembro de la Unión Europea. El no sometimiento a los pliegos implica necesariamente el rechazo de la oferta.
- 2.- Las licitadoras no podrán retirar su proposición durante el **plazo de 15 días naturales**, a contar desde la apertura de las proposiciones, cuando el único criterio para seleccionar a la adjudicataria haya sido el precio, o



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

hilabeteko epean, kontratua esleitzeko beste irizpide batzuk kontuan hartu badira, SPKLren 158.4 artikuluan aurreikusitakoarekin bat. Epe hori 15 egun baliodunez luzatuko da, ezohiko moduan baxuegi iritzitako eskaintzei buruz SPKLren 149. artikuluan aipatzen diren izapideak bete behar direnean.

- 3.- Proposamen bat modu desegokian baztertzen bada dolo, erruz edo zabarkeriaz, lizitatzailerak ezingo du Administrazio Publikoekin kontratatu, SPKLren 71.2 artikuluan xedatuarekin bat. Horrez gain, jarritako behin-behineko bermea konfiskatuta geratuko da, SPKLren 106.1 artikuluekin bat, baldin eta horrelako bermerik eskatu baldin bada.

24.- Kontratazio-mahaia

- 1.- Kontratazio-mahaia izango da eskaintzak baloratzeko organo tekniko eskumenduna, eta SPKLren 326. artikuluan aurreikusitakoaren arabera eta kontratazio-mahiaren osaketa eta eginkizunak garatzen dituen maiatzaren 8ko 817/2009 Errege Dekretuaren 21. eta 22. artikuluetan jasotakoaren arabera jardungo du.
- 2.- Mahaiaren osaketa karatulako **29. atalean** jasota dago, eta kontratatzailearen profilaren bitartez argitaratuko da, lizitazioaren iragarkiarekin batera edo, bestela, kontratatzailearen profileko iragarki espezifiko baten bidez, beti ere, kontratazio-mahaia eratu baino lehen.
- 3.- Kontratazio-mahaiko kide baten lekua hutsik geratu, kideren gaixotu edo bertaratu ezean, ordezkapenak egiteko araubide hau bete beharko da:
 - *Mahaiburutza*: titularra mahaikide iraunkorrek ordezkatzeko dute, baldintza-agiri honetako karatulan edo, bestela, kontratatzailearen profilean adierazten den ordenari jarraiki.
 - *Mahaikideak*: mahaikideak, oro har, titullarrak atxikita dauden zerbitzu edo kudeaketa-unitateei atxikitako funtzionarioek ordezkatzeko dituzte edo, bestela, mahaikideak berak mendeko diren zuzendaritzako beste zerbitzu batzuei atxikitakoek, eta mahaiburu kargua duenak izendatzeko ditu.
Kontu-hartzaile eta auditoretza-zerbitzuari atxikitako kidearen kasuan, zerbitzu horretako funtzionario batek ordezkatzeko du.
 - *Idazkaritza*: kontratua kudeatzen duen departamentuari atxikitako funtzionario batek ordezkatzeko du, eta mahaiburu gisa diharduenak izendatzeko du.

durante el plazo de dos meses, cuando para la adjudicación del contrato se hayan tenido en cuenta otros criterios, conforme a lo previsto en el artículo 158.4 de la LCSP. Dicho plazo quedará ampliado en 15 días hábiles cuando sea necesario seguir los trámites a que se refiere el art. 149 LCSP, relativo a las ofertas anormalmente bajas.

- 3.- La retirada indebida de una proposición, si mediase dolo, culpa o negligencia, será causa que impedirá a la licitadora contratar con las Administraciones Públicas de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 71.2 de la LCSP, conllevando a su vez la incautación de la garantía provisional conforme al artículo 106.1 de la LCSP, si ésta hubiera sido exigida.

24.- Mesa de contratación

- 1.- La mesa de contratación será el órgano técnico competente para efectuar la valoración de las ofertas y actuará conforme a lo previsto en el artículo 326 de la LCSP, y de acuerdo con los artículos 21 y 22 del Real Decreto 817/2009, 8 de mayo, que vienen a desarrollar su composición y funciones.
- 2.- Su composición está prevista en el **apartado 29** de la carátula y se publicará, a través del perfil de contratante, con el anuncio de licitación o, en caso contrario, siempre con carácter previo a su constitución a través de un anuncio específico en el citado perfil.
- 3.- En caso de vacante, enfermedad o ausencia por cualquier causa justificada, se establece el siguiente régimen de suplencias para los miembros de la mesa de contratación:
 - *Presidencia*: su titular será suplido por los vocales permanentes en el mismo orden en que aparecen señalados en la carátula del presente pliego o, en su caso, en el perfil de contratante.
 - *Vocales*: los vocales, con carácter general, serán suplidos por el personal funcionario adscrito a los distintos servicios o unidades de gestión donde se hallen adscritas las personas titulares o, en su defecto, a otros servicios de la dirección de la cual dependan, y serán designadas por la persona que ostente la presidencia de la mesa.
En el caso del vocal adscrito al servicio de Intervención y Auditoría, será sustituido por un funcionario o funcionaria de dicho servicio.
 - *Secretaría*: la suplencia será ejercida por un funcionario o funcionaria adscrito al departamento gestor del contrato y designado por la persona que



Andoaingo Udala

**Baldintza Administratibo
Berezien Agiria**

**Pliego de Cláusulas
Administrativas Particulares**

ejerza la presidencia de la mesa.

25.- Eskaintzak irekitzea eta aztertzea

25.1.- BAT zenbakiko gutun-azal edo artxibo elektronikoak irekitzea eta dokumentazio administratiboa kalifikatzea

- 1.- Proposamenak aurkezteko epea amaiturik, kontratazio-mahaiak ireki eta kalifikatu egingo du lizitatzailerik BAT zenbakiko gutun-azal edo artxibo elektronikoan garaiz eta behar moduan aurkeztutako dokumentazio administratiboa.
- 2.- Mahaiak bestelako akats edo huts konpongarririk ikusten badu dokumentu aurkeztuan, alde interesdunei emango die aditzera, eta gehienez 3 egun naturaleko epea emango die horiek zuzendu edo konpontzeko. Era berean, dagoeneko aurkeztuaz gain beste zenbait dokumentu osagarri edo argigarri aurkezteko eskatu ahal izango dio mahaiak lizitatzaileri, eta 5 egun naturaleko epea emango dio horiek aurkezteko.
- 3.- Hizkuntza-gaitasuna egiaztatzeko agiriak edo ziurtagiriak eskatuko balira, horiek kontratuaren arduradunak egiaztatuko ditu, eta Euskara Zerbitzuaren aholkularitza jasoko du beharrezkoa den kasu guztietan.

Zerbitzua eman behar duten langileek karatulako **16.4 atalean** eskatzen den hizkuntza-gaitasuna egiaztatzen ez badute, eta eskatutakoa B2ra arteko maia edo C1 bitarteko ahozkoa bada, Euskara Zerbitzuak dagozkion azterketak antolatuko ditu.

Eskatutako euskara-gaitasuna egiaztatuko duen lizitatzailerik bakar bat ere ez badago, Udalak, Euskara Zerbitzuaren txostena aztertu ondoren, erabaki egin beharko du lizitazio deialdia hutsik utziko duen ala kontratazio-prozeduran aurrera egingo duen.

- 4.- Amaiatzeko, kontratazio-mahaiak zehaztu behar du zer lizitatzailerik onartu diren, zein baztertu diren eta zein diren baztertearen arrazoiak.

25.2.- BI zenbakidun gutun-azal edo artxibo elektronikoak irekitzea eta aztertzea (soilik BI zenbakidun gutun-azal edo artxibo elektronikoak dagoenean)

- 1.- Horien aurkezpenean nahitaezkoa denean, "BALIO-JUDIZIO BITARTEZ BALORATU BEHARREKO DOKUMENTAZIOA" izenarekin identifikatutako BI zenbakidun gutun-azal edo artxibo elektronikoak irekiko dira, horien edukia karatulako **20. atalean** adierazitako irizpideen arabera

25.- Apertura y examen de las proposiciones

25.1.- Apertura de los sobres o archivos electrónicos nº UNO y calificación de la documentación administrativa

- 1.- Concluido el plazo de presentación de proposiciones, la mesa de contratación procederá a la apertura y calificación de la documentación administrativa presentada por las licitadoras, en tiempo y forma, en el denominado sobre o archivo electrónico nº UNO.
- 2.- Si la mesa observase otros defectos u omisiones subsanables en la documentación presentada, lo comunicará a las partes interesadas, concediéndoles un plazo no superior a 3 días naturales para su corrección o subsanación. De igual forma, la mesa podrá recabar de las licitadoras la presentación de documentación complementaria o aclaratoria de la ya aportada, concediendo un plazo de 5 días naturales para su presentación.
- 3.- Los títulos o certificados acreditativos de la competencia lingüística, si se requirieran, deberán ser verificados por la persona responsable del contrato, para lo que siempre contará con el asesoramiento del Servicio municipal de Euskera.

Si el personal que va a prestar el servicio no acredite la competencia lingüística requerida en el **apartado 16.4** de la carátula, y la solicitada es de nivel hasta B2 o oral hasta C1, el Servicio de Euskera organizará los exámenes pertinentes.

Si no hubiera ninguna empresa licitadora que acreditase la competencia de euskera requerida, el Ayuntamiento, previo informe del Servicio de Euskera, deberá decidir si declara desierta la convocatoria de licitación o continúa con el procedimiento de contratación.

- 4.- Finalmente, la mesa de contratación procederá a determinar las licitadoras que son admitidas a la licitación, las rechazadas y las causas de su rechazo.

25.2.- Apertura y examen de los sobres o archivos electrónicos nº DOS (sólo cuando exista sobre o archivo electrónico nº DOS)

- 1.- En el caso de que su presentación fuese obligatoria, se procederá a la apertura de los sobres o archivos electrónicos nº DOS, identificados como "DOCUMENTACIÓN A VALORAR CONFORME A UN JUICIO DE VALOR", al objeto de evaluar su contenido



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

ebalatu ahal izateko.

- 2.- Egintza horri ekiteko, mahaia berariazko erabaki bat eman behar du proposamenen kalifikazioari buruz, lizitazioan onartuak eta lizitaziotik kanpo utziak izandako proposamena zehaztuz eta horretarako arrazoiak emanez.
- 3.- Karatulako **20. atalean** adierazten diren ezaugarri formalak betetzen ez dituzten eskaintzak aurkeztzen dituzten enpresei eskaintza formalki zuzentzea eskatuko zaie, eduki materiala aldatu gabe. Errekerimendu horri erantzun ezean, prozeduratik kanpo geratuko dira.
- 4.- Lizitazio prozeduratik kanpo geratuko dira eskatzen diren baldintza teknikoak betetzen ez dituzten lizitatzailleak eta BI zenbakiko gutun-azal edo artxibo elektronikoetan formulen aplikazioaren bitartez ebaluatu beharreko dokumentazioa (HIRU zenbakiko gutun-azal edo artxibo elektronikoak) sartzen dutenak.

25.3.- HIRU zenbakiko gutun-azal edo artxibo elektronikoak irekitzea eta aztertzea

- 1.- HIRU zenbakiko gutun-azal edo artxibo elektronikoak ekitaldi publikoan irekiko dira eta, kontratatzailearen profileko deialdian horrela azaltzen bada, zuzenean jarraitu ahal izango da ekitaldia, kasuan kasuko deialdian adierazten den estekaren bitartez.
- 2.- HIRU zenbakiko gutun-azal edo artxibo elektronikoak jendaurrean irekitzeko ekitaldiaren hasieran –BI zenbakiko gutun-azal edo artxibo elektronikorik ez dagoenean–, mahaia berariazko pronuntziamendua egingo du proposamenen kalifikazioari buruz, lizitazioa onartuak eta lizitaziotik kanpo utziak identifikatuz eta horretarako arrazoiak emanez.
- 3.- Balio-judizio bitartez ebaluatzeko irizpideak daudenean, ebaluazio horren emaitza ekitaldi horretan adieraziko da.
- 4.- Ondoren, kontratazio-mahaia ireki egingo ditu onartutako lizitatzailleak aurkeztutako HIRU zenbakiko gutun-azal edo artxibo elektronikoak, “FORMULEN APLIKAZIOAREN BITARTEZ EBALUATZEKO ESKAINTZA EKONOMIKOA ETA DOKUMENTAZIOA” izenekoak, eta eskaintza ekonomikoak irakurriko ditu.
- 5.- Gutun-azal edo artxibo elektroniko horietan jasotzen den dokumentazioa karatulako **20. atalean** adierazten diren irizpideen arabera ebaluatuko da.
- 6.- Kasu guztietan, irizpide horien ebaluazioa BI zenbakiko gutun-azal edo artxibo elektronikoetan jasotako dokumentazioaren balorazioaren ondoren egin beharko da.

25.4.- Kontratazio-mahaiaren aktak

Aurreko atalen arabera egindako jarduera guztiak jaso egin

con arreglo a los criterios expresados en el **apartado 20** de la carátula.

- 2.- Dicho acto se iniciará con un pronunciamiento expreso sobre la calificación de las proposiciones efectuada por la mesa que identifique las admitidas a licitación, las rechazadas y las causas de su rechazo.
- 3.- Las empresas que presenten ofertas que no cumplan las características formales indicadas en el **apartado 20** de la carátula, serán requeridas para que corrijan formalmente su oferta, sin alterar el contenido material de la misma. De no atender a este requerimiento serán excluidas del procedimiento.
- 4.- Se excluirá del procedimiento de licitación a aquellas licitadoras que no cumplan las condiciones técnicas exigidas y las que incorporen en los sobres o archivos electrónicos nº DOS documentación que deba ser objeto de evaluación mediante la aplicación de fórmulas (Sobre o archivo electrónico nº TRES).

25.3.- Apertura y examen de los sobres o archivos electrónicos nº TRES

- 1.- La apertura de los sobres o archivos electrónicos nº TRES se hará en acto público y, en el caso de indicarse en su convocatoria, podrá seguirse en directo a través del enlace que se indique en la citada convocatoria.
- 2.- La apertura pública de los sobres o archivos electrónicos nº TRES se iniciará, cuando no haya sobres o archivos electrónicos nº DOS, con un pronunciamiento expreso sobre la calificación de las proposiciones efectuadas por la mesa que identifique las admitidas a licitación, las rechazadas y las causas de su rechazo.
- 3.- En el caso de que existan criterios objeto de evaluación mediante juicios de valor, se dará a conocer en este acto el resultado de la misma.
- 4.- Seguidamente, la mesa de contratación procederá a la apertura de los sobres o archivos electrónicos nº TRES de las licitadoras admitidas, denominados “OFERTA ECONÓMICA Y DOCUMENTACIÓN EVALUABLE MEDIANTE LA APLICACIÓN DE FÓRMULAS”, dando lectura a las ofertas económicas.
- 5.- La documentación contenida en estos sobres o archivos electrónicos será evaluada conforme a los criterios expresados en el **apartado 20** de la carátula.
- 6.- En todo caso, la evaluación de estos criterios será siempre posterior a la valoración de la documentación contenida en los sobres o archivos electrónicos nº DOS.

25.4.- Actas de la mesa de contratación



Andoaingo Udala

**Baldintza Administratibo
Berezien Agiria**

**Pliego de Cláusulas
Administrativas Particulares**

beharko dira dagozkion aktetan. Akta horietan, prozeduraren emaitzak eta izandako gorabeherak jaso beharko dira.

De todo lo actuado conforme a los apartados anteriores, se dejará constancia en las actas correspondientes, en las que se reflejará el resultado del procedimiento y sus incidencias.

26.- Kontratazio-mahaiaren egintzen emaitza argitaratzea eta eragindako lizitatzailerei jakinaraztea

- 1.- Eskaintzen kalifikazioa, onarpena edo bazterketa kontratatzailearen profilean argitaratuko da. Argitaratze horretatik kanpo geratuko da indarrean dagoen legediarekin bat argitaratu ezin den informazioa. Dena den, kasuan-kasuan bidezko diren komunikazio edo jakinarazpenak zuzenduko zaizkie eragindako lizitatzailerei.
- 2.- Lizitatzaille bat baztertzeko egintza egintza publiko horretan bertan jakinarazi ahal izango zaio, baldin eta egintza horretan enpresa horretako ordezkari bat badago, edo, bestela, urriaren 1eko 39/2015 Legeak, Administrazio Publikoen Administrazio Prozedura Erkidearenak, 40. artikuluan eta hurrengoetan ezarritako prozeduren bidez.
- 3.- Bitarteko elektronikoko bidezko jakinarazpena baztertua izan dela ulertuko da, jakinarazpena egin eta 10 egun natural igaro ondoren jakinarazpen horren edukira inor ere satu ez bada, eta jakinarazteko betebeharra dagozkion epean betetzat joko da, jakinarazpen hori Andoaingo Udaleko egoitza elektronikokoan eskuragarri jartzen denean.

26.- Publicidad del resultado de los actos de la mesa de contratación y notificación a las licitadoras afectadas

- 1.- La calificación, admisión o exclusión de las ofertas se publicarán en el perfil de contratante. Se excluirá aquella información que no sea susceptible de publicación de conformidad con la legislación vigente. Todo ello, sin perjuicio de la necesaria comunicación o notificación, según proceda, a las licitadoras afectadas.
- 2.- El acto de exclusión de una licitadora podrá ser notificado a esta en el mismo acto público, si fuera posible por encontrarse quien representa a la empresa presente en dicho acto o, en su defecto, con arreglo a los restantes procedimientos establecidos en el artículo 40 y siguientes de la Ley 39/2015, de 1 de octubre, del Procedimiento Administrativo Común de las Administraciones Públicas.
- 3.- La notificación por medios electrónicos se entenderá rechazada cuando hayan transcurrido 10 días naturales desde la puesta a disposición de la notificación sin que se acceda a su contenido; y se entenderá cumplida la obligación de notificación en plazo con la puesta a disposición de la notificación en la sede electrónica del Ayuntamiento de Andoain.

27.- Esleipen irizpideak

- 1.- Kontratua esleitzeko irizpideak eta horien haztapena –oinarrizko eskaintzari eta aldaera edo hobekuntzei aplikatuko zaizkienak– lizitazio iragarkian eta karatulako **20. atalean** ezarritakoak izango dira.

Irizpide horien bidez, hautaketa-prozeduran jarraitzeko lizitatzaileri eska dakiokkeen gutxieneko kalifikazio-atalasea zehaztu ahal izango da. Atalase horrek ezingo du izan irizpide kualitatibo guztiek batera jasotako kalifikazioaren %50 baino txikiagoa.

- 2.- Esleipen irizpide bakarra dagoenean, horrek kostuekin lotuta egon beharko du. Hala, prezioa edo errentagarritasunean oinarritutako irizpide bat izan ahal izango da, bizi-zikloaren kostua esaterako.
- 3.- Hainbat esleipen irizpide erabiltzen direnean, irizpide horiek zehazteko orduan, ahal bada, lehentasuna emango zaie kontratuaren xedeari erreferentzia egiten dioten eta formulak aplikatuz lortutako zifrak edo

27.- Criterios de adjudicación

- 1.- Los criterios a tener en cuenta, así como su ponderación para la adjudicación del contrato, aplicables tanto a la oferta base como a las variantes o mejoras en su caso, serán los establecidos en el anuncio de licitación y en el **apartado 20** de la carátula.

Dichos criterios podrán concretar el umbral mínimo de puntuación que puede ser exigido a la licitadora para continuar en el proceso selectivo. Este umbral no podrá ser inferior al 50 % de la puntuación en el conjunto de los criterios cualitativos para continuar en el proceso selectivo.

- 2.- Cuando sólo exista un criterio de adjudicación, éste deberá estar relacionado con los costes, pudiendo utilizarse el precio o un criterio basado en la rentabilidad, como el coste del ciclo de vida.
- 3.- Cuando se utilicen una pluralidad de criterios de adjudicación, en su determinación, siempre y cuando sea posible, se dará preponderancia a aquellos que hagan referencia a características del objeto del contrato que



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

portzentajeak baliatuz baloratu daitezkeen irizpideei.

- 4.- Proposamenak aurkezteko **20. atalean** ezarritako gehienezko orrialde kopurua gainditzen denean, baldintza hori betetzen ez duten proposamenak ez dira baloratuko dagokion irizpidearen arabera. Dena den, baldintza hori ez betetzeak ez du, inolaz ere, eragingo proposamena esleipen prozeduratik kanpo geratzea.

28.- Eskaintzak baloratzea

- 1.- Bere eginkizunak bete ahal izateko, kontratazio-mahaiak beharrezko irizitako txosten guztiak eskatu ahal izango ditu, SPKLren 146.2.b) artikuluan aurreikusiarekin bat.
- 2.- Eskatzen diren baldintza teknikoak betetzen ez dituzten proposamenak baztertuak izango dira.
- 3.- Karatulako **20. ataleko** irizpideak –balio-judizio bidez baloratzen direnak– haztaperen osoaren % 50 baino gehiago direnean, prestakuntza egokia duen aditu batzorde batek edo organismo tekniko espezializatu batek egin beharko du BI zenbakiko gutun-azal edo artxibo elektronikoaren aurretiazko ebaluazioa. Batzorde edo organismo hori berariaz adieraziko da karatulako atal horretan, eta kontratatzailearen profilean argitaratu beharko da. Karatulako horretan jaso beharko dira, halaber, aditu batzordeak edo organismo tekniko espezializatuak baloratu beharreko irizpide zehatzak, balorazioa egiteko epea eta balorazio horrek izan beharko dituen gehienezko eta gutxieneko mugak.

29.- Eskaintzak argitzea

Kontratazio-organismoak edo kontratazio-mahaiak aurkeztutako eskaintzari buruzko argibideak eskatu ahal izango dizkiote lizitatzailerari, edo, bestela, eskaintzaren idazketan egindako akats material nabarmenak zuzendu behar badira, betiere tratu-berdintasunaren printzipioa errespetatzen bada eta eskaintzaren baldintzak inola ere aldatu ezin badira. Egindako guztia espedientearen jaso beharko da, agiri bidez (SPKLren 95. artikulua).

30.- Balio baxuegiak dituzten eskaintzak

- 1.- Proposamen bati baxuegi irizten zaiola eta betetzerik izango ez dela ulertzeko parametro objektiboak finkatu ahal izango ditu kontratazio-organismoak karatulako **20. atalean**.
- 2.- Ezohiko proposamena izan daitekeen proposamen bat identifikatzen denean, kontratazio-mahaiak edo, bestela,

puedan valorarse mediante cifras o porcentajes obtenidos a través de la mera aplicación de las fórmulas.

- 4.- Todas las proposiciones presentadas cuya documentación exceda del número de páginas establecidas como máximas en el **apartado 20** de la carátula, no serán valoradas respecto del criterio de que se trate. En ningún caso, dicha inobservancia supondrá su exclusión del procedimiento de adjudicación.

28.- Valoración de las ofertas

- 1.- Para el ejercicio de sus funciones, la mesa podrá solicitar cuantos informes técnicos considere precisos, de conformidad con lo previsto en el artículo 146.2.b) LCSP.
- 2.- Las propuestas que no cumplan las prescripciones técnicas exigidas serán excluidas.
- 3.- Cuando los criterios cuya valoración dependa de un juicio de valor del **apartado 20** de la carátula superen el 50% del total de la ponderación, la evaluación previa del sobre o fichero electrónico nº DOS se realizará por un comité formado por personas expertas con cualificación apropiada o por un organismo técnico especializado, expresamente indicado en dicho apartado de la carátula y publicado en el perfil de contratante. En este apartado de la carátula se harán constar los criterios concretos que deben someterse a valoración por el comité de personas expertas o por el organismo técnico especializado, el plazo en que éstos deberán efectuar la valoración y los límites máximo y mínimo en que ésta deberá ser cuantificada.

29.- Aclaración de ofertas

El órgano de contratación o la mesa de contratación podrán solicitar a la licitadora aclaración sobre la oferta presentada o si hubiere de corregir manifiestos errores materiales en la redacción de la misma, siempre que se respete el principio de igualdad de trato y sin que puedan, en ningún caso, modificarse los términos de la oferta. De todo lo actuado deberá dejarse constancia documental en el expediente (art.95 LCSP).

30.- Ofertas con valores anormalmente bajos

- 1.- El órgano de contratación podrá establecer, en el **apartado 20** de la carátula, los parámetros objetivos, en virtud de los cuales se entenderá que la proposición no puede ser cumplida por ser considerada anormalmente baja.
- 2.- Cuando se identifique una proposición que pueda estar



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

kontratazio-organoak lizitatzailari edo lizitatzailerei eskatu beharko die eskaintza ez-ohikotzat definitzea eragin duten proposameneko parametroak arrazoi eta zehatz justifikatzeko eta xehakatzeko. SPKLren 149. artikuluko 4tik 6ra bitarteko ataletan aurreikusitako prozedura tramitatuko du, eta, emaitza ikusirik, proposamena onartzea edo atzera botatzea proposatuko dio kontratazio-organoari.

incurra en presunción de anormalidad, la mesa de contratación o en su defecto el órgano de contratación, deberá requerir a la licitadora o licitadoras para que justifiquen y desglosen, razonada y detalladamente, los parámetros de su proposición que han definido la anormalidad de la oferta, tramitando el procedimiento previsto en los apartados 4 a 6 del artículo 149 de la LCSP y, en vista de su resultado, proponiendo al órgano de contratación su aceptación o rechazo.

31.- Prozedurako ondorengotza

Prozedura bat izapidetzen ari den bitartean eta kontratua formalizatu aurretik, enpresa-ondarea edo jardueraren adar bat fusionatzeko, zatitzeko edo eskualdatzeko eragiketaren bat gertatzen bada, enpresa lizitatzailaren edo hautagaiaren oinordekoa izango da, prozeduran duen posizioan, sozietate xurgatzailea, bat-egitearen ondoriozkoa, zatiketaren onuraduna edo enpresa-ondarearen edo dagokion jarduera-adarraren eskuratzailea, betiere gaitasun-baldintzak betetzen baditu eta kontratatze debekurik ez badu, eta kaudimena eta sailkapena egiaztatzen baditu, esleipen-prozeduran parte hartu ahal izateko administrazio-klausula zehatzen agirian eskatutako baldintzetan.

31.- Sucesión en el procedimiento

Si durante la tramitación de un procedimiento y antes de la formalización del contrato se produjese una operación de fusión, escisión, transmisión del patrimonio empresarial o de una rama de la actividad, le sucederá a la empresa licitadora o candidata en su posición en el procedimiento la sociedad absorbente, la resultante de la fusión, la beneficiaria de la escisión o la adquirente del patrimonio empresarial o de la correspondiente rama de actividad, siempre que reúna las condiciones de capacidad y ausencia de prohibición de contratar y acredite su solvencia y clasificación en las condiciones exigidas en el pliego de cláusulas administrativas particulares para poder participar en el procedimiento de adjudicación.

32.- Kontratua ez esleitzeko edo ez egiteko erabakia eta esleipen prozeduran Administrazioak atzera egitea

- 1.- Kontratua ez esleitzeko edo egiteko eta SPKLren 152. artikuluko baldintzetan esleipen prozeduran atzera egiteko erabakia formalizazioaren aurretik bakarrik hartu ahal izango du kontratazio-organoak. Erabakia lizitatzailari jakinarazi beharko die, eta baita Europako Batzordeari ere kontratua Europar Batasuneko Egunkari Ofizialean iragarri baldin bada.
- 2.- Kasu bietan, hautagai egokiei edo lizitatzailari ordaina eman beharko zaie, baldintza-agiri honetako karatulako **26. atalak** kasuan-kasuan zehazten duen kopurukoa.

32.- Decisión de no adjudicar o celebrar el contrato y desistimiento del procedimiento de adjudicación por la Administración

- 1.- La decisión de no adjudicar o celebrar el contrato y el desistimiento del procedimiento de adjudicación en los términos del artículo 152 de la LCSP sólo podrán acordarse por el órgano de contratación antes de la formalización, notificándolo a las licitadoras e informando también a la Comisión Europea cuando el contrato haya sido anunciado en el Diario Oficial de la Unión Europea.
- 2.- En ambos casos, se compensará a las candidatas aptas o licitadoras en la cantidad que, en su caso, se indique en el **apartado 26** de la carátula del presente pliego.

33.- Esleipena

33.1.- Eskaintzen sailkapena eta esleitzeko proposamena

- 1.- Behin eskaintzak baloratu ondoren, aktarekin batera dagokion balorazioa eta kontratua esleitzeko proposamena bidaliko dizkio kontratazio-mahaiak kontratazio-organoari. Proposamenean, karatulako **20. atalean** jasotako irizpideak aplikatuz bakoitzari emandako puntuazioaren arabera behearanzko hurrenkeraz antolatuta agertuko dira eskaintzak, kalitate-prezio erlazio

33.- Adjudicación

33.1.- Clasificación de las ofertas y propuesta de adjudicación

- 1.- Una vez valoradas las ofertas, la mesa de contratación remitirá al órgano de contratación, junto con el acta, la correspondiente valoración y la propuesta de adjudicación en la que figurarán ordenadas las ofertas de forma decreciente, incluyendo la puntuación otorgada a cada una de ellas por aplicación de los criterios indicados



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

onena duena identifikatuta. Kontuan hartutako irizpide bakarra prezioa denean, eskaintzarik onena preziorik txikiena jasotzen duena dela ulertuko da.

- 2.- Karatulako **20. atalean** ez bada aurreikusten bi lizitatzailerik edo gehiagoren arteko guztirako puntuazioko berdinketak desagiteko irizpiderik, edo irizpide horiek aurreikusi baina aplikatu ondoren berdinketak segituz gero, SPKLren 147.2 artikuluan aurreikusten diren irizpide sozialak dagokien hurrenkerari jarraikiz aplikatuta desagiteko da berdinketa.

33.2.- Kalitate-prezio erlaziorik onena duen eskaintza ekonomikoa aurkeztu duen lizitatzailerak aurretiazko baldintzak betetzeari buruzko justifikazio-dokumentazioa aurkeztea

- 1.- Kontratazio-organoak mahaiaren proposamena onartzen duenean, dagozkion zerbitzu teknikoek eskaintza onena aurkeztu duen lizitatzailerari eskaera egingo diote kontratua esleitzeko beharrezkotzat jasotako dokumentazioa aurkez dezan. Horretarako 5 egun balioduneko epea izango du lizitatzailerak, errekerimendua jaso eta biharamunetik kontatzen hasita.

Dokumentazio hau aurkeztu beharko da:

Jarduteko gaitasuna eta jarduera eremua egiaztatzen duten dokumentuak. Enpresa pertsona juridikoa bada, Merkataritza Erregistroan behar bezala inskribatutako eraketa- edo aldaketa-eskrituraren bidez egiaztatuko da jarduteko gaitasuna, baldin eta aplikagarri zaion merkataritza legeriaren arabera inskripzio betebeharrak hori beharrezkoa bada. Betebeharrak hori betetzea beharrezkoa ez bada, jarduteko gaitasuna eraketaren eskritura edo agiriaren, estatutuen edo fundazio aktaren bitartez egiaztatuko da. Dokumentu horietan, jarduera arautzen duten arauak jaso beharko dira, zeinak, beharrezkoa bada, dagokion erregistro ofizialean inskribatu beharko baitira.

Pertsona juridikoei ez zaie kontraturik esleitzeko, baldin eta estatutuen edo sorrerako araudiaren arabera berezko dituzten helburuak, xedea edo jarduera-esparrua kontratuaren prestazioekin bat ez badatoz. Hori guztia aurkez-ten den dokumentazioan egiaztatu beharko da.

Enpresa pertsona bakarrekoa denean, nortasun agiria edo haren ordez balio duen dokumenturen bat aurkeztu behar da.

Karatulako 16.4 atalean azaldutako hizkuntza gaitasuna egiaztatzeko dokumentazioa. Langile bakoitzaren euskara-gaitasuna egiaztatzeko aurrerago zehazten diren titulu edo ziurtagiriak aurkeztu beharko

en el **apartado 20** de la carátula e identificando la que presente mejor relación calidad-precio. Cuando el único criterio considerado sea el precio, se entenderá que la mejor oferta es la que incorpora el precio más bajo.

- 2.- Cuando no se hayan previsto en el **apartado 20** de la carátula criterios de desempate o cuando, previstos y aplicados, el empate persistiera entre la puntuación total de dos o más licitadoras, este se resolverá mediante la aplicación por orden de los criterios sociales previstos en el artículo 147.2 de la LCSP.

33.2.- Presentación de la documentación justificativa del cumplimiento de los requisitos previos por la licitadora que haya presentado la oferta con mejor relación calidad-precio

- 1.- Aceptada la propuesta de la mesa por el órgano de contratación, los servicios técnicos correspondientes requerirán a la licitadora que haya presentado la mejor oferta para que, en el plazo de 10 días hábiles a contar desde el siguiente a aquel en el que haya recibido el requerimiento, presente la documentación que se relaciona como necesaria para adjudicar el contrato.

Esta documentación será la siguiente:

Documentos que acrediten la capacidad de obrar y su ámbito de actividad. Si la empresa es una persona jurídica, la capacidad de obrar se acreditará mediante la presentación de escritura de constitución o modificación, debidamente inscrita en el Registro Mercantil cuando este requisito sea exigible según la legislación mercantil aplicable. Si dicho requisito no fuera exigible, la acreditación de la capacidad de obrar se realizará mediante la escritura o documento de constitución, estatutos o acta fundacional, en el que consten las normas por las que se regula su actividad, inscritos, en su caso, en el correspondiente Registro oficial.

Las personas jurídicas sólo podrán ser adjudicatarias de contratos cuyas prestaciones estén comprendidas dentro de los fines, objeto u ámbito de actividad que, a tenor de sus estatutos o reglas fundacionales, les sean propios, cuestión que deberá quedar acreditada en la documentación aportada.

Si la empresa fuera individual, mediante la presentación del documento nacional de identidad o documento que haga sus veces.

Documentación acreditativa del nivel de competencia lingüística señalado en el **apartado 16.4** de la carátula. Esta acreditación se realizará mediante la presentación de los títulos o certificados que se



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

ditu lizitatzailleak, zehazki:

1.- Euskararen jakite-maila egiaztatzen duten tituluak eta ziurtagiriak baliokidetu eta Hizkuntzen Europako Erreferentzi Marko Bateratuko mailekin parekatzeko den azaroaren 9ko 297/2010 Dekretuak arautzen dituen titulu eta ziurtagiriak.

2.- Apirilaren 3ko 47/2012 Dekretuan euskaragaitasuna egiaztatzeari dagokionez ezarritako salbuespenak oro aplikagarri izango dira kasu honetarako ere.

3.- Euskaltegi homologatuetan emandako A1 eta A2 mailetakoz ziurtagiriak onartuko dira.

*Hala ere, zerbitzua emango duten langileek baimena ematen badiote Andoaingo Udalari Euskara Tituluaren eta Ziurtagiriaren Erregistro Bateratua sartzeko eta egiaztatuta duten hizkuntza-gaitasunari buruzko informazio ofiziala kontsultatzeko, enpresa horiek ez dute dokumentazio hori aurkeztu beharko. Horretarako, **X. Eranskina** aurkeztu beharko dute, beteta eta interesdunak sinatuta.*

Hizkuntza-gaitasuna egiaztatzeako agiriak edo ziurtagiriak eskatuko balira, horiek kontratuaren arduradunak egiaztatuko ditu, eta Euskara Zerbitzuaren aholkularitza jasoko du beharrezkoa den kasu guztietan. Euskaragaitasuna agiri bidez egiaztatu gabeko langileek aukera izango dute B2 mailara arteko edo ahozko C1 mailara arteko probak Udaleko Euskara Zerbitzuan egiteko, horretarako, Euskara Zerbitzuak dagozkion azterketak antolatuko ditu.

Eskatutako euskara-gaitasuna egiaztatuko duen lizitatzaille bakar bat ere ez badago, Udalak, Euskara Zerbitzuaren txostena aztertu ondoren, erabaki egin beharko du lizitazio deialdia hutsik utziko duen ala kontratazio prozeduran aurrera egingo duen.

Ordezkaritza egiaztatzen duten agiriak (hala dagokionean).

Beste baten izenean aurkeztu diren edo proposamenak izenpetzen dituzten pertsonen NANaren kopia aurkeztuko dute, baita dagokion jardueraren mailako ahalordea ere.

Ordezkaririk horrek NANik ez badu, arauen arabera hura ordezkatzen duen dokumentuaren fotokopia aurkeztu beharko du, notarioak legitimatua edo dagokion erakunde administratiboak konpultsatua.

Enpresa pertsona juridikoa bada, ahalordeak Merkataritza Erregistroan erregistratuta egon behar du. Alabaina, egintza zehatz baterako ahalordea bada, ez da beharrezkoa izango Merkataritza Erregistroan inskribatuta egotea, betiere

mencionan a continuación o:

1.- Los títulos y certificados regulados por el Decreto 297/2010, de 9 de noviembre, de convalidación de títulos y certificados acreditativos de conocimientos de euskera y equiparación con los niveles del Marco Común Europeo de referencia para las Lenguas.

2.- También serán de aplicación, en este caso, como exenciones, las señaladas en el Decreto 47/2012 de 3 de abril.

3.- Se admitirán certificados de los niveles A1 y A2 expedidos en euskaltegis homologados.

*No obstante, si el personal que va a prestar el servicio autoriza al Ayuntamiento de Andoain a acceder al Registro Unificado de Títulos y Certificados de Euskera y consultar la información oficial sobre la competencia lingüística que tienen acreditada, las empresas no deberán presentar dicha documentación. Para ello deben entregar cumplimentado y firmado por la persona interesada el **Anexo X**.*

Los títulos o certificados acreditativos de la competencia lingüística, si se requirieran, deberán ser verificados por la persona responsable del contrato, para lo que siempre contará con el asesoramiento del Servicio municipal de Euskera. En el caso de que no se aporten dichos títulos o certificados, el personal podrá realizar pruebas hasta el nivel B2 o el nivel C1 oral en el Servicio municipal de Euskera, para lo cual, el Servicio de Euskera organizará los exámenes pertinentes.

Si no hubiera ninguna empresa licitadora que acreditase la competencia de euskera requerida, el Ayuntamiento, previo informe del Servicio de Euskera, deberá decidir si declara desierta la convocatoria de licitación o continúa con el procedimiento de contratación.

Documentos que acrediten, en su caso, la representación. Las personas que comparezcan o firmen proposiciones en nombre de otra, presentarán copia del DNI, así como poder bastante al efecto.

En caso de que la persona representante no posea DNI, deberá presentar fotocopia, legitimada notarialmente o compulsada por el órgano administrativo competente, del documento que lo sustituya reglamentariamente.

Si la empresa fuere persona jurídica, el poder deberá



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

Merkataritza Erregistroaren Erregelamenduen 94.1.5. artikuluan xedatutakoaren arabera.

Ordezkatze ahala egiaztatzeko dokumentaziorik aurkeztu beharrik ez da izango ordezkaritza hori Andoaingo Udalean edo Gipuzkoako Foru Aldundian inskribatuta dagoenean, lege-ordezkarien erroldan edo izapide horretarako ahalorde nahikoa ematen duen borondatezko ordezkaritzaren errolda korporatiboan.

Kaudimen ekonomiko-finantzarioa eta tekniko edo profesionala. Kaudimen ekonomiko, finantzario eta teknikoa edo profesionala egiaztatzea, SPKLren 87. eta 90. artikuluetan aurreikusi eta lizitazio iragarkian eta karatulako **16. atalean** zehazten diren bitartekoak erabiliz.

Aldi baterako enpresa-elkarteen kasuan, kaudimena zehazteko orduan, metatu egingo dira elkartekide bakoitzaren ezaugarriak (HAKLEOren 24.1 artikulua).

Kontratuaren xede den prestazioa emateko enpresa edo lanbide gaikuntza egiaztatzea. Kontratatze gaitasunerako baldintzatzen lege eskatzen bada baldin bada, kontratuak xede duen prestazioa emateko behar den enpresa edo lanbide gaikuntza egiaztatzen duen dokumentazioa aurkeztu beharko da.

Kaudimena kanpo bitartekoak erabiliz egiaztatzeko (SPKLren 75. artikulua), frogatu egin beharko da egiaz badirela kontratua betetzeko baliabide pertsonal eta materialak, entitate horiek idatziz hartutako konpromisoa aurkeztuz.

Lizitatzailerak bere kaudimena egiaztatzeko aurkeztu dituen bitarteko berak erabiliz gauzatu behar du kontratua. Bitarteko horiek beste batzuekin ordezkatu ahal izango ditu, soilik, aurreikusi ezineko arrazoen ondorioz, eta Administrazioak emandako baimenarekin.

Lizitatzailerak azpikontratzea aurreikusten duen kontratu-zatiari buruzko adierazpena. Karatulako **18. atalak** eskatzen duenean, lizitatzailerak adierazi egin beharko dute kontratuaren zer zati azpikontratzea aurreikusi duten, azpikontratazioaren diru zenbatekoa ehuneko gisa adierazita, lan hori egingo duten azpikontratisten izena edo enpresa profila (kaudimen profesional edo teknikoko baldintzen arabera) zehaztuta (SPKLren 215. artikulua).

figurar inscrito en el Registro Mercantil. No obstante, si se trata de un poder para un acto concreto no será necesaria la inscripción en el Registro Mercantil, de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 94.1.5 del Reglamento del Registro Mercantil.

No será necesario presentar la documentación acreditativa del poder de representación cuando dicha representación esté inscrita en el Ayuntamiento de Andoain o en la Diputación Foral de Gipuzkoa, bien en su censo de representantes legales, o bien en su censo corporativo de representación voluntaria con poder suficiente para este trámite.

Solvencia económica- financiera y técnica o profesional. Acreditación de su solvencia económica, financiera y técnica o profesional por alguno de los medios previstos en los artículos 87 y 90 de la LCSP y que se especifiquen en el anuncio de licitación y en el **apartado 16** de la carátula.

En las Uniones Temporales de Empresarios, a efectos de determinación de su solvencia, se acumularán las características de cada una de las integrantes de la misma (art 24.1 del RGLCAP).

La acreditación de la habilitación empresarial o profesional para la realización de la prestación objeto del contrato. Si resulta legalmente exigible como condición de aptitud para contratar, deberá aportarse la documentación que acredite la correspondiente habilitación empresarial o profesional para la realización de la prestación que constituye el objeto del presente contrato.

La acreditación de la solvencia mediante medios externos (art.75 LCSP), exigirá demostrar que para la ejecución del contrato dispone efectivamente de esos medios humanos y materiales mediante la presentación del compromiso por escrito de dichas entidades.

La licitadora ejecutará el contrato con los mismos medios que ha aportado para acreditar su solvencia. Solo podrá sustituirlos, por causas imprevisibles, por otros medios que acrediten solvencia equivalente y con la correspondiente autorización de la Administración.

Declaración relativa a la parte del contrato que la licitadora tenga previsto subcontratar. Cuando así se exija en el **apartado 18** de la carátula, las licitadoras deberán indicar la parte del contrato que tengan previsto subcontratar, señalando su importe, en porcentaje, y el nombre o el perfil empresarial, definido por referencia a las condiciones de solvencia profesional o técnica, de los



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

Ingurumen kudeaketako arauak eta kalitate bermearen ingurukoak betetzea. Karatulako 16. atalean horrela aurreikusten bada, adierazten diren egiaztagiria aurkeztu beharko ditu lizitatzailerak.

50 langiletik gorako enpresek berdintasun plan bat dutela justifikatzeko dokumentazioa aurkeztu beharko dute, martxoaren 22ko 3/2007 Lege Organikoak, emakumeen eta gizonen berdintasunerako denak, 45. artikuluan xedatzen duenari jarraiki.

Desgaitasunen bat duten langile finkoen kopuruari buruzko adierazpena. 50 langile edo gehiagoko enpresek % 33ko edo gehiagoko desgaitasuna duten pertsonentzako lanpostuen erreserba-kuota betetzen dutela egiaztatzen duen dokumentazioa aurkeztu beharko dute, edo, bestela, ordeko neurriak betetzen dituztela egiaztatzen duen dokumentazioa, Desgaitasuna duten pertsonen eskubideei eta haien gizarteratzeari buruzko Lege Orokorraren testu batekina onartzen duen azaroaren 29ko 1/2013 Legegintzako Errege Dekretuan aurreikusitakoaren arabera.

Jarduera ekonomikoen gaineko zergaren mendeko jarduerak egiten direnean: urteko ekitaldiko alta, edo azken erreziboa, zerga horren matrikulan baja eman ez izanari buruzko erantzukizunpeko adierazpenarekin batera eta, hala dagokionean, salbuetsita egoteari buruzko erantzukizunpeko adierazpena.

Behin betiko bermea eratzea, kasuan-kasuan dagokiona. Honela egin ahal izango da gordailua:

- Banku-kontuaren nazioarteko zenbakia duen ES38 2095 5022 18 1060735676 kontuan, diruzko bermeak direnean; horrelakoetan, egindako gordailua egiaztatzen duen frogagiria ere jaso beharko da.
- Kontratazio-organoaren aurrean, idatz-oharra egindako baloreen ibilgetze-ziurtagiriak, abalak edo kauzio-aseguruen ziurtagiriak direnean (ikusitako eredu VIII. eranskinean).

Erantzukizun zibileko aseguruaren kontratatu beharko du bere langileek -mendeko iraunkor nahiz aldi baterakoek- hirugarren pertsonengan sor ditzaketen kalteengatik erantzuteko, ondorengo eskala honen arabera:

subcontratistas a los que vaya a encomendar su realización (artículo 215 LCSP).

Cumplimiento de normas de gestión medio ambiental y de garantía de la calidad. Si así se prevé en el apartado 16 de la carátula, la licitadora deberá aportar los certificados allí indicados.

Las empresas de más de 50 trabajadoras o trabajadores deberán presentar la documentación justificativa de contar con un plan de igualdad en aplicación de lo dispuesto en el artículo 45 de la Ley Orgánica 3/2007, de 22 de marzo, para la igualdad de mujeres y hombres.

Declaración relativa al número de personas trabajadoras fijas discapacitadas. Las empresas de 50 o más personas trabajadoras deberán aportar la documentación acreditativa del cumplimiento de la cuota de reserva de puestos de trabajo a personas con discapacidad igual o superior al 33% o, complementaria o subsidiariamente, del cumplimiento de las medidas que alternativamente puedan adoptarse, de acuerdo con lo previsto en el Real Decreto Legislativo 1/2013, de 29 de noviembre, por el que se aprueba el texto refundido de la Ley General de Derechos de las personas con discapacidad y de su inclusión social.

Cuando se ejerzan actividades sujetas al Impuesto sobre Actividades Económicas: alta referida al ejercicio corriente, o último recibo, junto con una declaración responsable de no haberse dado de baja en la matrícula del citado Impuesto y, en su caso, declaración responsable de encontrarse exento.

Constitución de la garantía definitiva que, en su caso, sea procedente. Se podrá depositar del siguiente modo:

- En la cuenta con código Internacional de Cuenta Bancaria ES38 2095 5022 18 1060735676, cuando se trate de garantías en efectivo, debiéndose entonces incluir el correspondiente resguardo que acredite dicho depósito.
- Ante el órgano de contratación, cuando se trate de certificados de inmovilización de valores anotados, de avales o de certificados de seguro de caución (ver modelo de aval en el Anexo VIII).

Seguro de Responsabilidad Civil que responda de los daños causados a terceras personas y derivada de actos de su personal, empleados y dependientes permanentes



Andoaingo Udala

**Baldintza Administratibo
Berezien Agiria**

**Pliego de Cláusulas
Administrativas Particulares**

Kontratuaren zenbatekoa	Bermearen muga
150.253,02 € arte	Kontr. aurrekontu bikoitza
150.253,02 - 601.012,10 €	601.012,10 €
601.012,10 - 3.005.060,52€	1.202.024,20 €
3.005.060,52 - 6.010.121,04 €	1.803.036,31€

2.- Hala eta guztiz ere, Euskal Autonomia Erkidegoko Lizitatzailleen eta Enpresa Sailkatuen Erregistroan inskribatu izanaren ziurtagiria aurkeztuz gero, enpresa lizitatzaillea salbuetsita geldituko da, ziurtagirian jasotakoaren arabera eta aurkakoa frogatu ezean, erregistroan jasotako inguruabarrei buruzko frogagiriak aurkeztetik.

Sektore Publikoko Lizitatzailleen eta Enpresa Sailkatuen Erregistroko inskripzioaren ziurtagiria aurkezteak SPKLren 87.2 eta 96. artikuluetan eta SPKL neurri batean garatzen duen maiatzaren 8ko 817/2009 Errege Dekretuaren 19. artikuluan aurreikusitako ondorioak izango ditu.

Lizitatzailleen eta Enpresa Sailkatuen Erregistroko inskripzioan frogatu beharreko baldintzetako bat jasota agertzen ez denean, enpresak SPKLn ezarritako bitartekoetako bat erabiliz frogatu beharko du.

Europar Batasuneko kideek kontratatzeko ezarritako baldintzen arabera enpresaburu baimenduen zerrenda ofizialak kudeatzen dituzten organo eskudunek egindako ziurtagiriak aurkeztu gero, ulertuko da ziurtagiri horietan jasotzen diren hautaketa-baldintza kualitatiboak betetzen direla.

Ziurtapen-organoren eskudunek igorritako ziurtagiriek balio berbera emango zaie, presuntzioz, haietan jasotako ezaugarriei dagokienez.

Ziurtagiriekin batera, erantzukizunpeko adierazpen bat aurkeztu beharko da, azalduz ez direla aldatu ziurtagirian adierazitako inguruabarrak.

Enpresa Sektore Publikoko Lizitatzailleen eta Enpresa Sailkatuen Erregistro Ofizialean inskribatuta dagoenean edo Europar Batasuneko estatu kide bateko datu base nazional batean agertzen denean, enpresaren espediente birtual moduan, dokumentuak elektronikoki biltegiratzeko sistema baten moduan edo aurrekalifikazio sistema baten moduan, eta organo horiek haietan doan sartu daitezkeenean, enpresak ez du aurkeztu beharko toki horietan inskribatutako datuak egiaztatzen dituzten dokumentuak edo bestelako frogak dokumentala. Izan ere, lizitatzailleak bakarrik adierazi beharko du, espresuki, dena delako erregistroan edo datu basean inskribatuta dagoela.

u ocasionales, con arreglo a la siguiente escala.

Importe del contrato	Límite de garantía
Hasta 150.253,02 €	Doble Presup. contrata
150.253,02 - 601.012,10 €	601.012,10 €
601.012,10 - 3.005.060,52€	1.202.024,20 €
3.005.060,52 - 6.010.121,04 €	1.803.036,31€

2.- No obstante lo anterior, la presentación del certificado de inscripción en el Registro de Licitadores y Empresas Clasificadas de la Comunidad Autónoma del País Vasco dispensará a la empresa licitadora, a tenor de lo en él reflejado y salvo prueba en contrario, de presentar los documentos acreditativos de las circunstancias cuya inscripción consta en el registro.

La presentación del certificado de inscripción en el Registro Oficial de Licitadores y Empresas Clasificadas del Sector Público tendrá los efectos previstos en el artículo 87.2 y 96 de la LCSP y en el 19 del Real Decreto 817/2009, de 8 de mayo, por el que se desarrolla parcialmente la LCSP.

Cuando en la inscripción del Registro Oficial de Licitadores y Empresas Clasificadas no conste alguno de los requisitos que deba acreditar, la empresa deberá justificarlos por alguno de los medios previstos en la LCSP.

Los certificados de inscripción expedidos por los órganos competentes de la llevanza de las listas oficiales de empresarios autorizados para contratar establecidas por los Estados miembros de la Unión Europea, referidos a empresarios establecidos en el Estado miembro que expide el certificado, constituirán una presunción de aptitud con respecto a los requisitos de selección cualitativa que en ellos figuren.

Igual valor presuntivo surtirán, respecto de los extremos en ellos certificados, las certificaciones emitidas por organismos de certificación competentes.

Los certificados deberán acompañarse de una declaración responsable en la que se manifieste que las circunstancias reflejadas en el certificado no han experimentado variación.

Cuando la empresa esté inscrita en el Registro Oficial de Licitadores y Empresas Clasificadas del Sector Público o figure en una base de datos nacional de un Estado miembro de la Unión Europea, como un expediente virtual de la empresa, un sistema de almacenamiento electrónico de documentos o un sistema de precalificación, y éstos sean accesibles de modo gratuito para los citados órganos, no estará obligada a presentar los documentos justificativos u otra prueba documental de los datos inscritos en los referidos lugares, siendo



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

3.- Aurreko bi ataletako dokumentazio guztia modu egokian eta ezarritako epearen barnean behar bezala aurkezten ez bada, ulertuko da lizitatzailerak atzera egin duela bere eskaintzan. Kasu horretan, lizitazioko oinarritzko aurrekontuaren % 3 eskatuko zaio, BEZa kanpo, zehapen kontzeptuan. Diru kopuru hori jasotzeko, behin-behineko bermera joko da lehenik, horrelakorik eratua den kasuetan.

Aurreko paragrafoan aipatutako kasuan, eskaintzen sailkapeneko hurrengo lizitatzailerari dokumentazio bera eskatuko zaio (SPKLren 150.2 artikulua).

4.- Lizitatzailerak ez badu betetzen klausula honetan adierazitakoa emandako epearen barnean, eta hori egitean doluz, erruz edo zabarkeriaz jardun baldin badu, kontratatzeke debekua ezarri ahal izango zaio, SPKLren 71.2 a) artikuluan aurreikusien arabera.

33.3.- Behin betiko bermea

1.- SPKLren 145. artikuluan arabera eskaintzarik onena aurkezten duen lizitatzailerak behin betiko berme bat eratu beharko du, eta kontratazio-organismoaren eskura jarri. Bermea lizitatzailerak eskaintako amaierako prezioaren %5 izango da, balio erantsiaren gaineko zerga kanpoan utzita. Berme horren eraketa 10 egun balioduneko epean egiaztatu beharko da, SPKLren 150.2 artikuluan aipatutako errekerimendua jaso eta biharamunetik aurrera.

2.- Karatulako **19. atalean** jasotzen den behin betiko bermea SPKLren 108. artikuluan eta HAKLEOren 55. artikulua eta hurrengoetan aurreikusten den moduetako edozeinetan eratu ahal izango da. Eskakizun hori esleipendunari egotz dakizkiokeen arrazoiengatik betetzen ez bada, Administrazioak ez du haren aldeko esleipenik egingo.

3.- Karatulako atal horretan horrela aurreikusten bada, prezioa atxikipen bitartez eratu ahal izango da.

Prezioa atxikipen bitartez eratuz gero, behin betiko bermea kontratatari jasanaraziko zaio, aurrez berariaz emandako baimenarekin, eta horren kopurua lehen fakturatik eta hurrengoetatik kentzen joango zaio, harik eta kopurua osatzen den arte.

4.- Kontratatari eska dakizkiokeen zehapenak edo kalte-ordainak bermeari bitartez gauzatzen badira, kontratatari berriz jarri beharko du bermea, edo lehendik jarritakoa dagokion kopuruz handitu, haiek gauzatzen direnetik 15 egun naturaleko epean; horrela ez egitea kontratua suntsiarazteko arrazoia izango da.

únicamente necesario la manifestación expresa por parte de la licitadora de su inscripción en el Registro o base de datos correspondiente.

3.- De no cumplimentarse adecuadamente, y en el plazo establecido, la presentación de la documentación referida en los dos apartados anteriores, se entenderá que la licitadora ha retirado su oferta, procediéndose a exigirle el importe del 3 por ciento del presupuesto base de licitación, IVA excluido, en concepto de penalidad, que se hará efectivo en primer lugar contra la garantía provisional, si se hubiera constituido.

En el supuesto señalado en el párrafo anterior se procederá a recabar la misma documentación a la licitadora siguiente, por el orden en que hayan quedado clasificadas las ofertas (art. 150.2 LCSP).

4.- La licitadora que no cumplimente lo establecido en esta cláusula dentro del plazo señalado mediando dolo, culpa o negligencia podrá ser declarada en prohibición de contratar según lo previsto en el artículo 71.2 a) de la LCSP.

33.3.- Garantía definitiva

1.- La licitadora que presente la mejor oferta de conformidad con lo dispuesto en el artículo 145 de la LCSP, deberá constituir a disposición del órgano de contratación una garantía definitiva. Su cuantía será igual al 5% del importe del precio final ofertado por la licitadora, excluido el Impuesto sobre el Valor Añadido. La constitución de esta garantía deberá ser acreditada en el plazo de diez días hábiles a contar desde el siguiente a aquel en que hubiera recibido el requerimiento del artículo 150.2 LCSP.

2.- La garantía definitiva que figura en el **apartado 19** de la carátula podrá constituirse en cualquiera de las formas previstas en los artículos 108 de la LCSP y 55 y siguientes del RGLCAP. De no cumplirse este requisito por causas imputables a la empresa adjudicataria, la Administración no efectuará la adjudicación a su favor.

3.- Si así se prevé en el citado apartado de la carátula, podrá constituirse mediante retención en el precio.

En caso de constituirse mediante retención en el precio, la garantía definitiva será repercutida al contratista, previa autorización expresa, deduciéndose su importe de la primera factura y sucesivas hasta alcanzar la totalidad de la misma.

4.- En caso de que se hagan efectivas sobre esta garantía las penalidades o indemnizaciones exigibles a la contratista, esta deberá reponer o ampliar aquella en la cuantía que corresponda en el plazo de 15 días naturales desde la ejecución, incurriendo en caso contrario en causa de resolución.



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

5.- Kontratuan izandako aldaketaren bat dela eta kontratuaren prezioa ere aldatzen bada, bermea egokitu egin beharko da, kontratua aldatzeko erabakia lizitatzailerari jakinarazten zaion egunetik kontatzen hasi eta 15 egun naturaleko epean, hain zuzen prezio berriarekiko proportzioa mantendu dezan.

6.- Behin-behineko bermea eratzen denean, esleipendunak aukeran izango du behin-behineko bermearen zenbatekoa behin betiko bermeari aplikatzea edo azken hori berriro eratzea.

33.4.- Kontratua ez esleitzeko edo ez egiteko erabakia eta esleipen prozeduran administrazioak atzera egitea

1.- Kontratua ez esleitzeko edo egiteko eta SPKLren 152. artikuluko baldintzetan esleipen prozeduran atzera egiteko erabakia bakar-bakarrik formalizazioaren aurretik hartu ahal izango du kontratazio-organoak. Erabakia lizitatzailerari jakinarazi beharko die, eta baita Europako Batzordeari ere kontratua Europar Batasuneko Egunkari Ofizialean iragarri baldin bada.

2.- Bi kasuetan, hautagai egokiak edo lizitatzailerak konpentsatu beharko dira, baldintza-agiri honetako karatulako **26. atalak** kasuan-kasuan zehazten duen kopuruaren arabera.

33.5.- Esleipena

1.- Kontratazio-organoak kontratua esleitu beharko du **33.2 klausulak** aipatzen duen dokumentazioa jaso eta hurrengo 5 egun baliodunen barruan.

Ezingo da utzi esleitu gabe lizitazio bat, baldin eta baldintza-agirian ageri diren irizpideen arabera onargarria den eskaintza edo proposamenen bat badago.

2.- Esleipenaren ebazpena arrazoitua izan beharko da, eta enpresa lizitatzailerari jakinaraziko zaie eta kontratatzailearen profilean argitaratuko da 15 eguneko epean.

3.- Aurreko atalean aipatzen dituen jakinarazpenak eta publizitateak beharrezko informazioa izango dute, hain zuzen esleipen prozeduran interesa duten pertsonak behar beste oinarritutako errekurtsoak jarri ahal izan ditzaten esleipen erabakiaren kontra, eta bereziki SPKLren 151.2 artikuluan eskatutakoari buruzkoa.

4.- Esleipenaren motibazioan 155.3 artikuluan jasotako isilpekotasun-salbuespena aplikatu beharko da.

5.- Cuando como consecuencia de una modificación del contrato experimente variación su precio, deberá reajustarse la garantía en el plazo de 15 días naturales contados desde la fecha en que se notifique a la adjudicataria el acuerdo de modificación, para que guarde la debida proporción con el nuevo precio modificado.

6.- En aquellos supuestos en los que se constituya garantía provisional la adjudicataria potestativamente podrá aplicar el importe de la garantía provisional a la definitiva, o proceder a la nueva constitución de esta última.

33.4.- Decisión de no adjudicar o celebrar el contrato y desistimiento del procedimiento de adjudicación por la Administración

1.- La decisión de no adjudicar o celebrar el contrato y el desistimiento del procedimiento de adjudicación en los términos del artículo 152 de la LCSP sólo podrán acordarse por el órgano de contratación antes de la formalización, notificándolo a las licitadoras e informando también a la Comisión Europea cuando el contrato haya sido anunciado en el Diario Oficial de la Unión Europea.

2.- En ambos casos, se compensará a las personas candidatas aptas o licitadoras en la cantidad que, en su caso, se indique en el **apartado 26** de la carátula del presente pliego.

33.5.- Adjudicación

1.- El órgano de contratación deberá adjudicar el contrato dentro de los 5 días hábiles siguientes a la recepción de la documentación a la que se refiere la **cláusula 33.2**.

No podrá declararse desierta una licitación cuando exista alguna oferta o proposición que sea admisible de acuerdo con los criterios que figuren en el pliego.

2.- La adjudicación deberá ser motivada y se notificará a las licitadoras y se publicará en el perfil de contratante en el plazo de 15 días.

3.- La notificación y la publicidad a que se refiere el apartado anterior contendrá la información necesaria que permita a las personas interesadas en el procedimiento de adjudicación interponer recurso suficientemente fundado contra la decisión de adjudicación, y en particular la exigida por el artículo 151.2 de la LCSP.

4.- Será de aplicación a la motivación de la adjudicación la excepción de confidencialidad contenida en el artículo 155.3 de la LCSP.

5.- En todo caso, en la notificación y en el perfil del



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

- 5.- Edonola ere, kontratua zer epetan formalizatu behar den adieraziko da bai jakinarazpenean bai kontratatzailearen profilean, SPKLren 153. artikulua xedatzen duenarekin bat.
- 6.- Jakinarazpena Andoaingo Udalaren egoitza elektronikoko agerraldi bitartez egingo da.

34.- Kontratua formalizatzea

- 1.- Kontratua administrazio-dokumentuan formalizatu beharko da. Dokumentu hori zehazki egokituko zaio lizitazioaren baldintzei, eta behar besteko titulua izango da edozein erregistro publikotan aurkezteko. Nolanahi ere, kontratua eskritura publiko bihurtzeko eska dezake kontratistak, eta, orduan, bere kontura izango dira eskritura publikoak egiteak sortzen dituen gastuak. Kontratua formalizatzeko dokumentuan ezingo da jaso, inolaz ere, esleipen irizpideak aldatzea eragingo duen klausularik.
- 2.- Kontratua formalizatuz burutzen da eta, horrenbestez, ezin izango da inolaz ere kontratua betetzen hasi, aurrez formalizatzen ez bada.
- 3.- Kontratua sinatu aurretik, esleipenduna ordezkatzeko duen pertsonak honakoak aurkeztu beharko dizkio kontratazio-organoari:
 - a).- Bere identitatea eta ordezkaritza egiaztatzen dituzten dokumentuak.
 - b).- Esleipenduna aldi baterako enpresa-elkartea baldin bada, elkartearen eraketaren eskritura publikoa, elkarteari eman zaion IFK eta behar besteko ahalmena duen ordezkaria izango den pertsonaren izendapena.
 - c).- Baldin eta Euskal Autonomia Erkidegoko Lizitatzailen eta Enpresa Sailkatuen Erregistroak edo estatuko Lizitatzailen eta Enpresa Sailkatuen Erregistroak emandako ziurtagiria aurkeztu bada, esleipendunak berretsi egin beharko du ziurtagiria ematea eragin zuten inguruabarrak indarrean daudela.
- 4.- Kontratuari kontratazio arloko errekurso berezia badagokio, ezingo da formalizatu esleipenaren jakinarazpena lizitatzaileri eta hautagaiei bidaltzen zaienetik hasita 15 egun balioduneko epea igaro baino lehen.

Kontratazio-organoak, aurreko paragrafoan aurreikusitako epea igarotzean eta, betiere, epe horretan kontratuaren formalizazioa etetea ekarriko lukeen errekurtsorik jarri ez bada, esleipendunari eskatuko dio formaliza dezala kontratua, gehienez ere 5 egun naturaleko epean, errekerimendua jasotzen den egunaren biharamunetik kontatzen hasita. Berdin jokatuko da errekurtsua ebazteko eskumena duen

contratante se indicará el plazo en que debe procederse a su formalización conforme a lo dispuesto en el artículo 153 de la LCSP.

- 6.- La notificación se hará por comparecencia en la sede electrónica del Ayuntamiento de Andoain.

34.- Formalización del contrato

- 1.- El contrato deberá formalizarse en documento administrativo que se ajuste con exactitud a las condiciones de la licitación, constituyendo dicho documento título suficiente para acceder a cualquier registro público. No obstante, la contratista podrá solicitar que el contrato se eleve a escritura pública, corriendo de su cargo los correspondientes gastos. En ningún caso, se podrán incluir en el documento en que se formalice el contrato cláusulas que impliquen alteración de los términos de la adjudicación.
- 2.- El contrato se perfecciona con su formalización y en ningún caso podrá iniciarse la ejecución del contrato sin su previa formalización.
- 3.- Previamente a la firma del contrato, la persona representante de la adjudicataria deberá presentar ante el órgano de contratación:
 - a).- Los documentos que acrediten su identidad y representación.
 - b).- Si el adjudicatario fuera una Unión Temporal de Empresas, escritura pública de su constitución, CIF asignado y nombramiento de la persona representante con poder suficiente.
 - c).- Si se hubiese presentado certificado expedido por el Registro de Licitadores y Empresas Clasificadas de la Comunidad Autónoma del País Vasco o del Registro Oficial de Licitadores y Empresas Clasificadas del Estado, la adjudicataria deberá reiterar la vigencia de las circunstancias que motivaron su expedición.
- 4.- Si el contrato es susceptible de recurso especial en materia de contratación, la formalización no podrá efectuarse antes de que transcurran 15 días hábiles desde que se remita la notificación de la adjudicación a las licitadoras.

El órgano de contratación requerirá a la adjudicataria para que formalice el contrato en plazo no superior a 5 días naturales a contar desde el siguiente a aquel en que hubiera recibido el requerimiento, una vez transcurrido el plazo previsto en el párrafo anterior sin que se hubiera interpuesto recurso que lleve aparejada la suspensión de la formalización del contrato. De igual forma procederá cuando el órgano competente para la



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

organoak etenaldia bertan behera uzten duenean.

- 5.- Bestelako kasuetan, kontratuaren formalizaziorako gehienezko epea 15 egun baliodunekoa izango da, esleipendunak esleipenaren jakinarazpena jaso eta hurrengo egunetik kontatzen hasita.
- 6.- Kontratua sinatzeko ekitaldian, eta hura sinatzearekin batera, baldintza teknikoan agiria eta baldintza administratiboan agiri hau izenpetuko ditu esleipendunak (kontratu izaera dute dokumentu hauek guztiek), jakinaren gainean eta ados dagoela adieraziz.

Kontratuaren edukian espreski jaso beharko dira esleipendunak proposamen teknikoan, alderdi sozialen, ingurumenekoen eta hizkuntzarekin lotutako alderdien gaineko esleipen irizpidetzat baloratutako alderdiei dagokienez, bere gain hartutako obligazioak.

- 7.- Esleipendunari egotz dakizkiokeen arrazoiak direla eta kontratua ez bada formalizatu adierazitako epearen barnean, lizitazioko oinarritzko aurrekontuaren % 3 eskatuko zaio, BEZ kanpo, zehapen kontzeptuan; kopuru hori jasotzeko, behin betiko bermera joko da lehenik, horrelakorik eratua den kasuetan. Horretaz gain, kontratatzeke galarazpena ere ezarri ahal izango zaio, SPKLren 71.2.b) artikuluan aurreikusiarekin bat.
- 8.- Kontratua ez formalizatzeko arrazoiak Administrazioari egozteko modukoak badira, berandutzeak eragindako kalteen ordaina emango zaio kontratistari.
- 9.- Kontratuaren formalizazioari publikitatea emango zaio, SPKLren 154. artikuluan xedatutakoaren arabera.

resolución del recurso hubiera levantado la suspensión.

- 5.- En los restantes casos, la formalización del contrato deberá efectuarse en el plazo máximo de 15 días hábiles contados desde el siguiente al de la recepción por la adjudicataria de la notificación de la adjudicación.
- 6.- En el acto mismo de formalización del contrato, y junto con la firma del mismo, la empresa adjudicataria firmará los pliegos de prescripciones técnicas, así como el presente pliego de cláusulas administrativas, documentos todos ellos que tienen carácter contractual, dejando constancia con ello de su conocimiento y en prueba de su conformidad.
- Deberán incorporarse expresamente al contenido del contrato las obligaciones que asuma la adjudicataria en su propuesta técnica con relación a los aspectos valorados como criterios de adjudicación relativos a aspectos sociales, medioambientales y lingüísticos.
- 7.- Cuando por causas imputables a la adjudicataria no se hubiese formalizado el contrato dentro del plazo indicado se le exigirá el importe del 3% del presupuesto base de licitación, IVA excluido, en concepto de penalidad, que se hará efectivo en primer lugar contra la garantía definitiva, si se hubiera constituido, sin perjuicio de que pueda ser declarado en prohibición de contratar, según lo previsto en el artículo 71.2.b) de la LCSP.
- 8.- Si las causas de la no formalización fueren imputables a la Administración, se indemnizará a la contratista de los daños y perjuicios que la demora le pudiera ocasionar.
- 9.- De la formalización del contrato se dará publicidad según lo dispuesto en el artículo 154 de la LCSP.

III. KAPITULUA - KONTRATUA GAUZATZEA

35.- Kontratuaren arduraduna

- 1.- Kontratazio-organoak, kontratua esleitzeko ebazpenean, kontratuaren arduraduna izendatuko du. Pertsona horren eginkizuna izango da kontratua betetzen dela ikuskatzea eta beharrezko erabakiak hartu eta jarraibideak ematea, hitzartutako prestazioa behar moduan eta egoki gauzatuko dela ziurtatzearen.
- Era berean, kontratuaren arduradun izango den pertsonak laguntzaileak eduki ahal izango ditu, titulu profesional edo jakintza espezifikoaren arabera. Laguntzaile horiek kontratua esleitzeko ebazpenean bertan identifikatuko dira halaber.
- 2.- Kontratuaren arduraduna izango da enpresa esleipendunaren eta contratazio-organoaren arteko

CAPÍTULO III - EJECUCIÓN DEL CONTRATO

35.- Responsable del contrato

- 1.- El órgano de contratación designará en la resolución de adjudicación del contrato a una persona responsable del contrato, a la que corresponderá supervisar su ejecución y adoptar las decisiones y dictar las instrucciones necesarias con el fin de asegurar la correcta realización de la prestación pactada.
- Asimismo, la persona responsable del contrato podrá contar con personas colaboradoras, en función de títulos profesionales o conocimientos específicos, que serán identificadas en la misma resolución de adjudicación del contrato.
- 2.- La persona responsable del contrato es la persona interlocutora entre la empresa adjudicataria y el órgano



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

solaskidea.

- 3.- Bere eginkizunak garatu ahal izateko, arduradunak eta laguntzaileak libre sartu ahal izango dira kontratuaren xede den prestazioa garatzen den lekuetara, eta egoki iritzitako ikuskapen guztiak egin ahal izango dituzte, kontratistak koordinatzaile izendatzen duen pertsonak lagunduta, betiere kokaleku horiek eta haien baldintza teknikoak kontratuaren xede diren prestazioak garatzeko erabakigarriak badira. Kasu horietan, kontratuaren arduradunak lekuetara sartzeko beharra justifikatu beharko du, espreski eta espediente administratiboan zehaztuta; espediente hori kontratazio-organismoak berretsi beharko du aurretik.

Era berean, egoki deritzoten informazio eta dokumentazioa eskatu ahal izango dute, eta kontratuaren xedea behar bezala betetzeko beharrezko bilerak sustatu eta deitu, gauzatzean sor daitezkeen gorabehera oro konpondu ahal izateko.

Kontratuaren arduradunak beharrezkoak diren jarraibideak zehaztuko ditu.

- 4.- Zehazki, honako eginkizun hauek dagozkie:
- Kontratua betetzeko lanak kontratuan bertan jasotako baldintzetan eta aurreikusitako epean gauzatzen ari direla egiaztatzea. Bereziki, beharrezko ekintzak zertzea, jarduera horrek kontratuaren kalitate eskakizunak eta klausula sozialak, ingurumenekoak, berritzaileak eta hizkuntzakakoak betetzen ote dituen egiaztatzearen.
 - Kontratazio-organismoari aditzera ematea edozein motatako ez-betetzeak eta, hala dagokionean, zigorrak ezartzeko, kontratua eteteko, kontratua suntsiarazteko, kontratua behar bezala gauzatzea bermatzeko beharrezkoak diren neurriak hartzeko edo administrazioari enpresa kontratistaren ez-betetzeak eragiten dituen kalteengatik ordaina emateko prozedura abia dadin proposatzea.
 - Kontratuan beharrezko den aldaketa oro gomendatzea, esaterako zehaztaperen, jarraibide edo jardun eraginkorragoak eman ditzaketen beste baldintza batzuen kasuan.
 - Kontratuari atxikitako giza baliabideak eta baliabide materialaren aldaketak baimentzea, baldin eta kontratuaren aldaketarik eragiten ez badute.
 - Luzapenen behar eta egokitasunari buruzko txostena ematea eta horiek arrazoitzea.
 - Enpresa kontratistak azpikontratista edo hornitzaileekiko dituen ordainketa obligazioak betetzen dituela egiaztatzea.
 - Urtero-urtero, edo erabakitzen den maiztasunarekin, enpresa esleipendunak osatutako hizkuntza-baldintzen betetze-mailaren dokumentua osatzea (XI. eranskina).

de contratación.

- 3.- Para el ejercicio de sus funciones, la persona responsable y quienes colaboren con ella tendrán libre acceso a los lugares de prestación del objeto del contrato, y podrán realizar las inspecciones que consideren oportunas acompañadas por la persona designada por la contratista como coordinadora, siempre que dichos emplazamientos y sus condiciones técnicas sean determinantes para el desarrollo de las prestaciones objeto del contrato. En estos casos, la persona responsable del contrato deberá justificar la necesidad del acceso, de forma expresa y detallada en el expediente administrativo, que deberá ser ratificado, previamente, por el órgano de contratación.

Asimismo, podrán solicitar la información y documentación que estimen oportuna y promover y convocar las reuniones que resulten necesarias para la adecuada ejecución del objeto del contrato y para solucionar cualquier incidente en su ejecución.

La persona responsable del contrato establecerá las directrices oportunas.

- 4.- En particular, le corresponden las siguientes funciones:
- Comprobar que la ejecución se desarrolla en los términos del contrato, y en el plazo de duración previsto. En especial, llevar a cabo las acciones necesarias para verificar si se cumplen los requisitos de calidad del contrato y las cláusulas sociales, medioambientales, de tipo social, innovadoras y lingüísticas.
 - Informar al órgano de contratación sobre los incumplimientos de cualquier clase y, cuando corresponda, proponer el inicio del procedimiento de imposición de penalidades, la suspensión del contrato, la resolución del contrato y la adopción de cuantas medidas sean necesarias para garantizar el correcto cumplimiento del contrato o para resarcir a la Administración de los daños y perjuicios que provoque el incumplimiento de la empresa contratista.
 - Recomendar cualquier cambio necesario en el contrato, como especificaciones, instrucciones u otros requisitos que proporcionen operaciones más eficaces.
 - Autorizar, siguiendo las instrucciones del órgano de contratación, la alteración de medios humanos o materiales adscritos al contrato en aquellos supuestos que no supongan modificación del mismo.
 - Informar y motivar la necesidad y procedencia de prórrogas.
 - Comprobar que la empresa contratista cumple con su obligación de pago a las subcontratistas o suministradoras.
 - Elaborar anualmente, o con la periodicidad que se



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

- 5.- Kontratua bete bitartean kontratuaren arduraduna edo laguntzaileak aldatzen badira, enpresa kontratistari horren berri emango zaio, idatziz, kontratatzailearen profilean argitaratzearekin batera.

determine, el documento de cumplimiento de los requisitos lingüísticos de la empresa adjudicataria (Anexo XI).

- 5.- Si durante la ejecución del contrato se modificara la persona responsable del contrato o las personas colaboradoras, será puesto en conocimiento de la empresa contratista por escrito y publicado en el perfil del contratante.

36.- Kontratistaren ondorengotza

- 1.- Enpresak edo enpresen jarduera-adarrak batzen, zatitzen, jartzen edo eskualdatzen direnean, kontratuak jarraitu egingo du kontratua esleitu zaion erakundearekin. Hala, erakunde hori subrogatu egingo da kontratuari darizkion eskubide eta obligazioetan, betiere SPKLren 98. artikuluan eskatzen diren baldintzak betetzen badira. Kontratista aldi baterako enpresa-elkartea bada, SPKLren 69.8 artikuluan xedatutakoari jarraituko zaio.
- 2.- Kontratistaren betebeharra da administrazioari era frogagarrian jakinaraztea nortasun juridikoari eragiten dion aldaketa oro. Horrelakoetan, eten egingo da kasuan kasuko fakturak ordaintzeko legez aurreikusten diren epeen kontaketa, harik eta aldaketak egiaztatzen diren arte.
- 3.- Subrogazioa ezinezkoa bada kontratua eskuratuko duen entitateak beharrezkoak diren kaudimen eta gaitasun baldintzak betetzen ez dituelako, kontratua suntsiarazi egingo da, eta esleipendunaren erruz suntsiarazi dela joko da, ondorio gutzietarako.

36.- Sucesión en la persona de la contratista

- 1.- En los casos de fusión, escisión, aportación o transmisión de empresas o ramas de actividad de las mismas continuará el contrato con la entidad a la que se atribuye el contrato, que quedará subrogada en los derechos y obligaciones dimanantes del mismo, si se cumplen las condiciones exigidas en el artículo 98 de la LCSP. Cuando el contratista sea una unión temporal de empresas se estará a lo establecido en el artículo 69.8 de la LCSP.
- 2.- Es obligación de la contratista comunicar fehacientemente a la Administración cualquier cambio que afecte a su personalidad jurídica, suspendiéndose el cómputo de los plazos legalmente previstos para el abono de las facturas correspondientes hasta que se verifiquen los mismos.
- 3.- Si no pudiese producirse la subrogación por no reunir la entidad a la que se atribuya el contrato las condiciones de solvencia necesarias, se resolverá el contrato considerándose a todos los efectos como un supuesto de resolución por culpa de la adjudicataria.

37.- Kontratua lagatzea

- 1.- Kontratutik eratorritako eskubideak eta betebeharrak hirugarren bati laga ahal izango dizkio pertsona edo enpresa esleipendunak, betiere lagatzailearen ezaugarri teknikoak edo pertsonalak kontratua esleitzeko arrazoi erabakigarria izan ez badira eta lagapenak merkatuko lehiaren egiazko murrizketa eragiten ez badu.
- 2.- Kontratistak bere eskubide eta betebeharrak hirugarren bati laga ahal izan diezazkion, baldintza hauek bete beharko dira:
 - a).- Kontratazio-organoak lagapena egiteko baimena berariaz eta aurretik ematea.
 - b).- Lagatzaileak kontratuaren zenbatekoaren gutxienez % 20 beteaz itzatea.
 - c).- Enpresa lagapen-hartzaileak kontratuak egiteko gaitasuna eta kontratuaren betetze fasearen arabera galda daitekeen kaudimena itzatea. Gainera, behar bezala sailkatuta egon behar du, baldin eta lagatzaileari ere baldintza hori ezarri bazaio, eta enpresa-lagapen hartzaileak ez du izan behar

37.- Cesión del contrato

- 1.- Los derechos y obligaciones dimanantes del contrato podrán ser cedidos por la persona o empresa adjudicataria a una tercera persona siempre que sus cualidades técnicas o personales no hayan sido razón determinante de la adjudicación del contrato y de la cesión no resulte una restricción efectiva de la competencia en el mercado.
- 2.- Para que la contratista pueda ceder sus derechos y obligaciones a terceras personas deberán cumplirse los siguientes requisitos:
 - a).- Que el órgano de contratación autorice expresamente y con carácter previo la cesión.
 - b).- Que la cedente tenga ejecutado al menos un 20 por 100 del importe del contrato.
 - c).- Que la empresa cesionaria tenga capacidad para contratar y la solvencia que resulte exigible en función de la fase de ejecución del contrato, debiendo estar debidamente clasificada si tal requisito ha sido exigido a la cedente, y no estar



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

kontratatzeko debekurik.

- d).- Enpresa esleipendunaren eta enpresa lagapen-hartzailearen arteko lagapena eskritura publiko bitartez formalizatzea.
- 3.- Lagapen-hartzailea lagatzaileari dagozkion eskubide eta betebeharrak guztietan subrogatuko da.

38.- Gauzatzeko baldintzak

38.1.- Baldintza orokorrak

- 1.- Kontratua gauzatzeko zehatz-mehatz bete beharko dira baldintza-agiri honetan eta ezaugarri teknikoen baldintza-agirian jasotako klausulak, eta, halaber, kontratua interpretatzeko kontratuaren arduradunak kontratatari emandako jarraibideak bete beharko dira.
- 2.- Esleipendunaren erantzukizuna izango dira horniduraren xede diren ondasunen kalitatea, bai eta kontratua betetzerakoan egiten diren eta Administrazioari edo hirugarrenei eragiten dieten ez-egite, akats, metodo desagoki edo ondorio okerren ondorioak ere.
- 3.- Pertsona edo enpresa kontratistak lantalde eta langile egokiekin bete beharko du zerbitzua, eta lanen martxak noiznahi sortzen dituen premiei behar bezala erantzun. Bere eskaintzan aipatutako bitarteko teknikoak ere jarriko ditu eta, oro har, lanak ondo egiteko behar diren guztiak.
- 4.- Nolanahi ere, kontratistak erantzukizun zibileko aseguru bat izan beharko du, balizko kalteen erantzukizuna estaltzeko. Enpresa esleipendunak aseguru kontratu horren kopia aurkeztu beharko du, bai eta kontratu hori sinatu aurretik ordaindutako azken ordainagiriaren kopia ere. Gainera, karatularen **24. atalean** hala jasotzen bada, aipatutako estaldurak aseguratu eta han zehaztutako aseguru osagarriak izan beharko ditu.
Nolanahi ere, kontratistak ordaindu beharko ditu aseguru polizetako mugak gainditzien dituen kalte-galerak, bai eta polizek estali gabeko ondasun eta arriskuei dagozkien kopuruak.
- 5.- Administrazioak zehaztuko du kontratistaren prestazioa kontratua gauzatu eta betetzeko jarritako baldintzetara egokitzen ote den, eta, kontratatari eskatuko dio, hala badagokio, kontratupeko prestazioak egin ditzala eta haiek jasotzean hautemandako akatsak konpon ditzala. Baldin eta, kontratatari egotz dakizkiokeen akats edo hutsen ondorioz, egindako lanak ez badira egokitzen kontratupeko prestaziora, Administrazioak uko egin ahal izango dio prestazioari, eta salbuetsita geldituko da ordaintzeko betebeharrak edo, hala badagokio, eskubidea izango du ordaindutako prezioa

incurra en una causa de prohibición de contratar.

- d).- Que la cesión se formalice, entre la empresa adjudicataria y la empresa cesionaria, en escritura pública.
- 3.- La cesionaria quedará subrogada en todos los derechos y obligaciones que corresponderían a la cedente.

38.- Condiciones de ejecución

38.1.- Condiciones generales

- 1.- El contrato se ejecutará con estricta sujeción a las cláusulas estipuladas en este pliego, al pliego de prescripciones técnicas y de acuerdo a las instrucciones que para su interpretación, diera a la contratista la persona responsable del contrato.
- 2.- La adjudicataria será responsable de la calidad de los bienes objeto de servicio, así como de las consecuencias que se deduzcan para la Administración o para terceras personas de las omisiones, errores, métodos inadecuados o conclusiones incorrectas en la ejecución del contrato.
- 3.- La persona o empresa contratista deberá prestar el servicio con el equipo y medios personales adecuados, respondiendo en todo momento a las necesidades que se deriven de la marcha de los trabajos. Aportará también los medios técnicos incluidos en su propuesta y, en general, cuantos se precisen para la buena ejecución de los trabajos.
- 4.- El contratista deberá disponer en cualquier caso de un seguro de responsabilidad civil que cubra su posible responsabilidad por daños. La empresa adjudicataria deberá aportar copia de dicho contrato, así como copia del último recibo abonado con carácter previo a la firma del contrato. Además, si así se establece en el **apartado 24** de la carátula deberá asegurar las coberturas indicadas y disponer de los seguros adicionales que se especifican.
En todo caso, serán soportados por el contratista los daños y perjuicios en lo que superen los límites que se establezcan en las pólizas de seguro; así como en los bienes y riesgos no cubiertos por las mismas.
- 5.- La Administración determinará si la prestación realizada por el contratista se ajusta a las prescripciones establecidas para su ejecución y cumplimiento, requiriendo, en su caso, la realización de las prestaciones contratadas y la subsanación de los defectos observados con ocasión de su recepción. Si los trabajos efectuados no se adecuan a la prestación contratada, como consecuencia de vicios o defectos imputables al contratista, podrá rechazar la misma quedando exento de la obligación de pago o teniendo



Andoaingo Udala

**Baldintza Administratibo
Berezien Agiria**

**Pliego de Cláusulas
Administrativas Particulares**

berreskuratzeko.

- 6.- Lizitaziora aurkeztzen diren enpresek borondatez onartzen dute lizitatze, esleitze eta betetze prozesuetatik eratorritako datu guztiei gardentasuna ematea.

38.2.- Kontratua gauzatzeko baldintza bereziak

Karatulako **14. atalean** aurreikusiez gain, kontratua gauzatzeko baldintza bereziak zehazten dira atal honetan. Baldintza horiek kontratuaren xedearekin lotuta daude, SPKLren 1.3 artikuluan xedatutakoaren arabera; izan ere, uste osoa dago baldintza horiek sartzeak kalitate-prezio erlazio hobea ematen duela kontratu-prestazioan, eta efizientzia handiagoa eta hobea ematen duela funts publikoen erabileran.

38.2.1.- Lan eta gizarte arloko baldintzak eta ingurumenaren babesaren arlokoak

- 1.- Kontratistak lan, Gizarte Segurantza eta laneko segurtasun nahiz osasun eta ingurumenaren babes arloetako lege, araudi eta hitzarmen xedapen guztiak bete beharko ditu, baita baldintza-agiri hauetan xedatutakoak ere.
- 2.- Kontratistak kontratua gauzatuko duen plantillari aplikatuko dizkio enpresa kontratistaren jarduerasektoreko arlo baxueneko azken hitzarmen kolektibo sektorialean ezarritako lan-baldintzak, hargatik eragotzi gabe beste hitzarmen edo itun batzuk indarrean egotea eta bertan xedatutakoa hobetzea.
- 3.- Kontratua gauzatzeko aldi osoan, enpresa kontratistak nahitaez eutsi behar die kontratuari atxikitako langileen lan-baldintzei, aplikatu beharreko hitzarmen kolektiboaren arabera, eta ez ditu baldintza horiek okertuko, nahiz eta gero hitzarmen horrek indarraldia gal dezakeen, hitzarmen kolektiboen indarraldia amaitzeari buruzko legezko edo hitzarmenezko aurreikuspenak aplikatuta. Betebeharra betetzat joko da indarrean dauden lan-baldintzek indarrean jarraitzen badute indarraldia galdu aurreko unean. Nolanahi ere, lan-baldintzei eusteko betebeharra betetzat joko da, baldin eta baldintza horiek aldatu badira enpresa kontratistaren eta langileen ordezkaritza artean lortutako akordioaren bidez, baina soldata-baldintzak ezin dira inola ere izan aplikatzeko den sektoreko hitzarmen kolektiboan ezarritakoak baino txikiagoak. Kontratistak alderdi hori egiaztatzeko eskatzen zaion edozein informazio edo dokumentazio eman beharko dio kontratazio-organoari.

derecho, en su caso, a la recuperación del precio satisfecho.

- 6.- Las empresas que concurran a la licitación aceptan voluntariamente dar transparencia institucional a todos los datos derivados de los procesos de licitación, adjudicación y ejecución.

38.2.- Condiciones especiales de ejecución del contrato

Además de las previstas en el **apartado 14** de la carátula, son obligaciones especiales de ejecución las que se detallan a continuación. Estas condiciones se relacionan con el objeto del contrato en virtud de lo dispuesto en el artículo 1.3 de la LCSP en tanto que existe la convicción de que su inclusión proporciona una mejor relación calidad-precio en la prestación contractual, así como una mayor y mejor eficiencia en la utilización de los fondos públicos.

38.2.1.- Condiciones laborales, sociales y de protección del medio ambiente

- 1.- La contratista está obligada al cumplimiento de las disposiciones legales, reglamentarias y convencionales vigentes y que resulten de aplicación en materia laboral, de seguridad social, de seguridad y salud en el trabajo y de protección del medio ambiente, así como aquellas que se establezcan en estos pliegos.
- 2.- La contratista aplicará a la plantilla que ejecutará el contrato las condiciones de trabajo establecidas por el último convenio colectivo sectorial del ámbito más inferior existente en el sector en el que encuadra la actividad de la empresa contratista, sin perjuicio de otros convenios o pactos de empresa que estuvieran en vigor y mejoren lo dispuesto en aquel.
- 3.- Durante todo el periodo de ejecución del contrato, la empresa contratista está obligada a mantener las condiciones de trabajo del personal adscrito al contrato en función del convenio colectivo que resulte de aplicación, no empeorando las mismas; y ello con independencia de que tal convenio pueda posteriormente perder su vigencia en aplicación de las previsiones legales o convencionales sobre finalización de la vigencia de los convenios colectivos. La obligación se entenderá cumplida si se mantienen las condiciones laborales vigentes en el momento inmediatamente anterior a aquel en que, en su caso, se produzca la pérdida de vigencia. En todo caso, se entenderá igualmente cumplida la obligación del mantenimiento de las condiciones laborales si estas hubieran variado por acuerdo alcanzado entre la empresa contratista y la representación de los trabajadores y las trabajadoras, si bien, en ningún caso las condiciones salariales pueden ser inferiores a las establecidas en el convenio colectivo sectorial aplicable. La contratista vendrá obligada a facilitar al órgano de contratación



Andoaingo Udala

**Baldintza Administratibo
Berezien Agiria**

**Pliego de Cláusulas
Administrativas Particulares**

- 4.- Esleipendunak zehaztu beharko du kontratuko xedea den jarduera egiten duten langileei zer hitzarmen kolektibo aplikatuko dien. Horretarako, kontratua esleitu ondoren, kontratu horri atxikitako langileei aplikatuko zaizkien lan baldintzei buruz ahalik eta informazio gehien aurkeztu beharko du.
- 5.- Enpresa esleipendunak kontratuko xedea den jarduera egiten duten langileei aplikatuko beharreko hitzarmen kolektiboari buruzko informazioa jasoko da esleipen ebazpenean eta kontratatzailearen profilean argitaratuko da.
- 6.- Kontratuari atxikitako langileen lan baldintzen edozein aldaketak esleipenaren unean aplikagarria den hitzarmen kolektiboan xedatutakoei eragiten badie, aldeztu aurretik jakinarazi beharko zaizkio kontratazio-organoari. Komunikazio horretan, negoziatioari buruzko justifikazio dokumentazioa agertu beharko da, bai eta lan baldintza berrien edukia eta aldaketa horrek kontratuaren kostuen egiturari izango duen berehalako eta etorkizuneko eragina ere.
- 7.- Azpikontratatorik egiten bada, klausula honetan xedatutakoa bete beharko du enpresa azpikontratatista. Azpikontratutako jarduerari hasiera eman baino lehen, enpresa kontratatista egiaztatuko du azpikontratutako enpresako langile guztiak Gizarte Segurantzaren izena eta alta emanda daudela, eta horren berri emango dio kontratazio-organoari.
- 8.- Enpresa kontratatista klausula honetan xedatutako betebeharrak ez betetzeagatik entitate kontratatzailearen zigortzen badute ez-betetze horren ondorioz sortutako ondorio ekonomikoak bere gain hartzera, ondorio horiek kontratatista jasanaraziko dizkio. Horretarako, administratzaio kontratatzaileak beharrezko jarduketarako administratibo edo judizialak egiteko eskubidea izango du, harik eta ordaindutako zenbateko osoa berreskuratu arte.

38.2.2.- Kontratuaren gauzatzeari atxikitako langileei buruzko baldintzak

- 1.- Kontratutako jarduerari hasiera eman aurretik, kontratua betetzera bideratutako langileen zerrenda aurkeztu behar du esleipendun gisa proposatutako enpresak, eta, aldi berean, egiaztatu beharko du haiek Gizarte Segurantzaren alta emanda eta afiliatuta daudela.
Bestela, erantzukizunpeko adierazpen bat aurkeztu beharko du, data horretan kontratua gauzatzeari arduratuko diren pertsonak kontratatuta ez dituela

cualquier información o documentación que le sea requerida para acreditar este extremo.

- 4.- Las empresas licitadoras deberán indicar el convenio colectivo que será de aplicación al personal que realice la actividad objeto del contrato, en el caso de resultar adjudicatarias, y tendrán la obligación de facilitar cuanta información se requiera sobre las condiciones de trabajo que, una vez adjudicado el contrato, se apliquen efectivamente a ese personal.
- 5.- La información sobre el convenio colectivo que la empresa adjudicataria declare aplicable al personal que realice la actividad objeto del contrato se incluirá en la resolución de adjudicación y se publicará en el perfil de contratante.
- 6.- Cualquier modificación en las condiciones laborales del personal adscrito, que afecte a las establecidas por el convenio colectivo aplicable en el momento de la adjudicación, deberá ser comunicada previamente al órgano de contratación. La comunicación deberá contener la documentación justificativa de la negociación y el contenido de las nuevas condiciones laborales y su repercusión económica inmediata y futura en la estructura de costes del contrato.
- 7.- En caso de subcontratación, la empresa subcontratista deberá igualmente cumplir con lo dispuesto en esta cláusula. La empresa contratista comprobará, con carácter previo al inicio de la actividad subcontratada, la afiliación y el alta en la seguridad social de los trabajadores y las trabajadoras de las empresas con las cuales subcontrate y lo comunicará al órgano de contratación.
- 8.- Si como consecuencia del incumplimiento por la empresa contratista de las obligaciones asumidas en virtud de esta cláusula, la entidad contratante fuera condenada a asumir las consecuencias económicas que de aquel se derivan, se repercutirán las mismas en la contratista, a cuyos efectos la Administración contratante se reserva el ejercicio de cualesquiera acciones, administrativas o judiciales, que sean adecuadas y convenientes hasta la total recuperación de las cantidades satisfechas.

38.2.2.- Condiciones relativas al personal afecto a la ejecución del contrato

- 1.- La empresa propuesta como adjudicataria, con carácter previo al inicio de la actividad contratada debe aportar la relación del personal que destinará a la ejecución del contrato y acreditar su alta y afiliación en la seguridad social.
Alternativamente, debe aportar una declaración responsable por donde declare no tener contratadas a esa fecha las personas que se ocuparán en la ejecución



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

adieraziz. Adierazpen horrek pertsona horien guztien afiliazioa eta alta egiaztatuko ditu, kontratazioa egiteko unean, eta betiere kontratatutako jarduera hasi aurretik.

- 2.- Enpresak, kontratuaren xedera atxikitako dituen langile berriak kontratatzen dituenean, informazio eta dokumentazio hau eman beharko dio entitate kontratatzaileari:
 - Gizarte Segurantzako afiliazioa eta alta.
 - Kontratuaren modalitatea, xedea, kategoria edo talde profesionala eta lansaioa.
 - Urteko soldata gordina (ordainsarien kontzeptuen arabera xehatuta).
 - Hala badagokio, hitzarmen kolektibo aplikagarria eta indarrean dauden itun aplikagarriak.
 - Behar denean, lan horretarako gaitzen duen titulazio akademikoa.
- 3.- Enpresa kontratistak kontratuaren arduradunari bidaliko dizkio, hilero, kontratuari atxikitako langile guztien eta hari lotutako gainerako pertsona fisiko eta juridiko guztien zerrenda, bai eta langileen soldaten eta Gizarte Segurantzako kuoten ordainketaren egiaztagirak ere.
- 4.- Kontratuaren baldintzak betetzen ari direla egiaztatzeko, beharrezkoa eta egokia den informazio pertsonal egokia bakarrik eskuratu ahal izango du kontratazio-organismoak – gehiegizkoa ez dena eta datuen kalitate printzipiora egokitua –, betiere datu babesaren legerian jasotako printzipioak betez.
- 5.- Enpresa kontratistak klausula honen arabera bere gain hartutako betebeharrak ez betetzearen ondorioz erakunde kontratatzailea betebeharrak horretatik eratorritako ondorio ekonomikoak bere gain hartzera kondenatzen bada, ondorio horiek kontratistarengan jasanaraziko dira, eta, horretarako, administrazio kontratatzaileak beretzat gordeko du egoki eta komenigarri den edozein ekintza administratibo edo judizial, harik eta ordaindutako zenbateko guztiak berreskuratu arte.

del contrato y que acreditará la afiliación y alta de todas ellas cuando las haya contratado y siempre con carácter previo al inicio de la actividad contratada.

- 2.- Cuando la empresa contrate a nuevo personal, que vaya a adscribir al objeto del contrato, estará obligada a facilitar a la entidad contratante la siguiente información y documentación:
 - Afiliación y alta en la seguridad social.
 - Modalidad contractual, objeto del contrato, categoría o grupo profesional y jornada.
 - Salario bruto anual (desglosado por conceptos retributivos).
 - En su caso, convenio colectivo aplicable y pactos en vigor aplicables.
 - Cuando proceda, titulación académica habilitante.
- 3.- La empresa contratista remitirá mensualmente a la persona responsable del contrato, la relación de todo el personal afecto al contrato y de las demás personas físicas y jurídicas vinculadas al mismo, así como la documentación justificativa del pago de salarios del personal y de las cuotas a la seguridad social.
- 4.- Para comprobar que el contrato se está cumpliendo en sus propios términos, el órgano de contratación únicamente podrá acceder a la información personal que sea necesaria y pertinente, no excesiva y adecuada al principio de calidad de los datos, observando en todo caso los principios exigidos por la legislación en materia de protección de datos.
- 5.- Si a consecuencia del incumplimiento por la empresa contratista de las obligaciones asumidas en virtud de esta cláusula, la entidad contratante fuera condenada a asumir las consecuencias económicas que de aquél se derivan, se repercutirán las mismas en la contratista, a cuyos efectos la Administración contratante se reserva el ejercicio de cualesquiera acciones, administrativas o judiciales, que sean adecuadas y convenientes hasta la total recuperación de las cantidades satisfechas.



Andoaingo Udala

**Baldintza Administratibo
Berezien Agiria**

**Pliego de Cláusulas
Administrativas Particulares**

38.2.3.- Subrogazio kasuetako baldintzak

1.- SPKLren 130. artikuluan jasotako informazio betebeharrak aplikatuz, karatulako **25. atalean** zehazten dira subrogazioak eragindako langileen kontratuen baldintzak, enpresa lizitatzailleek beraiei kontratua esleitzuz gero benetako lan kostuen ebaluazio egokia egin dezaten.

Hain zuzen, informazio hau ematen da: subrogazioari lotutako langileen zerrenda, hitzarmen kolektibo aplikagarria, lan kategoria, kontratu mota, antzintasun data, lanaldia, kontratuaren mugaeguna, langile bakoitzaren urteko soldata gordina, subrogazioari lotutako langileei aplikagarri zaizkien itunak eta, derrigorrezkoa denean, titulazio akademikoa.

2.- Kontratua enpresa berriari esleitu ondoren, baina kontratua gauzatzen hasi aurretik, zerbitzua uzten duen enpresak ziurtagiri bat emango dio esleipendun berriari. Ziurtagiri horretan honako datu hauek jasoko dira: langileen izena, jaiotza-data, edozein motatako hartzekoen zenbatekoa (ordainsari-kontzeptuaren arabera banakatuta), antzintasuna, kontratu-modalitatea, kontratuaren mugaeguna, lanaldia, kategoria edo lanbide-taldea, eta indarrean dauden itun aplikagarri guztiak. Halaber, Gizarte Segurantzaren Diruzaintza Nagusiaren ziurtagiria, Gizarte Segurantzarekiko betebeharrak egunean dituela egiaztatzen duena, eta ordaindu beharreko zati proportzionalen likidazioaren ordainagiriak emango dizkio esleipendun berriari. Halaber, adjudikaziodun berriak egokitzen jotzen dituen dokumentuak jarriko ditu, hori guztia egiazkoa dela egiaztatzeko.

Enpresan langileen ordezkariak daudenean, ziurtapenarekin batera, ordezkari horiek egindako txostena aurkeztu beharko du, gutxienez aurreko paragrafoan jasotako datuei buruz.

3.- Baldin eta subrogazioa gertatu ondoren lan kostuak handiagoak badira aurreko kontratistak kontratazio-organoari emandako informazioaren arabera dauden kostuak baino, kontratista berriak zuzenean aurreko kontratistaren aurka egin dezake.

4.- Prestazioa uzten duen kontratistak erantzungo du subrogazioak eragindako langileei ordaindu gabe utzitako soldaten eta Gizarte Segurantzako kotizazioen aurrean, nahiz eta kontratua suntsiarazi eta langileak kontratista berriak subrogatuak izan, inola ere betebeharrak hori azken kontratista horri egotzi gabe (salbu eta subrogazioa Langileen Estatutuko 44. artikulua aplikatuta gertatu

38.2.3.- Condiciones en los supuestos de subrogación

1.- En aplicación de la obligación de informar prevista en el artículo 130 de la LCSP, en el **apartado 25** de la carátula se facilita la información sobre las condiciones de los contratos del personal a los que afecta la subrogación, con el objeto de permitir a las empresas licitadoras una adecuada evaluación de los costes laborales efectivos en que incurrirán de resultar adjudicatarias del contrato.

La información consiste en la relación del personal objeto de subrogación, el convenio colectivo de aplicación, la categoría laboral, el tipo de contrato, la fecha de antigüedad, la jornada, el vencimiento del contrato, el salario bruto anual de cada trabajador y trabajadora, los pactos en vigor aplicables al personal que afecte la subrogación, así como, cuando sea preceptiva, la titulación académica.

2.- Adjudicado el contrato a la nueva empresa, pero con anterioridad al comienzo de la ejecución del contrato, la empresa cesante en la prestación del servicio suministrará a la nueva adjudicataria una certificación en la que deberá constar el nombre del personal, fecha de nacimiento, importe de la totalidad de percepciones de cualquier clase (desglosadas por concepto retributivo), antigüedad, modalidad contractual, vencimiento previsto del contrato, jornada, categoría o grupo profesional y todos los pactos en vigor aplicables, así como certificación de la Tesorería General de la Seguridad Social de hallarse al corriente del pago de sus obligaciones a la Seguridad Social y recibos de la liquidación de las partes proporcionales que le corresponda abonar; asimismo pondrá a disposición de la nueva adjudicataria los documentos que la misma estime oportunos para la comprobación de la veracidad de todo ello.

En los casos que la empresa tenga representación de personal, a la certificación deberá acompañar informe emitido por la misma, al menos, referente a los datos consignados en el párrafo anterior.

3.- En el caso de que una vez producida la subrogación los costes laborales fueran superiores a los que se desprendieran de la información facilitada por la antigua contratista al órgano de contratación, la nueva contratista tendrá acción directa contra la antigua contratista.

4.- La contratista cesante responderá de los salarios impagados al personal afectado por subrogación, así como de las cotizaciones a la Seguridad Social devengadas, aún en el supuesto de que se resuelva el contrato y el personal sea subrogado por la nueva contratista, sin que en ningún caso dicha obligación corresponda a esta última (salvo que la subrogación se



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

bada). Horretarako, entitate kontratatzaileak, behin soldata horiek ordaindu ez direla egiaztatuta, atxiki egingo ditu kontratatari zor zaizkion kopuruak, soldata horien ordainketa bermatze aldera, eta, gainera, ez du behin betiko bermea itzuliko harik eta soldaten ordainketa egiaztatu arte.

- 5.- Enpresa kontratistak klausula honen arabera bere gain hartutako betebeharrak ez betetzearen ondorioz erakunde kontratatzailea betebeharrak horretatik eratorritako ondorio ekonomikoak bere gain hartzera kondenatzen bada, ondorio horiek kontratistarengan jasanaraziko dira, eta, horretarako, administrazio kontratatzaileak beretzat gordeko du egoki eta komenigarri den edozein ekintza administratibo edo judizial, harik eta ordaindutako zenbateko guztiak berreskuratu arte.

haya producido por aplicación del artículo 44 del Estatuto de los trabajadores). A tal efecto, la entidad contratante, una vez acreditada la falta de pago de los citados salarios, procederá a la retención de las cantidades debidas a la contratista para garantizar el pago de los citados salarios, y a la no devolución de la garantía definitiva en tanto no se acredite el abono de éstos.

- 5.- Si a consecuencia del incumplimiento por la empresa contratista de las obligaciones asumidas en virtud de esta cláusula, la entidad contratante fuera condenada a asumir las consecuencias económicas que de aquél se derivan, se repercutirán las mismas en la contratista, a cuyos efectos la Administración contratante se reserva el ejercicio de cualesquiera acciones, administrativas o judiciales, que sean adecuadas y convenientes hasta la total recuperación de las cantidades satisfechas.



Andoaingo Udala

**Baldintza Administratibo
Berezien Agiria**

**Pliego de Cláusulas
Administrativas Particulares**

38.2.4.- Bete beharreko hizkuntza baldintzak

1.- Enpresa esleipendunak, zerbitzua ematerakoan, Udalak bere hizkuntzazko jarduera arautzeko dituen planen arabera jokatu du eta 1/88 Udal Ordenantzak eta indarrean dauden Hizkuntza Ofizialak erabiltzeko irizpideek xedaturikoari jarraiki jardungo du dagokion gutzian.

2.- Herritarrekiko harremanetan, ahoz zerbitzua ematen denean, enpresa kontratistan zerbitzua ematen ari den pertsonak euskaraz ekingo dio elkarrizketari, eta, ondoren, erabiltzaileak aukeratutako hizkuntzan jarraituko du.

3.- Idatziz, enpresak zerbitzua ematerakoan herritarren esku jartzen dituen ziurtagiriak, txartelak, oharra eta gainerako idatzi guztiak euskaraz edo elebitan emango ditu ezagutzera, eta, bigarren kasu horretan, euskarari emango dio lehentasuna.

4.- Hizkuntza paisaiari dagokionez, espazio publikoetan, jendaurrean, jartzen diren kartelak, seinaleak nahiz oharra gutxienez euskaraz egongo dira. Ele bietan adierazitako kasuetan, euskarari emango zaio lehentasuna.

5.-Udalarekiko harremanei dagokienez, enpresak harreman jarraia eta aurrez aurrekoa badu udal langileekin, euskaraz egiteko gaitasuna duen enpresako langilea izendatuko du. Enpresa adjudikazio hartzaileak bilera kudeatzeko jartzen duen pertsonak euskaraz egiteko gaitasuna izango du. Bileran parte hartuko duten kide guztiak euskaldunak badira, bilera euskaraz egingo da; ulermen maila bermatua dagoenean, nagusiki euskaraz egingo da.

Kontratuan zehar eratzten diren eta Udalarari entregatzen zaizkion agiriak, hau da, aurrekontu, faktura eta bestelako agiriak, euskaraz edo bi hizkuntza ofizialetan egingo dira.

Plegu Teknikoetako 5.atalean adierazitako agiriak, berriz, Euskal Autonomia Erkidegoko bi hizkuntza ofizialetan aurkeztu beharko dira.

6.-Behin kontratazioa eginda, enpresa esleipendunak euskara-gaitasuna egiaztaturiko langileren bat aldatuz gero, aldatutako langilearen lekua beteko duenak egiaztatu egin beharko du dagokion hizkuntza-gaitasuna.

38.2.4.- Condiciones lingüísticas de ejecución

1.- La empresa adjudicataria, en el momento de la prestación del servicio, actuará conforme a los planes municipales que regulen su actividad lingüística y se ajustará en todo momento a lo dispuesto en la Ordenanza Municipal 1/88 y en los criterios de uso de las lenguas oficiales vigentes.

2.- En las relaciones con los ciudadanos, cuando se preste el servicio de forma verbal, la persona que esté prestando el servicio en la empresa contratista deberá iniciar la conversación en euskera y, después, continuará en el idioma elegido por el usuario.

3.- Por escrito, los certificados, tarjetas, notas y demás escritos que la empresa ponga a disposición de los ciudadanos en el momento de la prestación del servicio se darán a conocer por escrito en euskera o en bilingüe, dando preferencia, en este segundo caso, al euskera.

4.- En cuanto al paisaje lingüístico, los carteles, señales y avisos que se expongan al público en los espacios públicos deberán estar al menos en euskera. En los casos expresados en bilingüe, se dará prioridad al euskera.

5.- En las relaciones con el Ayuntamiento, si la empresa mantiene una relación continuada y presencial con el personal municipal, designará a la persona empleada de la empresa con capacidad para relacionarse en euskera. La persona que la empresa adjudicataria designe para la gestión de la reunión tendrá la capacidad de hablar en euskera. En el caso de que todos los miembros de la reunión sean euskaldunes, la reunión se realizará en euskera; cuando el nivel de comprensión esté garantizado, se realizará preferentemente en euskera.

Los documentos que se elaboren durante el contrato y que se entreguen al Ayuntamiento, tales como, presupuestos, facturas y otros documentos, se elaborarán en euskera o en las dos lenguas oficiales.

Los documentos previstos en el apartado 5 del Pliego Técnico se presentarán en las dos lenguas oficiales de la Comunidad Autónoma.

6.- En el supuesto de que, una vez realizada la contratación, la empresa adjudicataria modifique la capacidad de euskera en algún empleado acreditado, la persona que ocupe el puesto del trabajador sustituido deberá acreditar la capacitación lingüística correspondiente.

ESKU0a550687-626f-42d7-bc51-9affdda1afee



Andoaingo Udala

**Baldintza Administratibo
Berezien Agiria**

**Pliego de Cláusulas
Administrativas Particulares**

38.2.5.- Emakumeen eta gizonen arteko berdintasunaren esparruko baldintzak

- 1.- Enpresa esleipendunak, kontratua gauzatzeko orduan, emakumeen eta gizonen arteko berdintasuna bermatzeko neurriak ezarri beharko ditu arlo hauetan: lanpostua eskuratzeko aukerak; sailkapen pertsonala; sustapena; iraupena; prestakuntza; lansariak; kalitatea eta lan egonkortasuna; lanaldiaren iraupena eta antolaketa; baita kontratuari atxikitako langileen familia bizitza, lan bizitza eta bizitza pertsonala uztartzeko neurriak ere, hain zuzen ere, 2007ko martxoaren 22ko 3/2007 Lege Organikoak, emakumeen eta gizonen berdintasun eragingarrikoak, xedatutako moduan.
- 2.- Enpresa esleipendunak hizkuntza ez-sexista erabili beharko du kontratu hau gauzatzean sortzen den dokumentazio, publizitate, irudi edo material guztietan. Halaber, emakumeen bazterketa iradokitzen duten irudiak edota estereotipo sexistak ekidin beharko ditu, eta berdintasun balioak, presentzia orekatua, aniztasuna, baterako erantzukizuna eta genero rol zein identitateen aniztasuna sustatu beharko ditu.
- 3.- Hamar langiletik gora arituko diren kontratuetan, enpresa edo entitate esleipendunak bermatu behar du sexu jazarpena eta sexu arrazoiek eragindako jazarpena prebenitzeko behar diren neurriak hartzen direla.

38.2.6.- Azpikontratazio kasuetako baldintzak

- 1.- Azpikontratuak egin ahal izateko, baldintza hauek bete behar dira:

- a) Esleipendunak aldeztu aurretik eta idatziz jakinarazi behar dio kontratazio-organismoari azpikontratuak egiteko asmoa, zerbitzuaren zein zati azpikontratatzeko asmoa duen eta azpikontratatistak nortzuk diren zehaztuz. Horrez gain, azpikontratisten izena, harremanetarako datuak eta lege ordezkariak zeintzuk diren adierazi beharko du, eta, era berean, azpikontratatistek kontratua gauzatzeko gaitasuna dutela behar bezala justifikatu beharko du, baita Administrazioarekin kontratatatzeko debeku egoeran ez daudela ere.
Azpikontratatistak Sektore Publikoko Kontratuen Legearen Testu Bateratuko 71. artikuluan aurreikusten diren kontratatatzeko debeku edo gaitasun eza ez dituela egiaztatu ahal izateko, kontratatistak nahitaez aurkeztu beharko du azpikontratatistak sinatutako erantzukizuneko aitortpen bat, gauzak horrela direla adierazten duena.

38.2.5.- Condiciones en materia de igualdad de mujeres y hombres

- 1.- La empresa adjudicataria, en la ejecución del contrato, deberá establecer medidas que garanticen la igualdad de mujeres y hombres en el acceso al empleo, clasificación personal, promoción, permanencia, formación, retribuciones, calidad y estabilidad laboral, duración y ordenación de la jornada, así como aquellas que favorezcan la conciliación de la vida personal, familiar y laboral del personal adscrito a la ejecución del contrato, conforme establece la Ley Orgánica 3/2007, de 22 de marzo, para la igualdad efectiva de mujeres y hombres.
- 2.- La empresa adjudicataria deberá utilizar un lenguaje no sexista en toda su documentación, publicidad, imagen o material que se genere con motivo de la ejecución del contrato, y deberá evitar cualquier imagen discriminatoria de las mujeres o estereotipos sexistas y fomentar una imagen con valores de igualdad, presencia equilibrada, diversidad, corresponsabilidad y pluralidad de roles e identidades de género.
- 3.- La empresa o entidad adjudicataria garantizará la adopción de medidas para prevenir el acoso sexual y el acoso por razón de sexo en el trabajo en aquellos contratos cuya ejecución requiera más de diez personas trabajadoras.

38.2.6.- Condiciones en supuestos de subcontratación

- 1.- La celebración de los subcontratos estará sometida al cumplimiento de los siguientes requisitos:
 - a).- La adjudicataria deberá comunicar al órgano de contratación por escrito, tras la adjudicación del contrato y a más tardar cuando inicie la ejecución, la intención de celebrar subcontratos, señalando la parte de la prestación que se pretende subcontratar y la identidad, datos de contacto y representantes legales de las subcontratistas, junto con la documentación que justifique la aptitud de las subcontratistas para ejecutar las partes de la prestación que se pretenden subcontratar, y acreditando que no se encuentran incursas en prohibición de contratar con la Administración.
A los efectos de acreditar que la empresa subcontratista propuesta no está incurso en las inhabilitaciones y prohibiciones para contratar previstas en el artículo 71 de la LCSP, la empresa contratista aportará obligatoriamente junto con la documentación indicada en el apartado anterior una declaración responsable suscrita por la



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

Azpikontratuak ez badatoz bat eskaintzan zehaztutakoarekin, bai eskaintzan izenez adierazitako enpresariekin egin ordez beste batzuekin egiten direlako, edo eskaintzan adierazitako profil profesionalaren arabera ez direlako, ezin izango dira egin, jakinarazpena bidali eta gaitasunari nahiz kaudimenari buruzko egiaztagiriak aurkezten direnetik 20 egun igaro arte, non eta azpikontratu horiek ez diren alde aurretik eta berariaz baimendu, eta Administrazioak ez badu, epe horren barne, horien aurka dagoela adierazteko jakinarazpenik egin. Araubide hori aplikatuko da, era berean, eskaintzan, lanbide profila deskribatuz identifikatu badira azpikontratatistak.

- b) 20 eguneko epea igaro gabe ere egin ahal izango dira azpikontratuak, betiere kontratistaren erantzukizunaren pean, baldin eta hori egitea beharrezkoa bada larrialdi bati erantzuteko edo presazko neurriak ezarri behar direlako, eta behar bezala justifikatzen eta jakinarazten bada.
 - c) Isilpeko kontratuetan edo izaera erreserbatukoetan, edo segurtasun neurri berezietan babestuta gauzatu beharrekoetan, lege nahiz araudien arabera, edo estatuaren segurtasunaren funtsezko interesak babestu beharrek hala eskatzen duenean, azpikontratazioa egiteko, kontratazio-organismoaren baimen espresua beharko da beti.
- 2.- Karatulako **18. atalean** aipatzen diren zeregin kritikoak ezingo dira azpikontratatatu, kontratista nagusiak zuzenean egin beharko ditu.
- 3.- Kontratista nagusiaren mende bakarrik egongo dira azpikontratatistak, eta beraz, Administrazioaren aurrean kontratista nagusia izango da kontratuaren erantzule bakarra, hitzez hitz bete beharko baititu baldintza administratibo berezien agiria eta kontratuan xedatutakoa, gizarte eta lan arloko betebeharrak nahiz ingurumen arlokoak barne.
- Enpresa kontratista nagusiaren erantzukizun eksklusiboa ez da ezertan aldatuko, nahiz eta aurreko 1. atalaren a) eta b) letretan adierazitako komunikazioen bidez egin diren azpikontratuen berri izan Administrazioak edo c) letrean ezarritako kasuan adierazitako baimena izanda ere.
- 4.- Kontratistak ezingo du inolaz ere kontratu zati bat gauzatzeko hitzarmenik egin antolamendu juridikoaren arabera kontratuak egiteko desgaituta dauden pertsonekin edo Sektore Publikoko Kontratuen Legearen 71. artikuluan jasotako egoeraren batean dauden pertsonekin.
- 5.- Enpresa kontratatistak azpikontratazioari buruzko informazioa eman beharko dio langileen ordezkariari, lan

subcontratista en este sentido.

Los subcontratos que no se ajusten a lo indicado en la oferta, por celebrarse con empresas distintas de las indicadas nominativamente en la misma o por referirse a partes de la prestación diferentes a las señaladas en ella, no podrán celebrarse hasta que transcurran 20 días naturales desde que se hubiese cursado la notificación y aportado las justificaciones de aptitud de la subcontratista para ejecutarla, con referencia a los elementos técnicos y humanos de que dispone y su experiencia, salvo que con anterioridad hubiesen sido autorizados expresamente, siempre que la Administración no hubiese notificado dentro de este plazo su oposición a los mismos. Este régimen será igualmente aplicable si las subcontratistas hubiesen sido identificadas en la oferta mediante la descripción de su perfil profesional.

- b).- Bajo la responsabilidad de la empresa contratista, los subcontratos podrán concluirse sin necesidad de dejar transcurrir el plazo de 20 días naturales si su celebración es necesaria para atender a una situación de emergencia o que exija la adopción de medidas urgentes y así se justifica y comunica suficientemente.
 - c).- En los contratos de carácter secreto o reservado, o en aquellos cuya ejecución deba ir acompañada de medidas de seguridad especiales de acuerdo con disposiciones legales o reglamentarias o cuando lo exija la protección de los intereses esenciales de la seguridad de la Administración, la subcontratación requerirá siempre autorización expresa del órgano de contratación.
- 2.- Las tareas críticas que se indican en el **apartado 18** de la carátula no pueden ser objeto de subcontratación, debiendo ser ejecutadas directamente por la contratista principal.
- 3.- Las subcontratistas quedarán obligadas sólo ante la empresa contratista principal que asumirá, por tanto, la total responsabilidad de la ejecución del contrato frente a la Administración, con arreglo estricto a los pliegos de condiciones particulares y a los términos del contrato, incluido el cumplimiento de las obligaciones en materia medioambiental, social o laboral.
- El conocimiento que tenga la Administración de los subcontratos celebrados en virtud de las comunicaciones a que se refieren las letras a) y b) del apartado 1 anterior, o la autorización que otorgue en el supuesto previsto en la letra c) de dicho apartado, no alterarán la responsabilidad exclusiva de la empresa contratista principal.



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

legerian xedatutakoaren arabera.

- 6.- Enpresa edo entitate esleipendunak azpikontratua islatuko den dokumentua aurkeztu beharko du kontratazio-organoaren aurrean. Bertan, enpresa edo entitate azpikontratataren betebeharrak zehaztu beharko dira, kontratu honetan aurreikusitako klausulen inguruan, eta haiek ez betetzeak sortzen dituen ondorioak ere zehaztu beharko dira.
- 7.- Azpikontratistei ordaintzeari dagokionean, SPKLren 216. artikulua bete beharko da, baita abenduaren 29ko 3/2004 Legea, merkataritza eragiketetako berankortasunaren arauko neurriak ezartzen dituen, aldatzen duen uztailaren 5eko 15/2010 Legearen hirugarren xedapen iragankorrean xedatutakoa ere.
- 8.- Kontratistak kontratuan parte hartzen duten azpikontratistei edo hornitzaileei egin beharreko ordainketak zehatz-mehatz bete dituen egiaztatu ahal izango du Administrazioak.

Horretarako, Administrazioak hala eskatuz gero, kontratuan parte hartzen duten azpikontratatisten edo hornitzaileen zerrenda bidali beharko dio kontratistak, xehetasun guztiekin, haien parte hartzea gauzatzen denean; bertan, bakoitzaren azpikontratazio edo hornikuntza baldintzak ere zehaztu beharko dira, ordainketaren epearekin zerikusi zuzena dutenean.

Halaber, Administrazioari frogagiri bat aurkeztuko dio, horrek hala eskatuz gero, SPKLren Testu Bateratuko 216. artikuluan eta abenduaren 29ko 3/2004 Legean xedatutako ordainketa epeak bete direla adierazten duena, betiere behin prestazioa amaituta.

- 4.- En ningún caso podrá concertarse por la empresa contratista la ejecución parcial del contrato con personas inhabilitadas para contratar de acuerdo con el ordenamiento jurídico, o comprendidas en alguno de los supuestos del artículo 71 de la LCSP.
- 5.- La empresa contratista deberá informar a la representación del personal de la subcontratación, de acuerdo con la legislación laboral.
- 6.- La empresa o entidad adjudicataria deberá presentar ante el órgano de contratación el documento en el que se plasmará el subcontrato, que deberá establecer las obligaciones de la empresa o entidad subcontratista con relación a las cláusulas previstas en el presente contrato y las consecuencias de su incumplimiento.
- 7.- El pago a subcontratistas deberá ajustarse a lo dispuesto en el artículo 216 de la LCSP y en la Disposición Transitoria tercera de la Ley 15/2010, de 5 de julio, de modificación de la Ley 3/2004, de 29 de diciembre, por la que se establecen medidas de lucha contra la morosidad en las operaciones comerciales.
- 8.- La Administración podrá comprobar el estricto cumplimiento de los pagos que la contratista haya de realizar a los subcontratistas o suministradores que participen en el contrato.

Para ello, la contratista remitirá a la Administración, cuando esta lo solicite, una relación detallada de las subcontratistas o suministradoras que participen en el contrato cuando se perfeccione su participación, junto con las condiciones de subcontratación o suministro de cada una de ellas que guarden una relación directa con el plazo de pago.

Asimismo, aportará a la Administración, cuando ésta lo solicite, un justificante del cumplimiento de los plazos de pago establecidos en el artículo 216 de la LCSP y en la Ley 3/2004, de 29 de diciembre, una vez terminada la prestación.



38.2.7. Laneko segurtasun eta osasun esparruko baldintzak

- 1.- Laneko segurtasun eta arriskuen prebentzioko esparruan indarrean dauden xedapenak bete beharko ditu enpresa kontratistak, baita hitzarmen kolektibo aplikagarritik eratorritakoak ere.
- 2.- Enpresa kontratistak nahitaezko edo beharrezko laneko segurtasun eta higiene neurriak hartu beharko ditu, kontratu honen xedeari lotuta dauden langileen osotasunarentzat edo osasunarentzat sor daitezkeen arriskuei aurrea hartzeko.
- 3.- Zerbitzu kontratuaren xedearen izaera dela eta, kontratistaren langileek administrazio kontratatzailearen zentroetan zerbitzuren bat emateko esku hartu behar badute (edo, azpikontratistarenek, halakorik badago), eta lantoki horietan Administrazioaren langile propioek ere lan egiten badute, esku-hartzeari ekin baino lehen, horretan lan egingo duten enpresa eta langile autonomo guztiek lankidetzan jardun beharko dute, eta garatuko dituzten jarduerak sor ditzaketen berariazko arriskuei buruzko informazioaren elkartrukea egin beharko dute, hain zuzen arrisku horiek jardueran parte hartzen duten beste enpresetako langileengan eragina izan badezakete. Enpresa bakoitzak bere langileei jakinaraziko dizkie jarduera aldibereketasunagatik sortzen diren arriskuak, eta beharrezko koordinazio bitartekoak jarriko dituzte. Horretarako, jasotako informazioa kontuan hartuko da lan arriskuen ebaluazioa eta dagozkion prebentzio jardueren plangintza egiteko orduan.

Kasu horietan, jarduerari ekin baino lehen, honako dokumentazio hau aurkeztu beharko da, Jarduera enpresariaren koordinazioari buruzko urtarilaren 30eko 171/2004 Errege Dekretua betez:

- a).- Kudeaketa prebentiboko dokumentua, baita hartu beharreko prebentzio neurriak ere.
- b).- Egin beharreko lanen prebentzio jardueren plangintza.
- c).- Jaso izanaren agiria, kontratistak sinatuta, baita azpikontratistak sinatuta ere, halakorik badago, egiaztatzeko administrazio kontratatzailearen eskutik lantokiko eta bertako instalazioetako berezko arriskuei buruzko dokumentazioa jaso dela, baita arrisku horiei aurrea hartzeko prebentzio neurriei eta jarraibideei buruzkoa eta larrialdi egoeretan aplikatu beharreko neurriei buruzkoa ere.
- d).- Aplikatutako prebentzio antolakuntzaren modalitatea. Hirugarren prebentzio zerbitzu bat aplikatzen bada, Prebentzio Zerbitzuarekin egindako kontratuaren kopia bat aurkeztu beharko da, hiru espezialitate hauekin: Segurtasuna, Higienea, Ergonomia eta Psikosoziologia Aplikatua, eta, gainera, Osasunaren Zaintza; eta prebentzio zerbitzu hori indarrean dagoela egiaztatzen

38.2.7.- Condiciones en materia de seguridad y salud en el trabajo

- 1.- La empresa contratista deberá cumplir con las disposiciones vigentes en materia de seguridad y prevención de riesgos laborales en el trabajo, así como las derivadas del convenio colectivo aplicable.
- 2.- La empresa contratista deberá adoptar las medidas de seguridad e higiene en el trabajo que sean obligatorias o necesarias para prevenir de manera rigurosa los riesgos que pueden afectar a la integridad y salud del personal afecto al objeto del contrato.
- 3.- Cuando la naturaleza del objeto del contrato requiera la intervención de personal de la contratista (o en su caso, de la subcontratista) que deban realizar alguna prestación en centros de la Administración contratante en los que también preste servicios el personal de la propia administración, antes del inicio de la actividad, todas las empresas y personal autónomo concurrentes deberán cooperar entre sí e intercambiarse información sobre los riesgos específicos de las actividades que desarrollarán y que puedan afectar al personal. Las empresas informarán a su personal respectivo de los riesgos derivados de la concurrencia de actividades, y establecerán los medios de coordinación necesarios y pertinentes. A tal efecto, la información recibida se tendrá en cuenta en la evaluación de riesgos laborales y en la planificación de las actividades preventivas correspondiente.

En estos casos, antes del inicio de la actividad, en cumplimiento del RD 171/2004, de 30 de enero, sobre coordinación de actividades empresariales, se deberá aportar la siguiente documentación:

- a).- El documento de gestión preventiva, así como las medidas preventivas a adoptar.
- b).- La planificación de la actividad preventiva de los trabajos a realizar.
- c).- Acuse de recibo firmado por la contratista y, en su caso, subcontratista, acreditativo de que han recibido del Ayuntamiento de Andoaingo la documentación sobre los riesgos propios del centro de trabajo y de sus instalaciones, sobre las medidas preventivas e instrucciones para la prevención de dichos riesgos, y las que se deben de aplicar en caso de situaciones de emergencia.
- d).- La modalidad de organización preventiva adoptada. En caso de servicio de prevención ajeno, se deberá adjuntar copia del contrato con el servicio de prevención con las tres especialidades de Seguridad, Higiene, Ergonomía y Psicopsicología aplicada y además la Vigilancia de la Salud; y recibo



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

duen ordainagiri edo ziurtagiria.

- e).- Kontratua eta horren xedea betetzeko makineria exekututuko dituzten langileen zerrenda.
- f).- Kontratuaren gauzapenera atxikitako langileek kontratuko lanak egiteko mediku-egokitasunari buruzko egiaztagiriak.
- g).- Kontratua gauzatuko duten langileek prebentzio esparruan jaso duten prestakuntzaren eta informazioaren frogagiria; horren barne egon beharko dira lantokiko eta bertako instalazioetako berezko arriskuen inguruan jasotako informazioa, arrisku horiei aurrea hartzeko prebentzio neurriak eta jarraibideak eta larrialdi kasuetan aplikatu beharrekoak.
- h).- Kasu bakoitzean beharrezkoak diren babes ekipamendu indibidualen entregaren frogagiria.
- i).- Enpresak bere makineria edo lanerako ekipamenduak erabiltzen baditu, adostasun deklarazioa, CE markak edo 1997ko uztailaren 18ko 1215/1997 Errege Dekretura, langileek lan tresneria erabiltzerakoan segurtasun eta osasun arloetan errespetatu beharreko gutxieneko xedapenak ezartzen dituen egokitzeko dokumentazioa eta horiek erabiltzeko eskuliburua. Halaber, tresna horiek erabili behar dituzten langileek horretarako berariazko prestakuntza jaso duela eta horiek erabiltzeko baimenduta daudela adierazten duen ziurtagiria.
- j).- Produktu kimikoen segurtasun fitxak, enpresa kontratistak edo azpikontratistak produktu kimikorik erabili behar badu.
- k).- Segurtasun eta osasuneko arauak betetzen direla bermatuko duen pertsonaren izena; baita administrazio kontratatzailearen langileak koordinatzeko bitartekoak ere. Horrez gain, dagozkion prebentzio baliabideak eskuragarri jartzea, baldin eta horrelakorik beharrezkoa bada.

Enpresa kontratistak beste enpresa bat azpikontratatzeko badu kontratuaren xedearen atal bat egiteko, enpresa kontratistak aurreko atalean zehaztutako egiaztapenak eskatu beharko dizkio azpikontratistari (autonomoei), hain zuzen ere enpresa kontratistak administrazio kontratatzailearen aurrean aurkezteko.

Bereziki bermatu beharko da enpresa azpikontratistak laneko segurtasun eta osasun esparruko betebeharrak guztiak betetzen dituela, eta zehazki, prebentzio jardueren koordinazioari eta beharrezko prebentzio baliabideak eskuragarri jartzeari buruz, araudiak xedatutakoa betetzen dela.

Enpresa kontratistak bermatu beharko du jarduera

de pago o certificado en el que se refleje que actualmente está en vigor.

- e).- Relación del personal que ejecutará el contrato y maquinaria destinada al objeto del contrato.
- f).- Justificantes de aptitud médica para el desempeño de los trabajos contratados del personal adscrito a la ejecución del contrato.
- g).- Justificante de la formación e información dada en materia preventiva a las personas trabajadoras que ejecutarán el contrato; incluyendo la información recibida sobre los riesgos propios del centro de trabajo y de sus instalaciones, las medidas preventivas e instrucciones para la prevención de dichos riesgos, y las que se deben de aplicar en casos de emergencia.
- h).- Justificante de la entrega de los equipos de protección individual (EPI's) que sean necesarios.
- i).- Si la empresa aporta su propia maquinaria y equipos de trabajo declaración de conformidad, marcado CE o documento de adecuación al Real Decreto 1215/1997, de 18 de julio, por el que se establecen las disposiciones mínimas de seguridad y salud para la utilización por los trabajadores de los equipos de trabajo y libro de instrucciones para su utilización. Asimismo, certificado que acredite que el personal que deba utilizarlos ha recibido formación específica y se encuentra autorizado para su uso.
- j).- Las fichas de seguridad de productos químicos cuando la empresa contratista o subcontratista deba aportar productos químicos.
- k).- Dar a conocer la identidad de la persona que deberá garantizar el cumplimiento de las normas de seguridad y salud y establecer los medios de coordinación con el personal de la Administración contratante. Así como, la puesta a disposición de los recursos preventivos pertinentes cuando sean necesarios.

Cuando la empresa contratista subcontrate con otra empresa la realización de parte del objeto del contrato, las acreditaciones previstas en esta cláusula deberán ser exigidas a la empresa subcontratista (autónomos/as) por la empresa contratista para su entrega a la Administración contratante.

Especialmente, debe velar para que la empresa subcontratista cumpla todas las obligaciones en materia de seguridad y salud laboral y concretamente, que cumple lo que prevé la normativa en cuanto a la coordinación de actividades preventivas y puesta a disposición de los recursos preventivos cuando sean necesarios.



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

gauzatzeko eta lanen zuzendaritza zuzenean egiteko azpiegitura eta baliabide nahikoa dituela enpresa azpikontratatuak.

Entitate kontratatzaileak zainduko du kontratistek eta azpikontratistek lanen arriskuei aurrea hartzeko araudia betetzen dutela. Horretarako beharrezkoa den edozein neurri hartu ahal izango du.

4.- Zerbitzu kontratuaren xedearen izaera dela eta, kontratistaren (edo, hala badagokio, azpikontratistaren) langileek entitate kontratatzailearen lantokiren batean zerbitzua eman behar badute eta bertan kontratatzailearen langileek zerbitzurik ematen ez badute, ezingo da kontratuaren xede den jardura abian jarri, baldin eta aldez aurretik administrazio kontratatzaileak jardura hauek egin ez baditu:

- a).- Jardueran parte hartzen duten enpresei lantokiko arriskuen berri ematea, hain zuzen ere bertan garatu beharreko jardueretan eragina izan dezaketena, baita arrisku horiei aurrea hartzeko neurrien berri ematea ere.
- b).- Enpresa kontratistari larrialdietarako neurrien berri ematea.
- c).- Lantoki horretan, enpresa bat baino gehiagoko langileek lan egin behar badute, jardura abian jarri baino lehen, Jardura enpresariaren koordinazioari buruzko urtarilaren 30eko 171/2004 Errege Dekretua betez, enpresa eta langile autonomo guztiek elkarlanean jardun beharko dute, eta garatuko dituzten jardueren berariazko arriskuei buruzko informazioaren elkartrukea egin beharko dute, hain zuzen arrisku horiek beste enpresetako langileengan eragina izan badezakete. Enpresa bakoitzak bere langileei jakinaraziko dizkie jardura aldibereketasunagatik sortzen diren arriskuak, eta beharrezko koordinazio bitartekoak jarriko dituzte. Horretarako, jasotako informazioa kontuan hartuko da lan arriskuen ebaluazioa eta dagozkion prebentzio jardueren plangintza egiteko orduan.

Jardura abian jarri baino lehen, kontratistak eta, halakorik badago, azpikontratistak aurkeztu beharko dute administrazio kontratatzailearen eskutik lantokiko eta bertako instalazioetako berariazko arriskuen, jardueren eragin diezaieketen lantokiko arriskuen eta arrisku horien prebentzioko eta larrialdi kasuetarako neurrien inguruko dokumentazioa jaso izanaren agiri sinatua.

5.- Baldin eta enpresa kontratistak edo azpikontratistak kontratuari atxikita dituen langileek ez badute zerbitzurik ematen entitate kontratatzailearen lantokietan, baina

La empresa contratista deberá garantizar que la subcontratada dispone de infraestructura y medios adecuados para llevar a cabo la actividad y ejercer directamente la dirección de los trabajos.

La entidad contratante vigilará el cumplimiento por los contratistas y subcontratistas de la normativa de prevención de riesgos laborales para lo cual podrá adoptar cualquier medida acorde con dicha finalidad.

4.- Cuando la naturaleza del objeto del contrato de servicios requiera que el personal de la contratista (o en su caso, de la subcontratista) tenga que realizar alguna prestación en centros de la entidad contratante sin que en los mismos preste servicios su personal, no se podrá iniciar la actividad objeto del contrato si previamente la Administración contratante no ha llevado a cabo las siguientes actuaciones:

- a).- Informar a las empresas concurrentes de los riesgos del lugar de trabajo que puedan afectar a las actividades desarrolladas, así como de las medidas preventivas de tales riesgos.
- b).- Informar sobre las medidas de emergencia a la empresa contratista.
- c).- Cuando en dicho centro de trabajo vaya a concurrir personal de más de una empresa, antes del inicio de la actividad, en cumplimiento del RD 171/2004, de 30 de enero, sobre coordinación de actividades empresariales, todas las empresas y personal autónomo concurrentes deberán cooperar entre sí e intercambiarse información sobre los riesgos específicos de las actividades que desarrollarán y que puedan afectar al personal de las otras empresas concurrentes. Las empresas informarán a su personal respectivo de los riesgos derivados de la concurrencia de actividades, y establecerán los medios de coordinación necesarios y pertinentes. A tal efecto, la información recibida se tendrá en cuenta en la evaluación de riesgos laborales y en la planificación de las actividades preventivas correspondientes.

Antes del inicio de la actividad, la contratista y, en su caso, subcontratista deberán aportar el acuse de recibo firmado acreditativo de que han recibido de la Administración contratante la documentación sobre los riesgos propios del centro de trabajo y de sus instalaciones, sobre los riesgos del lugar de trabajo que puedan afectar a las actividades desarrolladas, así como de las medidas preventivas de tales riesgos y de emergencia.

5.- Si el personal de la contratista (en su caso, de la subcontratista) adscrito al contrato no presta servicios



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

haren makineria, ekipoak, produktuak, lehengaiak edo tresnak erabiltzen baditu, jarduera hasi aurretik, Administrazioak enpresa kontratistari edo azpikontratistari emango dio haren makineria, ekipoak, produktuak, lehengaiak edo tresnak erabili eta manipulatzeko beharrezkoa den informazioa eta, aldi berean, enpresa kontratistak edo azpikontratistak dokumentuz frogatu beharko du, jarduera hasi aurretik, kontratua betetzen duten langileek izan badutela administrazio kontratatzaileak emandako makineria, ekipoak, produktuak, lehengaiak edo tresnak erabili eta manipulatzeko beharrezkoa den informazioa eta formazioa eta, gainera, hark emandako informazioa ezagutzen duela.

- 6.- Baldin eta, enpresa kontratistak edo azpikontratistak klausula honetan xedatutako betebeharrak ez betetzeagatik, entitate kontratatzailea zigortzen badute dirua ordaintzera, diru hori kontratistari jasanaraziko dio. Horretarako, administrazio kontratatzaileak beharrezko jarduketa administratibo edo judizialak egiteko eskubidea izango du, hari eta ordaindutako zenbateko osoa berreskuratu arte.

38.2.8.- Enpresa kontratistako langileei buruzko baldintzak

- 1.- Enpresa kontratistari berari eta ez beste inori egokituko zaio baldintza agiritan jasotako titulazio eta esperientzia (titulazio eta esperientziari buruzko berariazko baldintzak jarri gero) bete eta kontratuaren betetzeari atxikitako lantaldean sartuko diren langileak. Halere, horrek ez du kenduko kontratazio-organoak baldintza horiek betetzen direla ziurtatzea.
- 2.- Enpresa kontratista saiatuko da lantaldea egonkorra izaten eta, halakorik izatekotan, haren osakeraren aldaketak puntualak eta justifikatuak izaten, zerbitzua behar bezala emate aldera (exijentzia hori justifikatzen duten arrazoiak daudenean). Kasu guztietan, aldaketen berri eman beharko zaio kontratazio-organoari, Klausula Partikularren Baldintza Agirian jasotakoaren arabera.
- 3.- Enpresa kontratistak konpromisoa hartzen du, bere langileei dagokienez, modu egiazkoan, eraginkorrean eta jarraian enpresari guztiei dagokien zuzendaritza-boterea erabiltzeko. Horregatik, bada, eginkizun hauek hartzen ditu bere gain: soldatak negoziatzea eta ordaintzea; baimenak, lizentziak eta oporrak ematea; ordezkapenak egitea; laneko arriskuak ekiditeko lege betebeharrak betetzea; beharrezko gertatuz gero, diziplinazko zigorrak ezartzea; Gizarte Segurantzako xedapenak eta, bereziki, kotizazioak eta prestazioak ordaintzeari dagozkionak betetzea; eta, oro har, enplegatzailearen eta langileen

en los centros de la entidad contratante pero utiliza su maquinaria, equipos, productos, materias primas o útiles, antes del inicio de la actividad, la Administración proporcionará a la empresa contratista o subcontratista la información necesaria para la utilización y manipulación de la maquinaria, equipos, productos químicos, materias primas o útiles y, a su vez, la empresa contratista o subcontratista, antes del inicio de la actividad deberá acreditar documentalmente que el personal que ejecutará el contrato dispone de la información y formación necesaria para la utilización y manipulación de la maquinaria, equipos, productos químicos, materias primas o útiles facilitados por la Administración contratante y que conoce la información facilitada por la misma.

- 6.- Si como consecuencia del incumplimiento por la empresa contratista o subcontratista de las obligaciones asumidas en virtud de esta cláusula, la entidad contratante fuera condenada al pago de cantidades, se repercutirá en la contratista la suma satisfecha, a cuyos efectos la Administración contratante se reserva el ejercicio de cualesquiera acciones, administrativas o judiciales, que sean adecuadas y convenientes hasta la total recuperación de las cantidades pagadas.

38.2.8.- Condiciones respecto del personal de la empresa contratista

- 1.- Corresponderá exclusivamente a la empresa contratista la selección del personal que, reuniendo los requisitos de titulación y experiencia exigidos en los pliegos (en los casos en que se establezcan requisitos específicos de titulación y experiencia) formará parte del equipo de trabajo adscrito a la ejecución del contrato, sin perjuicio de la verificación por parte del órgano de contratación del cumplimiento de aquellos requisitos.
- 2.- La empresa contratista procurará que exista estabilidad en el equipo de trabajo, y que las variaciones en su composición sean puntuales y obedezcan a razones justificadas, en orden a no alterar el buen funcionamiento del servicio (cuando existan razones que justifiquen esta exigencia), informando en todo momento al órgano de contratación en los términos fijados en el PCAP.
- 3.- La empresa contratista adquiere el compromiso de ejercer de modo real, efectivo y continuo el poder de dirección inherente a todo/a empresario/a, en relación con su personal, asumiendo la negociación, pago de los salarios, la concesión de permisos, licencias y vacaciones, sustituciones, obligaciones legales en materia de prevención de riesgos laborales, imposición, cuando proceda, de sanciones disciplinarias, y cuantos



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

arteko kontratu harremanetik datozen gainerako eskubide eta betebeharrak guztiak betetzea.

- 4.- Enpresa kontratistak bermatuko du, batez ere, kontratuaren gauzapean atxikitako langileek beren jardura gauzatuko dutela beraien eginkizunen muga gainditu gabe, betiere kontuan hartuta kontratuaren xede diren baldintza agiriak mugatutako jardura.
- 5.- Enpresa kontratistak gutxienez pertsona bat izendatu beharko du, bere enpresako langileen artean, koordinazio teknikoaz arduratzeko. Eginkizun hauek beteko ditu pertsona horrek:
 - a).- Solaskidea izatea bere enpresaren eta entitate kontratatzailearen artean. Horretarako, komunikazioa bideratuko du enpresaren eta kontratuari atxikitako lantaldeko langileen artean, batetik, eta administrazio kontratatzailearekin, bestetik, betiere kontratua betetzeari lotutako alderdiei dagokienez.
 - b).- Lan zereginak kontratua betetzeaz arduratzen diren langileen artean banatzea, eta kontratupeko zerbitzuaren prestazioari dagokionez beharrezkoak diren laneko agindu eta jarraibideak ematea.
 - c).- Lantaldeko langileek beraiei agindutako eginkizunak betetzen dituztela gainbegiratzea, eta langile horiek lantokira joaten direla kontrolatzea.
 - d).- Kontratuaren gauzatzeari atxikitako langileen oporrak antolatzea. Horretarako, behar bezala koordinatu behar dira enpresa kontratista eta administrazio kontratatzailea, zerbitzuaren martxa egokia eten ez dadin.
 - e).- Entitate kontratatzailea informatzea kontratuaren gauzatzeari atxikitako lantaldearen osakeraren aldaketen inguruan, behin-behinekoak izan edo iraunkorrak izan, 37.2.2 klausulan jasotakoaren arabera.
- 6.- Enpresa kontratistak bere dependentzia edo instalazioetan bete beharko du kontratua, salbu eta baldintza agiriaren aurreikusita badago zerbitzuak entitate kontratatzailearen dependentzietan ematea eta espresuki hala baimen bada. Kasu horretan, administrazio kontratatzaileak langile publikoen langunez besteko eremuak jarriko ditu enpresa kontratistaren esku. Enpresa kontratistak zainduko du bere langileek zerbitzu horiek berari emandako kokalekuan ematen dituztela.
- 7.- Baldin eta, enpresa kontratistak klausula honetan xedatutako betebeharrak ez betetzeagatik, entitate kontratatzailea zigortzen badute dirua ordaintzera, diru

efectos de seguridad social se deriven, en particular el abono de cotizaciones y el pago de prestaciones, y en general todos los derechos y obligaciones que se deriven de la relación contractual entre la empresa empleadora y su personal.

- 4.- La empresa contratista velará especialmente porque el personal adscrito a la ejecución del contrato desarrolle su actividad sin extralimitarse en las funciones desempeñadas respecto de la actividad delimitada en los pliegos como objeto del contrato.
- 5.- La empresa contratista, deberá designar al menos una persona que se responsabilizará de la coordinación técnica, perteneciente a la plantilla de su empresa, que tendrá entre sus funciones las siguientes:
 - a).- Actuar como persona interlocutora entre su empresa y la entidad contratante, canalizando la comunicación entre aquella y el personal integrante del equipo de trabajo adscrito al contrato, de un lado, y la Administración contratante, de otro, en todo lo relativo a las cuestiones derivadas de la ejecución del contrato.
 - b).- Distribuir el trabajo entre el personal encargado de la ejecución del contrato, e impartirle las órdenes e instrucciones de trabajo que sean necesarias en relación con la prestación del servicio contratado.
 - c).- Supervisar el correcto desempeño por parte del personal integrante del equipo de trabajo de las funciones que tiene encomendadas, así como controlar la asistencia de dicho personal al puesto de trabajo.
 - d).- Organizar el régimen de vacaciones del personal adscrito a la ejecución del contrato, debiendo, a tal efecto, coordinarse adecuadamente la empresa contratista con la Administración contratante para no alterar el buen funcionamiento del servicio.
 - e).- Informar a la entidad contratante acerca de las variaciones, ocasionales o permanentes, en la composición del equipo de trabajo adscrito a la ejecución del contrato, en los términos recogidos en la cláusula 37.2.2.
- 6.- La empresa contratista estará obligada a ejecutar el contrato en sus propias dependencias o instalaciones, salvo que la necesidad de prestar los servicios en dependencias de la entidad contratante estuviera prevista en el pliego, y así se hubiera autorizado expresamente. En este caso, la Administración contratante pondrá a disposición de la empresa contratista espacios de trabajo diferenciados de los que ocupa el personal empleado público, correspondiendo a la empresa contratista velar por el respeto por parte de su personal a prestar tales



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

hori kontratistari jasanaraziko dio. Horretarako, administrazio kontratatzaileak beharrezko jarduketa administratibo edo judizialak egiteko eskubidea izango du, harik eta ordaindutako zenbateko osoa berreskuratu arte.

servicios en la ubicación asignada.

- 7.- Si como consecuencia del incumplimiento por la empresa contratista de las obligaciones asumidas en virtud de esta cláusula, la entidad contratante fuera condenada al pago de cantidades, se repercutirá en ésta la suma satisfecha, a cuyos efectos la Administración contratante se reserva el ejercicio de cualesquiera acciones, administrativas o judiciales, que sean adecuadas y convenientes hasta la total recuperación de las cantidades pagadas.

38.2.9.- Informazioaren segurtasunaren esparruko baldintzak

- 1.- Informazioaren segurtasunari buruzko legedia bete beharko du esleipendunak, era berean araudi horren inguruko informazioa eta prestakuntza eman beharko die bere langileei (legeak zehaztutako mailan).
- 2.- Esleipendunak eta datu pertsonalen tratamenduen edozein fasetan parte hartzen duen edozein pertsonak horiei buruzko sekretu profesionala mantendu beharko du, eta datu horiek babestu beharko ditu. Obligazio horiek indarrean egongo dira entitate kontratatzailearekin duen harremana amaituta ere.
- 3.- Enpresa kontratistak kontratua betetzeko beharrezko izan ditzakeen izaera pertsonaleko datuen erabilera datu pertsonalen babesaren esparruan indarrean dagoen legeria betez egingo da; baita entitate kontratatzaileak xedatutakoa betez ere.
- 4.- Esleipendunak ezingo dizkie laga datu horiek hirugarrenei edo kontratua betetzeko helburu zehatzak ez diren beste helburuetarako erabili.
- 5.- Esleipendunak, datu horien tratamendurako arduradun gisa, datu pertsonalen segurtasunerako beharrezkoak diren neurri tekniko edo antolakuntzazkoak aplikatuko ditu, datu horiek aldatzea, galtzea, baimenik gabe tratatzea edo eskuratzea –giza jardueraren ondorioz edo ingurune fisiko edo naturalaren ondorioz– saihesteko.
- 6.- Kontratuaren iraunaldian zehar, entitate kontratatzaileak beharrezkotzat jotzen dituen kontrolak egitea onartuko du esleipendunak, hain zuzen ere segurtasun neurriak betetzen direla egiaztatzeko eta beharrezko neurri zuzentzaileak ezarri ahal izateko.
- 7.- Kontratuko zerbitzua amaitu ondoren, esleipendunak izaera pertsonaleko datuak deuseztatu beharko ditu, edo itzuli beharko dizkio entitate kontratatzaileari edota Administrazioak izendatutako tratamendurako arduradunari.
- 8.- Baldin eta, enpresa kontratistak klausula honetan xedatutako betebeharrak ez betetzeagatik, entitate kontratatzailea zigortzen badute dirua ordaintzera, diru

38.2.9.- Condiciones en materia de seguridad de la información

- 1.- La adjudicataria se obliga a cumplir con la normativa de seguridad de la información; así como se obliga a informar y formar a su personal (nivel exigido por la legislación).
- 2.- La adjudicataria, y toda persona que intervenga en cualquier fase del tratamiento de datos de carácter personal, está obligada al secreto profesional respecto de los mismos y al deber de guardarlos; obligaciones que subsistirán aun después de finalizar sus relaciones con la entidad contratante.
- 3.- La utilización por la adjudicataria de datos de carácter personal que pueda resultar precisa para el cumplimiento del contrato, se efectuará con observancia de la legislación vigente en materia de protección de datos de carácter personal; así como con arreglo a las instrucciones que le indique la entidad contratante.
- 4.- La adjudicataria no podrá facilitar estos datos a terceros ni utilizarlos con finalidades distintas a las precisas para el cumplimiento del contrato.
- 5.- La adjudicataria se obliga, en su condición de encargada del tratamiento, a adoptar las medidas de índole técnica y organizativa necesarias que garanticen la seguridad de los datos de carácter personal y eviten su alteración, pérdida, tratamiento o acceso no autorizado, ya provengan de la acción humana o consecuencia del medio físico o natural.
- 6.- La adjudicataria permitirá que la entidad contratante realice los controles que considere oportunos durante el periodo de vigencia del contrato para verificar el cumplimiento de las medidas de seguridad y poder adoptar las medidas correctoras oportunas.
- 7.- La adjudicataria, a la finalización de la prestación contractual, deberá destruir los datos de carácter personal o deberá devolverlos a la entidad contratante o a otra persona encargada del tratamiento designada por la administración.
- 8.- Si como consecuencia del incumplimiento por la empresa contratista o subcontratista de las



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

hori kontratistari jasanaraziko dio. Horretarako, administrazio kontratatzaileak beharrezko jarduketa administratibo edo judizialak egiteko eskubidea izango du, harik eta ordaindutako zenbateko osoa berreskuratu arte.

obligaciones asumidas en virtud de esta cláusula, la entidad contratante fuera condenada al pago de cantidades, se repercutirá en la contratista la suma satisfecha, a cuyos efectos la Administración contratante se reserva el ejercicio de cualesquiera acciones, administrativas o judiciales, que sean adecuadas y convenientes hasta la total recuperación de las cantidades pagadas.

38.3.- Jokabide kodea betetzeari eta engaiamendu etikoari buruzko aitortpen osagarria

- 1.- Andoaingo Udalak beharrezko deritzo kontratazio publikoaren arloko jardueretan nagusi eta gida izan behar duten balio etikoak eta jokabide arauak zein kudeaketa egokiaren printzipioak eta jarduera profesionalerako arauak sartzeari.
- 2.- Horretarako, Europako Parlamentuak eta 2014ko otsailaren 26ko Kontseiluak kontratazio publikoari buruz eman 2014/24/EB Zuzentarauko 16. kontuan hartuzkoan aurreikusitakoa bete beharko da, zeinaren arabera, botere publikoek ahal dituzten bitarteko guztiak erabili behar baitituzte kontratazio publikoko prozedurek interes gatazken ondorioak jasan ez ditzaten. Eta bereziki adierazten du ezen horrek "interes gatazkak detektatzera, saihestera eta konpontzera bideratutako prozedurak erabiltzea" ekar dezakeela berekin.

Horregatik, prozedura horren zuzentasuna bermatzearen, Andoaingo Udalean kontratazio publikoari aplikatzeko hainbat jokabide arau eta engaiamendu etikoa betetzeari buruzko adierazpena **VI. eranskin** gisa jasotzen da.

- 3.- Arau horiek funtsezko betekizunak dira, eta nahitaez bete behar dituzte Andoaingo Udalak sustatzen dituen lizitazioetan parte hartzen duten eta horietan esleipendun gertatzen diren enpresa eta entitateek. Hori ez betetzeak kontratazio-arganoa gaituko du kodearen kontrako jardueraren egile den enpresa edo entitatea kanpoan uzteko edo, hala dagokionean, erruzko ez-betetzeagatik kontratua suntsiarazteko, horrek berekin dakartzan lege ondorio guztiekin.
- 4.- Kontratua suntsiaraztea bidezko ez denean, zigorra ezarriko da. Jokabide Kodearen ez-betetze bakoitza arau-hauste larritzat hartuko da, eta horrek kontratuko aurrekontuaren % 10eraino iritsi ahal izango den zigorra eragingo du.
- 5.- Zigorrek ezartzeko prozedurak kontuan hartuko ditu kontraesanaren printzipioa eta zigorrek mailakatzeko printzipioa, proportzionaltasuna eta dagozkion inguruabarrak kontuan izanda.

38.4. Baimen eta lizentzien kudeaketaren inguruko betebeharrak

38.3.- Declaración del cumplimiento del código de conducta y compromiso ético

- 1.- El Ayuntamiento de Andoain estima necesario introducir los valores éticos y normas de conducta, así como los principios de buena gestión y normas de actuación profesional, que deben presidir las actuaciones en materia de contratación pública.
- 2.- Ello de conformidad con lo previsto en el Considerando 16 de la Directiva 2014/24/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 26 de febrero de 2014, sobre contratación pública, que obliga a los poderes públicos a hacer uso de todos los medios posibles con el fin de evitar que los procedimientos de contratación pública se vean afectados por conflictos de intereses. Y señala en particular que ello "puede suponer hacer uso de procedimientos destinados a detectar, evitar y resolver conflictos de intereses".

Por ello, en garantía de la integridad de este procedimiento, se incluye como **Anexo VI** el modelo de declaración de cumplimiento del Código de Conducta y compromiso ético aplicable a la Contratación pública del Ayuntamiento de Andoain.

- 3.- Estas normas, como obligación esencial, resultan de obligado cumplimiento para las empresas y entidades que concurren a licitaciones promovidas por el Ayuntamiento de Andoain y a sus adjudicatarias. Su incumplimiento habilitará al órgano de contratación para la exclusión de la empresa o entidad autora de la actuación contraria al mismo o, en su caso, para la resolución del contrato por incumplimiento culpable, con los efectos legalmente establecidos al efecto.
- 4.- Cuando no procediera la resolución del contrato, se procederá a la imposición de una sanción, tipificándose cada incumplimiento del Código de Conducta como una infracción grave que originará la correspondiente sanción que podrá llegar al 10% del presupuesto del contrato.
- 5.- El procedimiento de imposición de las sanciones tendrá en cuenta los principios de contradicción y graduación de la sanción en atención a la proporcionalidad y a las circunstancias concurrentes.

38.4.- Obligaciones relativas a la gestión de permisos, licencias y autorizaciones



Andoaingo Udala

**Baldintza Administratibo
Berezien Agiria**

**Pliego de Cláusulas
Administrativas Particulares**

- 1.- Enpresa erantzukizuna izango da, kontratazio-organoak bere kabuz kudeatzea erabakitzen ez badu behintzat, lanak behar bezala egiteko behar diren baimen, lizentzia eta baimen guztiak eskuratzea, eta bere kontura lortu beharko ditu. Hori egitean, erakunde eskudunen baldintza eta aginduak bete beharko ditu.
- 2.- Baimenak edo lizentziak eskuratzeko tasa, fidantza edo bestelako gasturen bat baldin badakar, horien ordainketak edo horietarako gordailua ere enpresa kontratsitak egin beharko ditu.

38.5.- Kontratistari eska dakizkiokeen gastuak

Kontratistaren kontura dira kontratua formalizatzeko gastuak, eskritura publikoa egiten den kasuetan, eta baita kontratua betetzeari begirako lizentzia eta baimen guztiak ere.

38.6.- Lan programa

- 1.- Administrazioak egoki iritziz gero ezaugarri teknikoen baldintza-agirian ezarriarekin bat lan programa bat eskatzeari, esleipendunak programa hori aurkeztu beharko dio Administrazioari. Ondoren, Administrazioak lan programa hori onartu beharko du –aukeratutako irtenbidearen dokumentuekin batera–, eta, hala badagokio, epe partzialak finkatu beharko ditu.
- 2.- Kontratuko baldintzak aldatzen diren bakoitzean, esleipendunak gaurkotu eta egunean jarri beharko du programa hori, horretarako jasotzen dituen jarraibideen ildotik joz betiere.

39.- Jabetza intelektualaren eskubideak

Baldin eta kontratuaren xedea bada jabetza intelektual edo industrialaren eskubide batek babestutako produktuak garatzea eta eskura jartzea, hark berekin ekarriko du eskubide hori administrazio kontratatzaileari lagatzea.

- 1.- Será de cuenta y responsabilidad de la empresa contratista, salvo que el órgano de contratación decida gestionarlo por sí mismo, la obtención de cuantos permisos, licencias y autorizaciones sean precisos para la correcta ejecución de los trabajos, debiendo atender los consiguientes condicionados y prescripciones de los organismos competentes.
- 2.- Cuando se exijan tasas, fianzas u otros gastos por dichos permisos, licencias o autorizaciones, su abono o depósito será también a cargo de la empresa contratista.

38.5.- Gastos exigibles al contratista

Son de cuenta de la contratista los gastos de formalización del contrato en el supuesto de elevación a escritura pública y cuantas licencias, autorizaciones y permisos procedan en orden a ejecutar el contrato.

38.6.- Programa de trabajo

- 1.- Si la Administración estima conveniente exigir un programa de trabajo de acuerdo con lo establecido en el pliego de prescripciones técnicas, éste será presentado por la adjudicataria para su aprobación por la Administración al mismo tiempo que se aprueben los documentos de la solución elegida, fijándose los plazos parciales correspondientes, en su caso.
- 2.- Cada vez que se modifiquen las condiciones contractuales, la adjudicataria queda obligada a la actualización y puesta al día de este programa, siguiendo las instrucciones que a estos efectos reciba.

39.- Derechos de la propiedad intelectual

Si el contrato tiene por objeto el desarrollo y la puesta a disposición de productos protegidos por un derecho de propiedad intelectual o industrial llevará aparejada la cesión de éste a la Administración contratante.



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

40.- Zehapenak: berandutzagatikoa eta beste batzuk

- 1.- Kontratazio-organoak, SPKLren 192. eta 193. artikuluetan ezarriarekin bat, zehapenak ezarri ahal izango dizkio enpresa kontratistari, ondoren adierazten diren ez-betetzeengatik:
 - a).- Epe osoa edo epe partzialak betetzeko berandutzagatik.
 - b).- Prestazioa akatsez betetzeagatik, kontratazio publikoari aplikatzeko hizkuntza-baldintzak, jokaera kodea eta erakundearen zuzentasun esparrua edota beste edozein betetze baldintza berezi ez bete edo akatsez betetzeagatik (SPKLren 192. artikulua).
 - c).- Ez-betetze edo akatsezko betetzeagatik, eskaintzak baloratzeko irizpidetzat kontuan hartutako alderdiei dagokienez (SPKLren 122. artikulua).
 - d).- Soldaten ordainketako ez-betetze edo atzerapen errepikatuengatik edo hitzarmen kolektiboetatik ondorioztatzen direnen azpitiko soldata-baldintzak aplikatzeagatik, aplikazio hori larria eta doloz egina denean (SPKLren 201. artikulua).
 - e).- Azpikontrataziorako obligazioak, baldintzak eta bestelako eskakizunak urratzeagatik (SPKLren 215. artikulua).
 - f).- Laneko Segurtasun eta Osasun Plana aurkezteko epea ez betetzeagatik, baldin eta plan hori aurkezteko betebeharra badago.
 - g).- Zenbait Klausula Sozial Kontratazio Publikoan Sartzeari buruzko apirilaren 7ko 3/2016 Legean jasotako obligazioak ez betetzeagatik.
- 2.- Zehapenen zenbatekoa honako hau izango da:
 - a).-a) letran jasotako arrazoiarengatik, SPKLren 193. artikuluko 3. atalean aurreikusten den zenbatekoa, non eta karatulako **23. atalak** ez duen besterik ezartzen.
 - b).-b), c) eta d) letretan jasotako arrazoiengatik, kontratuaren prezioaren % 4, non eta kontratazio-organoak, arrazoi bidez, larri edo oso larri irizten ez dion ez-betetzeari, horrelakoetan % 7raino iritsi ahal izango baita larrien kasuan, eta % 10eraino oso larrienean. Ez-betetzea errepikatzea kontuan hartuko da larritasuna baloratzeko.
 - c).-e) letran jasotako arrazoiarengatik, azpikontratuaren zenbatekoaren % 50eraino.
 - d).-f) letran jasotako arrazoiarengatik, euro bategunean kontratuko prezioa 5.000 euroko; kopuru hori, hala dagokionean, lehenbiziko ziurtagirian deskontatuko da.
 - e).-g) letran jasotako arrazoi oso ez-betetze larritzat hartuko da.

40.- Penalidades: por demora y otras penalidades

- 1.- El órgano de contratación, con sujeción a lo establecido en los artículos 192 y 193 de la LCSP, podrá imponer penalidades a la empresa contratista por los incumplimientos que se indican a continuación:
 - a).- Por demora en el cumplimiento del plazo total o de los plazos parciales.
 - b).- Por cumplimiento defectuoso de la prestación, por incumplir, o cumplir defectuosamente, las condiciones lingüísticas, el código de conducta y marco de integridad institucional aplicable a la contratación pública o cualesquiera otras condiciones especiales de ejecución (artículo 192 de la LCSP).
 - c).- Por incumplimiento o cumplimiento defectuoso que afecte a los aspectos tenidos en cuenta como criterio de valoración de las ofertas (artículo 122 LCSP).
 - d).- Por incumplimientos o retrasos reiterados en el pago de los salarios o la aplicación de condiciones salariales inferiores a las derivadas de los convenios colectivos que sea grave y dolosa. (artículo 201 LCSP).
 - e).- Por infracción de las obligaciones, condiciones y demás requisitos para la subcontratación. (artículo 215 LCSP).
 - f).- Por incumplimiento del plazo para presentar el Plan de Seguridad y Salud en el trabajo, cuando fuera exigible.
 - g).- Por el incumplimiento de las obligaciones contempladas en el Capítulo III de la Ley 3/2016, de 7 de abril, de inclusión de determinadas cláusulas sociales en la contratación pública.
- 2.- La cuantía de las penalidades será la siguiente:
 - a).- Por la causa contemplada en la letra a), la cuantía prevista en el apartado 3 del artículo 193 de la LCSP salvo que el **apartado 23** de la carátula establezca otras diferentes.
 - b).- Por las causas contempladas en las letras b),c), y d) del apartado 1 anterior, un 4 % del precio del contrato salvo que, motivadamente, el órgano de contratación estime que el incumplimiento es grave o muy grave, en cuyo caso podrá alcanzar hasta un 7 por ciento, en el primer caso, y hasta un 10% en el segundo. La reiteración en el incumplimiento se tendrá en cuenta para valorar la gravedad.
 - c).- Por la causa contemplada en la letra e), hasta un 50% del importe del subcontrato.
 - d).- Por la causa contemplada en la letra f), una penalización diaria de 1 euro por cada 5.000 euros del precio del contrato que será descontada, en su caso, en la primera certificación.
 - e).- La causa contemplada en la letra g) del apartado 1 anterior tendrá la consideración de incumplimiento



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

- 3.- Kontratuaren ezaugarri bereziak direla-eta kontratua behar bezala gauzatzeko beharrezko iritziz gero aurreko atalean adierazitakoez besteko zehapen batzuk finkatzeari, karatulako **23. atalean** zehaztuko dira horiek.
- 4.- Enpresa kontratista berandutze-egoeran sartzeko ez da behar Administrazioak, aldez aurretik, betetzeko agindua ematea.
- 5.- Bitartekoak atxikitzeko konpromisoa, hizkuntza-baldintzak edo esleipeneko baldintza berezietako beste edozein ez-betetze edo akatsez betetzeagatiko zehapenak kontratazio-organoak ez-betetzea egiaztatzen duen unean ezarriko dira.
- 6.- Eskaintzak baloratzeko irizpidetzat kontuan hartutako alderdiei eragiten dieten ez-betetzeagatiko edo akatsez betetzeagatiko zehapenak ezarriko dira, hain zuzen kontratazio-organoak, harreraren unean, egiaztatzen duenean kontratistari egozteko moduko arrazoiak direla-eta horrek ez duela kontratua –edo esleipenera begira garrantzitsua izan den eta eskaintzan bere gain hartutako konpromisoetakoren bat– bete.
Bete ez diren konpromisoak garrantzitsutzat joko dira, baldin eta kontratistak bete ez duen irizpidean lortutako puntuazioaren % 50 deskontatzean, haren eskaintza ondoen baloratu ez balitz.
- 7.- Akatsezko betetzeagatiko zehapenak ezarriko ere, kontratistak legezko obligazioak izango ditu akats horiek konpontzeko dagokionez.
- 8.- Zigorra ezartzeak ez du baztertzeko kalte-galerak ordaintzeko betebeharra. (SPKLren 196. artikulua).
- 9.- Berandutzagatiko zehapenen zenbatekoa faktura edo ziurtagirietatik kenduko da eta, hala dagokionean, bermetik, dokumentu horietatik kentzerik ez dagoenean. Zehapenak bermearen gainean gauzatzen direnean, kontratistak berriro jarri edo handitu egin beharko du hura, zehapena gauzatzen denetik 15 egun naturaleko epean; bestela, kontratua suntsiarazteko arrazoia izango da.

41.- Kontratuaren aldaketak

- 1.- Kontratua burutzen denean, kontratazio-organoak interes publikoan oinarritutako aldaketak bakarrik sartu ahal izango ditu bertan, horrela aurreikusten bada karatulako **21. atalean**, edo SPKLren 205. artikuluan ezarritako kasuetan eta mugekin.
- 2.- Kontratuaren xedean aldaketak sartzeko beharrezkoa suertatzen denean, kontratuaren arduradunak beharrezko proposamena idatziko du, proposamena

muy grave.

- 3.- Si atendiendo a las especiales características del contrato se considera necesario para su correcta ejecución el establecimiento de penalidades distintas a las indicadas en el apartado anterior, estas se especificarán en el **apartado 23** de la carátula.
- 4.- La constitución en mora de la empresa contratista no precisa intimación previa por parte de la Administración.
- 5.- Las penalidades por incumplir, o cumplir defectuosamente, el compromiso de adscripción de medios, las condiciones lingüísticas o cualesquiera otras condiciones especiales de adjudicación se impondrán en el momento que el órgano de contratación verifique el incumplimiento.
- 6.- Las penalidades por incumplimiento, o cumplimiento defectuoso, que afecten a los aspectos tenidos en cuenta como criterio de valoración de las ofertas se impondrán cuando, al tiempo de la recepción, se constate por el órgano de contratación que, por causas imputables a la contratista, esta no ha ejecutado el contrato o alguno de los compromisos asumidos en su oferta, siempre que estos hubieran sido relevantes para la adjudicación.
Se considerará que los compromisos incumplidos son relevantes si, al descontarse un 50% de la puntuación obtenida por la contratista en el criterio incumplido, resultara que su oferta no habría sido la mejor valorada.
- 7.- Las penalidades por cumplimiento defectuoso se impondrán con independencia de la obligación que legalmente incumbe a la contratista en cuanto a la reparación de tales defectos.
- 8.- La imposición de penalidad no excluye la indemnización por daños y perjuicios (artículo 196 de la LCSP).
- 9.- El importe de las penalidades por demora se deducirá de las facturas o certificaciones y, en su caso, de la garantía cuando no puedan deducirse de los mencionados documentos. Cuando se hagan efectivas sobre la garantía el contratista quedará obligado a reponer o ampliar la misma en el plazo de 15 días naturales desde la ejecución, incurriendo, en caso contrario en causa de resolución del contrato.

41.- Modificaciones del contrato

- 1.- Una vez perfeccionado el contrato, el órgano de contratación sólo podrá introducir modificaciones en el mismo por razones de interés público, cuando así se prevea en el **apartado 21** de la carátula, o en los supuestos y con los límites establecidos en el artículo 205 de la LCSP.
- 2.- Cuando sea necesario introducir modificaciones en el contrato, la responsable del contrato redactará la



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

justifikatu, deskribatu eta baloratzen duten dokumentuekin batera. Administrazioak aldaketa onartu aurretik, enpresa kontratistari entzun beharko dio.

- 3.- Karatulako **21. atalean** aurreikusitako aldaketak eta kontratua aldatzeko SPKLren 205. artikuluan jasotako kasuetan egokitzen diren aldaketak, baldin eta kontratuaren hasierako prezioaren ehuneko 20 gainditzen ez duen aldaketa badakarte, BEZik gabe, kontratatarentzat nahitaezkoak izango dira beti, eta kontratazio-organoak erabaki beharko ditu, SPKLren 191. artikuluan eta HAKLEOren 102. artikuluan aurreikusitako prozedura izapidetu ondoren, eta administrazio-agirian formalizatu beharko dira, SPKLren 153. artikuluan adierazitakoaren arabera, behin betiko bermea egokitu ondoren, hala badagokio.
- 4.- Ez kontratistak ez kontratuaren arduradunak ezingo dute behar bezala onartu gabeko aldaketarik sartu edo egin. Administrazioak behar bezala baimendu gabeko kontratu aldaketek enpresa kontratistaren ardura eragingo dute. Administrazioak, hala dagokionean, aldaketak izan dituzten alderdiak berregin beharko ditu, inolako ordainik jasotzeko eskubiderik gabe.
- 5.- Kontratuko baldintzak aldatzen diren bakoitzean, kontratistak gaurkotu egin beharko du laneko programa.

41.1.- Aldaketa aurreikusiak

- 1.- Kontratu hau aldatu ahal izango da, baldin eta horrela aurreikusi bada, baldintza-agiri honetako karatulako **21. atalean** zehazten denaren arabera, betiere hartan finkatutako baldintza, irismen eta mugekin, eta aldaketa horiek hasierako prezioaren % 20 gainditzen ez badute.
- 2.- Aldaketarako arrazoi bat baino gehiago aurreikusiz gero, jaso egin beharko dira horietako bakoitzarekin lotutako inguruabarrak, baldintzak, irismena eta mugak.
- 3.- Aurreikusten diren aldaketek ezingo dute, inolaz ere, kontratuan aurreikusi gabeko prezio unitario berririk finkatzea eragin.

oportuna proposata, integrada por los documentos que justifiquen, describan y valoren aquella. La aprobación de la modificación por la Administración requerirá la previa audiencia de la empresa contratista.

- 3.- Las modificaciones previstas en el **apartado 21** de la carátula y aquellas otras que encajen en los supuestos de modificación del contrato recogidas en el artículo 205 de la LCSP cuando impliquen, aislada o conjuntamente, una alteración en su cuantía que no exceda del 20 por ciento del precio inicial del contrato, IVA excluido, serán en todo caso obligatorias para la contratista y deberán ser acordadas por el órgano de contratación, previa tramitación del procedimiento previsto en el artículo 191 de la LCSP y 102 RGLCAP y formalizarse en documento administrativo con arreglo a lo señalado en el artículo 153 de la LCSP, previo reajuste de la garantía definitiva en su caso.
- 4.- Ni la contratista ni la responsable del contrato podrán introducir o ejecutar modificaciones que no estén debidamente aprobadas. Las modificaciones del contrato que no estén debidamente autorizadas por la Administración originarán responsabilidad de la empresa contratista, la cual estará obligada, en su caso, a rehacer la parte afectada por aquellas sin derecho a abono alguno.
- 5.- Cada vez que se modifiquen las condiciones contractuales, la contratista queda obligada a la actualización del programa de trabajo.

41.1.- Modificaciones previstas

- 1.- El presente contrato podrá modificarse si así se ha previsto, según lo detallado en el **apartado 21** de la carátula del presente pliego en las circunstancias, con las condiciones, alcance y los límites allí establecidos, que no podrán superar el veinte por ciento del precio inicial.
- 2.- En caso de prever varias causas de modificación las circunstancias, condiciones, alcance y límites deberán quedar referidos a cada una de ellas.
- 3.- En ningún caso las modificaciones previstas pueden suponer el establecimiento de nuevos precios unitarios no previstos en el contrato.



Andoaingo Udala

**Baldintza Administratibo
Berezien Agiria**

**Pliego de Cláusulas
Administrativas Particulares**

41.2.- Aldaketa aurreikusi gabeak

- 1.- Karatulako **21. atalean** aurreikusitakoez bestelako aldaketak egin ahal izango dira interes publikoko arrazoiengatik, baldin eta behar bezala justifikatzen bada SPKLren 205.2 artikuluan ezarritako kasuren bat edo batzuk gertatzen direla, eta aldaketa horiek egitea beharrezkoa egiten duen kausa objektiboari erantzuteko behar-beharrezkoak diren aldaketak besterik ez badira.
- 2.- SPKLren 205. artikuluan ezarritakoari kalterik egin gabe, kasu horietan kontratua aldatu aurretik, entzunaldia eman beharko zaio zehaztaperen teknikoak idatzi dituen pertsonari, baldin eta zehaztaperen horiek kontratazio-organotik kanpoko beste pertsona batek prestatu baditu zerbitzu-kontratu baten bidez, eta, gutxienez, egutegiko 3 eguneko epean, komenigarritzat jotzen dituen zehaztaperenak egin ditzan.

42.- Kontratistari egin beharreko ordainketak

- 1.- Zerbitzuaren ordainketa entrega egin eta adostasunez jaso ondoren egingo da, betiere, aurrez, fakturak edo dokumentu baliokideak eta ziurtagiriak –entrega partzialak direnean– eta harrera-akta –hala dagokionean– aurkeztu ondoren. Horretarako, entrega-datatik 30 egun naturaleko epea izango du kontratistak, faktura aurkezteko.
- 2.- Kontratistak eskubidea izango du kontratuaren gauzatzea prestatzeko lanen zenbatekoa kontura ordain dakion, baldin eta lan horiek kontratuaren xedean sartuta badaude, karatulako **27. atalean** adierazitako baldintzen arabera. Konturako ordainketa horiek bermea jarrita ziurtatu beharko dira.
- 3.- Fakturak Gipuzkoako Lurralde Historikoko faktura elektronikoen sarrera-puntu orokorraren (FSPOe) bitartez aurkeztuko dira (<https://www.gfaegoitza.net/SarreraPuntua>)
Unitate organikoen DIR3 kodeak
Organo kudeatzailea L01200090
Unitate izapidegilea L01200090
Kontu bulegoa L01200090
- 4.- SPKLren 198. artikuluan ezarriarekin bat, emandako zerbitzuak kontratuan xedatuarekin bat datozela egiaztatzen duten dokumentuak onartzen diren datatik hurrengo 30 egun naturaleko epearen barnean, Administrazioak prezioa ordaindu beharko du; eta berandutzaz jardunez gero, 30 egun naturaleko epe hori betetzen denetik aurrerako berandutza-interesak eta kobrantza-kostuengatik kalte-ordainak ordaindu beharko dizkio kontratistari, artikulua honetan bertan aurreikusten den moduan.
- 5.- Edonola ere, enpresa kontratistak ez badu betetzen

41.2.- Modificaciones no previstas

- 1.- Sólo podrán introducirse modificaciones distintas de las previstas en el **apartado 21** de la carátula por razones de interés público, cuando se justifique suficientemente la concurrencia de alguno o varios de los supuestos tasados del artículo 205.2 de la LCSP y que se limiten a introducir las variaciones estrictamente indispensables para responder a la causa objetiva que la haga necesaria.
- 2.- Sin perjuicio de lo establecido en el artículo 205 de la LCSP, antes de proceder a la modificación del contrato en estos supuestos, deberá darse audiencia a la persona redactora de las especificaciones técnicas, si estas han sido preparadas por una tercera persona ajena al órgano de contratación en virtud de un contrato de servicios, para que, en un plazo no inferior a 3 días naturales, formule las consideraciones que tenga por convenientes.

42.- Abonos al contratista

- 1.- El pago del servicio se efectuará una vez sea entregado y recibido de conformidad, previa presentación de facturas o documento equivalente, certificaciones si son entregas parciales y acta de recepción cuando proceda. A tal efecto, la contratista deberá presentar la factura en el plazo de 30 días naturales desde la fecha de la entrega.
- 2.- La contratista tendrá derecho a percibir abonos a cuenta por el importe de las operaciones preparatorias de la ejecución del contrato y que estén comprendidas en el objeto del mismo, en las condiciones señaladas en el **apartado 27** de la carátula, debiéndose asegurar los referidos pagos mediante la prestación de garantía.
- 3.- Las facturas se deberán remitir obligatoriamente en formato electrónico, a través del Punto General de Entrada de Facturas de Gipuzkoa (PGEFe) (<https://www.gfaegoitza.net/SarreraPuntua>)
Códigos DIR3 de las unidades orgánicas:
Organo Gestor L01200090
Unidad Tramitadora L01200090
Oficina Contable L01200090.
- 4.- De acuerdo con lo establecido en el artículo 198 de la LCSP, la Administración tendrá obligación de abonar el precio dentro de los 30 días naturales siguientes a la fecha de aprobación de los documentos que acrediten la conformidad de los servicios prestados con lo dispuesto en el contrato, y si se demorase, deberá abonar al contratista, a partir del cumplimiento de dicho plazo de 30 días naturales, los intereses de demora y la indemnización por los costes de cobro previstos en este mismo artículo.
- 5.- En todo caso, si la empresa contratista incumpliera el

ESKU0a50687-628f-42d7-bc51-9affdda1afee



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

erregistro administratiboan faktura aurkezteko duen 30 egun naturaleko epea, interesak ez dira hasiko sortzen, faktura dagokion erregistroan aurkeztu eta 30 egun natural igaro arte Administrazioak, hala badagokio, faktura ontzat eman eta ordaindu gabe.

- 6.- Bestetik, emandako zerbitzuak kontratuan xedatuari egokitzan zaizkiola egiaztatzen duten dokumentuak onartu beharko ditu Administrazioak, ondasunen entrega eraginkorraren ondorengo 30 egun naturalen barnean.
- 7.- Fakturretan, datu hauek jaso beharko dira:
 - Erakunde kontratatzailearen identifikazioa.
 - Kontratazio-organoaren identifikazioa.
 - Kontabilitate publikoaren arloko eskumenak dituen organoaren identifikazioa.
 - Prestazio kontratatua hartzailearen identifikazioa.
- 8.- Kontratuaren finantzaketan beste entitate edo organismo batzuek ere parte hartzen badute, finantzaketan konpromisoa duen alderdi bakoitzak partaidetza horrekiko proportzioan ordainduko dio kontratatari kontratu gauzatua, karatulako **6. atalean** jaso moduan alegia, eta karatulako **10. atalean** adierazten den ordainketa-hurrenkerari jarraikiz.
- 9.- SPKLren 200. artikuluan xedatuarekin bat, eta bertan ezartzen diren baldintzetan, kontratistek, legez ezarritako bideren batetik, hirugarren pertsona bati laga ahal izango diote kontratuaren prezioa kobratzeko duten eskubidea. Lagapenak ondorioak izan ditzan eta Administrazioak lagapen-hartzaileari ordaintzeko agindua eman dezan, Administrazioari modu frogagarrian jakinarazi beharko zaio lagapen horretarako akordioa.

43.- Kontratua etetea

Kontratua etenez gero, SPKLren 208. eta 313. artikuluetan eta HAKLEOren 103. artikuluan xedatua aplikatuko da. Aldi baterako etete, etete partzial, etete oso edo behin betiko etete kasuetan, etete horren akta egin beharko da.

Halaber, kontratua amaiarazteko behar besteko arrazoia izango da Andoaingo udalean euskararen erabilera normalizatzeko planean eta baldintza administratibo berezien agiri honetako Bete beharreko hizkuntza baldintzak izeneko klausulan ezartzen diren hizkuntza betebeharrak behin eta berriz urratzea.

plazo de 30 días naturales para presentar la factura ante el registro administrativo, el devengo de intereses no se iniciará hasta transcurridos 30 días naturales desde la fecha de presentación de la factura en el registro correspondiente, sin que la Administración haya aprobado la conformidad, si procede, y efectuado el correspondiente abono.

- 6.- Por otra parte, la Administración deberá aprobar los documentos que acrediten la conformidad de los servicios entregados con lo dispuesto en el contrato, dentro de los 30 días naturales siguientes a la entrega efectiva de los bienes.
- 7.- Las facturas deberán contener los datos siguientes:
 - Identificación de la entidad contratante.
 - Identificación del órgano de contratación.
 - Identificación del órgano con competencias en materia de contabilidad pública.
 - Identificación del destinatario de la prestación contratada.
- 8.- Si el contrato está cofinanciado con otras entidades u organismos, a la contratista se le abonará, por cada una de las partes comprometidas en la financiación, el contrato ejecutado en la proporción en que participan en el mismo y que se refleja en el **apartado 6** de la carátula y en el orden de abono que se indica en el **apartado 10** de la carátula.
- 9.- Conforme a lo dispuesto en el artículo 200 de la LCSP, y en los términos establecidos en el mismo, las contratistas podrán ceder a una tercera persona, por cualquiera de los medios legalmente establecidos, su derecho a cobrar el precio del contrato. Para que dicha cesión surta efectos, y la Administración expida el mandamiento de pago a favor de la cesionaria, será requisito imprescindible la notificación fehaciente a la Administración del acuerdo de cesión.

43.- Suspensión del contrato

En el caso de producirse una suspensión del contrato se aplicará lo dispuesto en los artículos 208 y 313 de la LCSP y artículo 103 del RGLCAP. En los supuestos de suspensión temporal, parcial, total o definitiva se levantará acta de dicha suspensión.

Asimismo, será causa suficiente para la resolución del contrato el incumplimiento reiterado de las obligaciones lingüísticas establecidas en el plan de normalización del uso del euskera en el Ayuntamiento de Andoain y en la cláusula Condiciones lingüísticas de ejecución de este pliego de cláusulas administrativas particulares.



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

44.- Harrera eta berme epea

44.1.- Harrera eta likidazioa

- 1.- Zerbitzua kontratuan ezarritako epearen barruan eman beharko du enpresa kontratistak, ezaugarri teknikoen agirian eta baldintza administratiboen agirian adierazitakoari jarraituz.
- 2.- Enpresa kontratistak kontratua bete duela esango da, xedea oso-osorik kontratuan ezarri bezala eta Administrazioaren adostasunarekin gauzatu duenean. Horretarako, kontratuaren arduradunak dokumentazioa edo prestazioa aztertuko du eta, ezaugarri teknikoak eta klausula administratiboak bete direla uste badu, zerbitzuen harrera egitea proposatuko du.
- 3.- Kontratuaren xedea amaitzen denetik hasi eta hilabeteko epean, kontratuaren xedearen harrera-egintza formala egingo da.
Era berean, harrera partzialak egin ahal izango zaizkie modu independentean erabil daitezkeen kontratuaren zatiei.
- 4.- Kontratuen gauzapena segidako traktukoa bada, kontratupeko prestazioa edo kontratuaren epea amaitzean egingo da harrera.

44.2.- Berme epea

- 1.- Berme epea karatulako **11. atalean** ezarritakoa izango da edo, bestela, esleipendunak eskainitakoa.
- 2.- Epe horretan egiaztatzen bada egindako lanetan ezkutuko akats edo okerren bat dagoela, Administrazioak eskubidea izango du kontratistari haiek konpontzea erreklamatzeko.
- 3.- Jarduera soileko kontratuak, berme eperik aurreikusi ez bada, epea betetzeagatik iraungiko dira, baina horrek ez du eragotziko Administrazioak eskumena izatea kontratistari erantzukizuna eskatzeko, ondoren antzemandako balizko edozein ez-betetzeagatik.
Kontratistak eskubidea izango du kontratupeko prestazioa betetzearen inguruan egiten diren oharren inguruan entzuna izateko.
- 4.- Berme epea Administrazioak eragozpenik aurkeztu gabe amaitzen bada, kontratista berak emandako prestazioari lotutako erantzukizunetik salbuetsita geldituko da, obra proiektuak egiteko kontratuen berezitasunak eragotzi gabe.

44.3.- Bermea itzultzea

44.- Recepción y plazo de garantía

44.1.- Recepción y liquidación

- 1.- La empresa contratista estará obligada a prestar el servicio dentro del plazo estipulado en el contrato y de conformidad con las prescripciones técnicas y cláusulas administrativas.
- 2.- El contrato se entenderá cumplido por la empresa contratista cuando ésta haya realizado, de acuerdo con los términos del mismo y a satisfacción de la Administración, la totalidad de su objeto. A tal fin, el responsable del contrato realizará un examen de la documentación presentada o de la prestación realizada y, si estimase cumplidas las prescripciones técnicas y cláusulas administrativas, propondrá que se lleve a cabo la recepción.
- 3.- Dentro del mes siguiente a la finalización del objeto del contrato se procederá, mediante acto formal, a la recepción del objeto del contrato.
Asimismo, podrán efectuarse recepciones parciales sobre aquellas partes del contrato susceptibles de ser utilizadas de forma independiente.
- 4.- En caso de contratos cuya ejecución sea de tracto sucesivo, la recepción se realizará a la terminación de la prestación contratada o al término del plazo contractual.

44.2.- Plazo de garantía

- 1.- El plazo de garantía será el establecido en el **apartado 11** de la carátula o, en su caso, el ofertado por la adjudicataria.
- 2.- Si durante dicho plazo se acreditase la existencia de vicios o defectos ocultos en los trabajos efectuados, la Administración tendrá derecho a reclamar al contratista la subsanación de los mismos.
- 3.- Los contratos de mera actividad, donde no se haya previsto plazo garantía, se extinguirán por cumplimiento del plazo, sin perjuicio de las prerrogativas de la Administración de depurar la responsabilidad del contratista por cualquier eventual incumplimiento detectado con posterioridad.
El contratista tendrá derecho a ser oído sobre las observaciones que se le formulen en relación al cumplimiento de la prestación contratada.
- 4.- Finalizado el plazo de garantía sin que la Administración haya formalizado reparos, el contratista quedará exento de responsabilidad por la prestación realizada, sin perjuicio de las especialidades para los contratos de elaboración de proyectos de obras.

44.3.- Devolución de la garantía



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

Karatulako **11. atalean** adierazitako berme epea igarotzen bada Administrazioak inolako eragozpenik adierazi gabe, emandako zerbitzuaren gaineko erantzukizun orotatik libre geratuko da kontratista, eta behin betiko bermea itzuli edo deuseztatu egingo da horrenbestez.

Transcurrido el plazo de garantía indicado en el **apartado 11** de la carátula sin que la Administración haya formalizado ningún reparo, la contratista quedará relevada de toda responsabilidad por razón del servicio realizado, procediéndose a la devolución o cancelación de la garantía definitiva.

45.- Kontratua suntsiaraztea

1.- Kontratua suntsiarazteko arrazoiak SPKLren 211. eta 313. artikuluetan ezarritakoak izango dira.

Kontratuaren suntsiarazpena HAKLEOren 109. artikuluan eta hurrengoetan zehazten den prozedurarekin bat izapidetuko da, suntsiarazte prozedura abiatzen den datatik hasita 6 hilabeteko epean, eta SPKLren 213. eta 313. artikuluetan aipatzen diren ondorioak izango ditu.

2.- Gainera, kontratazio-organoak kontratua suntsitu ahal izango du kontratupeko lanerako ezarritako epe osoan ez-betetzerik gertatuz gero, edo, arrazoi bidez, epe partzialetan gertatu ez-betetzeak direla-eta guztizko epea betetzea ezinezkoa izango dela iritziz gero, betiere kontratazio-organoak ez badu erabakitzen SPKLko 193.3 artikuluan xedatutako zehapenak jartzea.

3.- Kontratua suntsiarazteko arrazoiak izan daitezke, halaber, honako hauek:

- a).- Kontratua gauzatu bitartean, kontratistak kontratuari atxikitako langileei soldatak ez ordaintzea, edo langile horientzat indarrean dauden lan hitzarmenetan ezarritako baldintzak ez betetzea.
- b).- Arrazoi horrengatik suntsiarazpena, oro har, enpresa kontratistako langileen ordezkariak eskatuta erabakiko da; salbu eta soldatak ez ordaintzeak eragindako langileen kasuan subrogazioa bidezkoa denean, SPKLren 130. artikulua arabera, eta enpresa kontratistak zor dituen soldaten zenbatekoa kontratuaren esleipen-prezioaren ehuneko 5 baino handiagoa denean; kasu horretan, suntsiarazpena ofizioz erabaki ahal izango du kontratazio-organoak zuzenean.
- c).- Baldintza-agiri honen arabera laneko segurtasun eta osasun arloko oso ez-betetze larria gertatzea.
- d).- Kontratua hasieran esleitutako langile kopuruarekin gauzatzea ezinezkoa izatea.
- e).- SPKLren 294. artikulua c), d) eta f) letretan jasotako arrazoiak, herritarren aldeko zuzeneko prestazioak dakartzaten kontratu-erako.

4.- Era berean, suntsiarazpen arrazoia izango da, SPKLren

45.- Resolución del contrato

1.- Serán causa de resolución del contrato, además de las establecidas en los artículos 211 y 313 de la LCSP, las previstas en la carátula.

La resolución contractual se tramitará con arreglo al procedimiento detallado en el artículo 109 y siguientes del RGLCAP, en el plazo de seis meses contados desde la fecha de incoación del procedimiento de resolución, y producirá los efectos señalados en los artículos 213 y 313 de la LCSP.

2.- Además, el contrato podrá ser resuelto por el órgano de contratación cuando se produzcan incumplimiento del plazo total o de los plazos parciales fijados para la ejecución del trabajo contratado que haga presumiblemente razonable la imposibilidad de cumplir el plazo total, siempre que el órgano de contratación no opte por la imposición de las penalidades señaladas en el artículo 193.3 de la LCSP.

3.- También podrá ser resuelto el contrato por las siguientes causas:

- a).- Por el impago, durante la ejecución del contrato, de los salarios por parte de la contratista al personal adscrito al contrato, o el incumplimiento de las condiciones establecidas en los convenios colectivos en vigor para este personal.
- b).- La resolución por esta causa se acordará, con carácter general, a instancia de la representación del personal en la empresa contratista; excepto cuando en el personal afectado por el impago de salarios procediera la subrogación de conformidad con el artículo 130 de la LCSP y el importe de los salarios adeudados por la empresa contratista supere el 5 por ciento del precio de adjudicación del contrato, en cuyo caso la resolución podrá ser acordada de oficio, directamente por el órgano de contratación.
- c).- Por incumplimiento de carácter muy grave conforme al presente pliego de las obligaciones en materia de seguridad y salud en el trabajo.
- d).- Por imposibilidad de ejecutar el contrato con el número de efectivos de personal inicialmente asignado al contrato.
- e).- Por las señaladas en las letras c), d), y f) del artículo 294 de la LCSP, para los contratos que conlleven



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

211. artikulua babesean, ez betetzea **38.3 klausulan** adierazitako obligazioak eta karatulako **22. atalean** kontratuko funtsezko betekizuntzat jasotako obligazioak.
- 5.- Halaber, kontratua suntsiarazteko behar besteko arrazoia izango da Andoaingo Udalean euskararen erabilera normalizatzeko planean eta Baldintza Administratibo Berezien Agiri honetako *Bete beharreko hizkuntza baldintzak* izeneko 38.2.4 klausulan ezartzen diren hizkuntza-betebeharrak behin eta berriz urratzea.
- 6.- Aldi baterako enpresa-elkarteen kasuan, elkartekideetakoren bat SPKLren 211.1 artikuluko a) eta b) letretan jaso balizkoan sartzen denean Administrazioak ahalmena izango du aldi baterako elkarte osatzen duten beste enpresei kontratuko obligazioak betetzea eskatzeko edo kontratua suntsiaraztea erabakitzeko.
- 7.- Hala ere, ez-betetzeengatiko zehapenak kontratuko prezioaren % 5aren multiploa direnean, kontratazio-organoak kontratua suntsitzea edo, zehapen berriak ezarri, kontratuak jarraitzea erabaki ahal izango du.

Eginbidea: Nik, Idazkariak, egiten dudana aditzera emateko Baldintza Administratibo Berezien agiri hau **Tokiko Gobernu Batzarrek** onartu duela, Alkatetzak eskuordeturik, **2026/07/17an** egindako bilkuran hartutako erabaki bidez

- prestaciones directas a favor de la ciudadanía.
- 4.- También serán causas de resolución al amparo del artículo 211 de la LCSP, el incumplimiento de las obligaciones indicadas en la **cláusula 38.3** y de las señaladas en el **apartado 22** de la carátula como obligaciones esenciales del contrato.
- 5.- Asimismo, será razón suficiente para resolver el contrato, el incumplimiento reiterado de los requisitos lingüísticos establecidos tanto en el Plan de uso del euskera del Ayuntamiento de Andoain como en el apartado 38.2.4 del pliego de cláusulas administrativas particulares, referente a las *Condiciones lingüísticas de ejecución*.
- 6.- En el supuesto de Uniones Temporales de Empresas, cuando alguna de las integrantes se encuentre comprendida en el supuesto del artículo 211.1 a) y b) de la LCSP, la Administración estará facultada para exigir el cumplimiento de las obligaciones contractuales al resto de las empresas que constituyan la unión temporal o acordar la resolución del contrato.
- 7.- No obstante, cuando las penalidades por incumplimientos alcancen un múltiplo del 5 por 100 del precio del contrato, el órgano de contratación estará facultado para proceder a la resolución del mismo o a acordar la continuidad de su ejecución con imposición de nuevas penalidades.

Diligencia: Que la extiendo yo, el Secretario de la Corporación, para hacer constar que el presente Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares ha sido aprobado mediante acuerdo de **la Junta de Gobierno Local**, por delegación de Alcaldía, de fecha **17/07/2026**.

Idazkaria /El Secretario



Andoaingo Udala

**Baldintza Administratibo
Berezien Agiria**

**Pliego de Cláusulas
Administrativas Particulares**

I. ERANSKINA

LIZITAZIO ELEKTRONIKORAKO JARRAIBIDEAK

I.- LIZITAZIO ELEKTRONIKORAKO SISTEMA.

1.- Kontratazio prozeduretako izapideetarako (dokumentuak bidali, kontratuak sinatu, jakinarazpenak jaso...) lizitazio elektronikorako sistema erabiltzeko baldintzak.

1.1.- Baldintza administratiboak:

- a).- Ziurtagiri digital bat izatea, Andoaingo Udalak izapide elektronikotarako baimendutako erabilera duena. Gaur egun, honako hauek dira ziurtagiri elektronikoko horiek:
- Izenpe (entitatea, herritarra, entitatearen ordezkaria).
 - FMNT (entitatea, herritarra, entitatearen ordezkaria).
 - Nortasun agiri nazional elektronikoa
 - Camerfirma (entitatea, herritarra)
- b).- Egoera hauetako batean egotea:
- Alta emanda egotea eta indarrean dagoen ziurtagiria izatea Euskadiko Lizitatzailen eta Enpresa Saillkatuen Erregistroan.
 - Alta emanda egotea lizitazio elektronikorako aldi baterako gaikuntzako sisteman.
 - Bi operadore ekonomiko edo gehiago elkarrekin aurkezten badira, formalki aldi baterako enpresa-elkarte gisa (ABEE) eratzeak konpromisoa hartuta, ABEEaren konpromisoa aldi baterako gaikuntzako sisteman erregistratuta egon beharko da.

1.2.- Baldintza teknikoak:

Elektronikoki lizitatzeko baldintza teknikoak buruzko informazioa lotura honetan aurkitu daiteke:

[https://www.contratacion.euskadi.eus/informazio-oroak-lizitazio-elektronikoa/webkpe00-kpelicel/eu/](https://www.contratacion.euskadi.eus/informazio-oroak/lizitazio-elektronikoa/webkpe00-kpelicel/eu/)

1.3.- Lizitazio elektronikoa buruzko zalantzak edo gorabeherak argitzeko zerbitzua: 945 016298.

2.- Lizitazio elektronikoko sistemara sartzeko modua:

Sistema erabili ahal izateko, atari honetan sartu beharko da:
www.contratacion.euskadi.eus

II.- JAKINARAZPEN ETA KOMUNIKAZIO ELEKTRONIKOAK.

Jakinarazpen-komunikazio elektronikoa udal Egoitza elektronikoa eskura dagoen Jakinarazi plataformaren bidez egingo dira. Helbide honen bidez sar daiteke plataforma horretara:

<https://uzt.gipuzkoa.eus/WAS/AYTO/USCServicioCiudadanoVer15WEB/home.do?ayto=009&hizkuntza=EU>

Jakinarazpen edo komunikazio bat bidaltzen den bakoitzean, ohar bat bidaliko zaio enpresari, horrek **I. eranskin honen gehigarrian** horretarako zehaztutako helbide elektronikora.

ANEXO I

INSTRUCCIONES PARA LA LICITACIÓN ELECTRÓNICA

I.- SISTEMA DE LICITACIÓN ELECTRÓNICA.

1.- Requisitos para utilizar el sistema de licitación electrónica para los trámites del procedimiento de contratación (envío de documentos, firma de contrato, recepción de notificaciones...)

1.1.- Requisitos administrativos:

- a).- Disponer de un certificado digital cuyo uso esté autorizado por el Ayuntamiento de Andoain a efectos de tramitación electrónica. Actualmente estos certificados electrónicos son los siguientes:
- Izenpe (Entidad, Ciudadano, Repr. de Entidad).
 - FNMT (Entidad, Ciudadano, Repr. de Entidad).
 - DNI-e
 - Camerfirma (Entidad, Ciudadano)
- b).- Estar en alguna de estas situaciones:
- Estar dado de alta y disponer certificación vigente en el Registro de Licitadores y Empresas Clasificadas de Euskadi.
 - Estar dado de alta en el sistema de habilitación temporal para la licitación electrónica.
 - En el caso de que dos o más operadores económicos concurren agrupados con el compromiso de constituirse formalmente en UTE, el compromiso de la UTE deberá estar registrado en el sistema de habilitación temporal

2.1.- Requisitos técnicos:

La información sobre los requerimientos técnicos para licitar electrónicamente se encuentra en el enlace:

<https://www.contratacion.euskadi.eus/informacion-general-licitacion-electronica/webkpe00-kpelicel/es/>

3.1.- Servicio de soporte para resolver dudas o incidencias sobre licitación electrónica: 945016298.

2.- Modo de acceso al sistema de licitación electrónica:

Para utilizar el sistema deberá accederse al portal
www.contratacion.euskadi.eus

II.- NOTIFICACIÓN Y COMUNICACIÓN ELECTRÓNICAS.

Las notificaciones y comunicaciones por vía electrónica se realizarán a través de la plataforma Jakinarazi que se aloja en la Sede electrónica municipal, a la que se accederá a través de:

<https://uzt.gipuzkoa.eus/WAS/AYTO/USCServicioCiudadanoVer15WEB/home.do?ayto=9>

Cada vez que se envíe una notificación o comunicación, la empresa recibirá aviso del envío a la dirección de correo electrónico que haya facilitado a estos efectos en la **Adenda** de este **Anexo I**.



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo
Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas
Administrativas Particulares

I. ERANSKINAREN GEHIGARRIA

ADENDA AL ANEXO I

JAKINARAZPEN ETA KOMUNIKAZIOAK JASOTZEKO DATUAK

DATOS A EFECTOS DE RECIBIR NOTIFICACIONES Y COMUNICACIONES

IDENTIFIKAZIO DATUAK / DATOS DE IDENTIFICACIÓN

Izen-abizenak / Nombre y Apellidos	NAN-IFZ/ DNI-NIF
------------------------------------	------------------

☐ Norberaren izenean / En nombre propio

☐ Ordezkatutako enpresaren izenean / En nombre de la empresa que represento

Ordezkatuaren sozietate izena: Razón social de la representada:	
Ordezkatuaren IFK: CIF de la representada:	

* Aldi baterako enpresa-elkartea bada, eredu egokitu egin behar da, aldi baterako enpresa-elkartean izango den enpresa bakoitza ordezkatzen duten pertsona guztiei buruzko datuak gehitzeko.

* En el caso de Unión Temporal de Empresas, adaptar el modelo para añadir los datos relativos a todas las personas que representen a cada una de las empresas que formarán la UTE.

ADIERAZTEN DU(TE)

Kontratua (izena eta espediente kodea) esleitzeko prozedurari buruzko jakinarazpen eta komunikazioen ondorioetarako:

DECLARA(N)

Que a efectos de notificaciones y comunicaciones en relación con el procedimiento de adjudicación del contrato con expediente:

KONTRATAZIO ESPEDIENTEAREN DATUAK / DATOS DEL EXPEDIENTE DE CONTRATACION

Andoaingo metabolismo demografikoaren eta etxebizitza-beharraren diagnostikoa eta ekintza plana egiteko zerbitzua Servicio de Elaborar el diagnóstico del metabolismo demográfico y la necesidad de vivienda y plan de acción de Andoain	Esp. kod. / Cód. Exp. 2026AKN20009
---	--

Jakinarazpen eta komunikazio elektronikoetarako datuak honako hauek dira¹:

Los datos a efectos de practicar las notificaciones y comunicaciones vía electrónica son²:

JAKINARAZPEN ETA KOMUNIKAZIOETARAKO DATUAK / DATOS PARA NOTIFICACIONES Y COMUNICACIONES

Helbidea / Dirección		PK / CP	Udalerrria / Municipio	Probintzia / Provincia
Tf. finkoa / Tf. fijo	Tf. mugikorra / Tf. móvil	Abisuetarako helbide elektronikoa / Dirección de correo electrónico de aviso		
Hartzailea / Persona destinataria	Jakinarazpena jasotzeko aukeratutako hizkuntza / Idioma elegido para recibir notificación			
	☐ Euskara / Euskera		☐ Ele bitan / Bilingüe	

¹ Hainbat enpresak esleipendun izanez gero formalki aldi baterako enpresa elkarte gisa eratzeko konpromisoa aurkeztzen badute, jakinarazpen eta komunikazioetarako helbide bakar bat aurkeztu beharko dute.

² En caso de presentar oferta o solicitud de participación varias empresas con el compromiso de constituirse formalmente en Unión Temporal de Empresas en caso de resultar adjudicatarias, deberán presentar una sola dirección a efectos de notificaciones y comunicaciones.



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

II. ERANSKINA

EUROPAKO KONTRATAZIO AGIRI BAKARRA BETETZEKO JARRAIBIDEAK

1.- Lizitatzailleak EKAB aurkeztea hark lizitazio prozedura honetan parte hartu ahal izateko baldintza-agiri honetan zehazten diren AURRETIAZKO BALDINTZAK BETETZEN dituelako aurretiazko froga da.

Enpresen egoera finantzarioari, gaitasunei eta kontratazio publikorako prozedura batean parte hartzeko egokitasunari buruzko erantzukizunpeko adierazpena da EKAB, eta lizitatzailleak agiri hori aurkeztu beharko dute, SPKLren 140. artikuluaekin eta agiriaren formulario normalizatua eta betetzeko jarraibideak ezartzen dituen 2016ko urtarrilaren 5eko 2016/7 Batzordearen Betetze Erregelamenduaekin (EB) bat.

Kontratazio-organoak bere ahalmenak erabili ahal izango ditu, BAT zenbakiko gutun-azalean aurrez aurkeztutako erantzukizunpeko adierazpenak egiaztatzeko, horretarako beharrezko frogagiriak aurkeztea eskatuz, 39/2015 Legearen 69. artikulua jasotzen dituen baldintzetan betiere.

Edonola ere, lizitatzailleak EKAB aurkezten badu konpromiso bat hartzen du bere gain, kontratuaren esleipena aldekoa badu EKAB agiriak ordezkatzeko dituen frogagiriak aurkeztekoa zehazki, 33.2 klausulan aurreikusiarekin bat.

2.- EKABen formulario normalizatua.

EKABen formulario normalizatua lizitzaileen eskura dago honako helbide elektroniko honetan:

<https://visor.registrodelicitadores.gob.es/espd-web/filter?lang=es>

3.- Jarraibideak.

Dokumentuan adierazten diren baldintza guztiak bete egin behar dira, edonola ere, lizitazio epearen azken egunean, kontratatze galarazpenak izan ezik, horiek kontratua formalizatu arte segitu behar baitute gutxienez. Administrazioak egiaztapenak egin ahal izango ditu, betiere, prozedurako edozein unetan.

Adierazpenak behar besteko ahala duen batek sinatuta egon behar du.

Kontratuaren gaia **sortatan zatitzea** aurreikusten denean, baldin eta kaudimen ekonomiko eta finantzarioari edo tekniko eta profesionalari buruzko baldintzak sortatik sortara aldatzen badira, Europako kontratazio agiri bakar bat aurkeztuko da kaudimen baldintza berberak aplikatzen zaizkion sorta bakoitzeko edo sorta talde bakoitzeko.

Eskatzen den bitarteko atxikipena kanpo bitartekoz betetzen badu lizitatzailleak, honek bere EKAB aurkeztu beharko du, eta

ANEXO II

INSTRUCCIONES PARA LA CUMPLIMENTACIÓN DEL DOCUMENTO EUROPEO ÚNICO DE CONTRATACIÓN DEUC

1.- La presentación del DEUC por el licitador sirve como prueba preliminar del CUMPLIMIENTO de los REQUISITOS PREVIOS especificados en el presente pliego para participar en este procedimiento de licitación.

Los licitadores deberán presentar el DEUC, que consiste en una declaración responsable de la situación financiera, las capacidades y la idoneidad de las empresas para participar en un procedimiento de contratación pública, de conformidad con el artículo 140 de la LCSP y el Reglamento de Ejecución de la Comisión (UE) 2016/7 de 5 de enero de 2016 que establece el formulario normalizado del mismo y las instrucciones para su cumplimentación.

El órgano de contratación podrá hacer uso de sus facultades de comprobación de las declaraciones responsables previamente presentadas en el Sobre nº UNO requiriendo al efecto la presentación de los correspondientes justificantes documentales, en los términos del artículo 69 de Ley 39/2015.

En cualquier caso la presentación del DEUC por el licitador conlleva el compromiso de que, en caso de que la propuesta de adjudicación del contrato recaiga a su favor, se aportaran los documentos justificativos a los que sustituye de conformidad con lo previsto en la cláusula 32.2.

2.- Formulario normalizado DEUC.

El formulario normalizado del DEUC se encuentra a disposición de los licitadores en la siguiente dirección electrónica:

<https://visor.registrodelicitadores.gob.es/espd-web/filter?lang=es>

3.- Instrucciones:

Los requisitos que en el documento se declaran deben cumplirse, en todo caso, el último día de plazo de licitación, salvo las prohibiciones de contratar que deben continuar al menos hasta la formalización del contrato, pudiendo la Administración efectuar verificaciones en cualquier momento del procedimiento.

La declaración debe estar firmada por quien tenga poder suficiente para ello.

Cuando se prevea la **división por sortas** del objeto del contrato, si los requisitos de solvencia económica y financiera o técnica y profesional exigidos varían de un sorta a otro, se aportará un DEUC por cada sorta o grupo de sortas al que se apliquen los mismos requisitos de solvencia.

En caso de que la **adscripción de medios exigida se cumpla con medios externos** al licitador, deberá presentarse un DEUC por el



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

EKAB bana, gainera, kontratua betetzeari atxikitako bitarteko bakoitzeko.

Enpresa batzuk **aldi baterako elkartea** eraturik aurkezten badira, elkartekide bakoitzak bere nortasun, gaitasun eta kaudimena egiaztatu beharko ditu, eta guzti-guztiek dagokien EKAB formulario normalizatua aurkeztu beharko dute. EKAB formulario normalizatuaz eta ABEEa eratzeko konpromisoaz gain, edo, hala dagokionean, behin-behineko bermearen frogagiri az gain, BAT zenbakiko gutun-azalean lizitatzaileren adierazpena jaso beharko da, baldintza-agiri honetako **V. eranskin**eko ereduarekin bat, enpresa-talde batekoak diren ala ez adierazi beharko baitute horretan.

Euskal Autonomia Erkidegoko Lizitatzaileren Erregistroan edo estatuko Lizitatzaileren eta Enpresa Sailkatuen Erregistroan **izena emanda** dauden **enpresek** ez dute inskripzio horretan dagoeneko gaurkotuta dituzten datuak zertan eman, betiere zertzelada hori adierazten bada EKABen formulario normalizatuan. Edonola ere, lizitatzailereak berak ziurtatu behar du zer datu dauden egiaz jasota eta gaurkotuta eta zer datu ez. Eskatutako datu edo informazioetakoren bat ez dagoenean aipatutako lizitatzaileren erregistroetan erasota, edo horietan gaurkotuta ez badago, formularioa betez eman beharko da datu edo informazio hori.

EKAB formulario normalizatuaren erabilerari dagokionez, lizitatzailereak ondoko **dokumentu** hauek **kontsultatu ahal izango dituzte**:

✓ 2016/7 zk.ko Erregelamendua (EB), web honetan eskuragarri: <https://www.boe.es/doue/2016/003/L00016-00034.pdf>

licitador y por cada uno de los medios adscritos a la ejecución del contrato.

Si varias empresas concurren constituyendo una **unión temporal**, cada una de las que la componen deberá acreditar su personalidad, capacidad y solvencia, presentando todas y cada una de ellas un formulario normalizado del DEUC. Además del formulario o formularios normalizados del DEUC y del compromiso de constitución de la UTE, o el documento acreditativo de la garantía provisional, en su caso, en el sobre nº UNO deberá incluirse la declaración de los licitadores de su pertenencia o no a un grupo empresarial, conforme al modelo del Anexo V de este pliego.

Las **empresas** que figuren **inscritas** en el Registro de Licitadores de la Comunidad Autónoma del País Vasco o en el Registro de Licitadores y Empresas Clasificadas del Estado no estarán obligadas a facilitar aquellos datos que ya figuren inscritos de manera actualizada, siempre y cuando se indique dicha circunstancia en el formulario normalizado del DEUC. En todo caso, es la licitadora quien debe asegurarse de qué datos figuran efectivamente inscritos y actualizados y cuáles no. Cuando alguno de los datos o informaciones requeridos no conste en los Registros de Licitadores citados o no figure actualizado en los mismos, deberá aportarse mediante la cumplimentación del formulario.

Sobre la utilización del formulario normalizado DEUC las licitadoras **podrán consultar** los siguientes **documentos**:

✓ Reglamento (UE) Nº 2016/7 disponible en la página web: <https://www.boe.es/doue/2016/003/L00016-00034.pdf>

4.- Prozedura honetarako formulario berezia duen XML artxiboa kontratatzailearen profilean dago.

4.- El archivo XML con el formulario singularizado para este procedimiento está en el perfil de contratante.



Andoaingo Udala

Baldintza Administrazio
Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas
Administrativas Particulares

III. ERANSKINA

ALDI BATERAKO ENPRESA-ELKARTEA ERATZEKO
KONPROMISOAREN EREDUA

ANEXO III

MODELO DE COMPROMISO DE CONSTITUCIÓN EN
UNIÓN TEMPORAL DE EMPRESAS

IDENTIFIKAZIO DATUAK / DATOS DE IDENTIFICACIÓN

Izen-abizenak / Nombre y Apellidos	NAN-IFZ / DNI-NIF
------------------------------------	-------------------

☐ Norberaren izenean / En nombre propio

☐ Ordezkatutako enpresaren izenean / En nombre de la empresa que represento

Ordezkatuaren sozietate izena: Razón social de la representada:	
Ordezkatuaren IFK: CIF de la representada:	

IDENTIFIKAZIO DATUAK / DATOS DE IDENTIFICACIÓN

Izen-abizenak / Nombre y Apellidos	NAN-IFZ / DNI-NIF
------------------------------------	-------------------

☐ Norberaren izenean / En nombre propio

☐ Ordezkatutako enpresaren izenean / En nombre de la empresa que represento

Ordezkatuaren sozietate izena: Razón social de la representada:	
Ordezkatuaren IFK: CIF de la representada:	

**Eredua egokitu behar da, esleipendun gertatuz gero aldi baterako enpresa-elkartean izango den enpresa bakoitza ordezkatzen duten pertsona guztiei buruzko datuak gehitzeko.*

**Adaptar el modelo para añadir los datos relativos a todas las personas que representen a cada una de las empresas que formarán la Unión Temporal de Empresas en caso de resultar adjudicatarias.*

KONTRATAZIO ESPEDIENTEAREN DATUAK / DATOS DEL EXPEDIENTE DE CONTRATACION

Kontratuaren xedea / Objeto contrato	Esp. kod. / Cód. Exp.
Andoaingo metabolismo demografikoaren eta etxebizitza-beharraren diagnostikoa eta ekintza plana egiteko zerbitzua Servicio de elaborar el diagnóstico del metabolismo demográfico y la necesidad de vivienda y plan de acción de Andoain	2026AKN20009

ADIERAZTEN DUTE

1.- Konpromisoa hartzen dutela aldi baterako enpresa-elkarte gisa formalki eratze, erreferentziako kontratuaren esleipendun gertatuz gero, honako partaidetza portzentaje honekin:

Enpresaren izena / Nombre de la empresa	%

2.- Honako hau izendatzen dutela enpresa-elkartean ordezkaritza edo ahalbun bakar, kontratutik ondorioztatzen diren eskubideak baliatu eta obligazioak betetzeko behar beste ahalmenez:

DECLARAN

1.- Que asumen el compromiso de constituirse formalmente en Unión Temporal de Empresas, en el caso de resultar adjudicatarias del contrato de referencia con el siguiente porcentaje de participación:

2.- Que nombran representante o apoderado único de la unión con poderes bastantes para ejercitar los derechos y cumplir las obligaciones que del contrato se deriven hasta la extinción del mismo a D./Dña.:

ESKU0a550687-628f-42d7-bc51-9affdda1afee



Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

Izen-abizenak / Nombre y apellidos	NAN / DNI
---	------------------

Enpresa 1 / Empresa 1

Sinadura / Firma

ANEXO IV
MODELO DE DECLARACIÓN DE COMPROMISO DE
ADSCRIPCIÓN DE MEDIOS

IDENTIFIKAZIO DATUAK / DATOS DE IDENTIFICACIÓN

Izen-abizenak / Nombre y Apellidos	NAN-IFZ / DNI-NIF
------------------------------------	-------------------

☐ **Norberaren izenean / En nombre propio**

☐ Ordezkatutako enpresaren izenean / En nombre de la empresa que represento

Ordezkatuaren sozietate izena: Razón social de la representada:	
Ordezkatuaren IFK: CIF de la representada:	

KONTRATAZIO ESPEDIENTEAREN DATUAK / DATOS DEL EXPEDIENTE DE CONTRATACION

Kontratuaren xedea / Objeto contrato Andoaingo metabolismo demografikoaren eta etxebizitza-beharraren diagnostikoa eta ekintza plana egiteko zerbitzua Servicio de elaborar el diagnóstico del metabolismo demográfico y la necesidad de vivienda y plan de acción de Andoain	Esp. kod. / Cód. Exp. 2026AKN20009
--	--

DECLARA

Que se compromete a adscribir los siguientes medios para la ejecución del contrato referenciado:

Giza baliabideak atxikitzeko konpromisoa / Compromiso de adscripción de medios personales:

- **Karatukako 17.atalean aurreikusitakoak**
- Las previstas en el apartado 17 de la Carátula.

Bitarteko materialak atxikitzeko konpromisoa / Compromiso de adscripción de medios materiales



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo
Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas
Administrativas Particulares

V. ERANSKINA

ENPRESA TALDEARI BURUZKO
ADIERAZPEN EREDUA

ANEXO V

MODELO DE DECLARACIÓN RELATIVA AL GRUPO
EMPRESARIAL

IDENTIFIKAZIO DATUAK / DATOS DE IDENTIFICACIÓN

Izen-abizenak / Nombre y Apellidos	NAN-IFZ / DNI-NIF
------------------------------------	-------------------

☐

Norberaren izenean / En nombre propio

☐

Ordezkatutako enpresaren izenean / En nombre de la empresa que represento

Ordezkatuaren sozietate izena:

Razón social de la representada:

Ordezkatuaren IFK:

CIF de la representada:

KONTRATAZIO ESPEDIENTEAREN DATUAK / DATOS DEL EXPEDIENTE DE CONTRATACIÓN

Kontratuaren xedea / Objeto contrato	Esp. kod. / Cód. Exp.
Andoaingo metabolismo demografikoaren eta etxebizitza-beharraren diagnostikoa eta ekintza plana egiteko zerbitzua Servicio de elaborar el diagnóstico del metabolismo demográfico y la necesidad de vivienda y plan de acción de Andoaín	2026AKN20009

ADIERAZTEN DU

Ordezkatzen duen enpresa:

☐

BADAGOELA Merkataritza Kodeko 42.1 artikuluan aurreikusitako egoeraren batean.

☐

EZ DAGOELA Merkataritza Kodeko 42.1 artikuluan aurreikusitako inolako egoeratan.

Erantzuna baiezkkoa bada:

☐

EZ du kontratuaren esleipenean parte hartzen, ordea, banakako proposamena aurkezten duen talde bereko beste inolako enpresarekin batera, ezta Merkataritza Kodeko 42.1 artikuluan jasotako kasuren batean dagoen ezeinekin batera ere.

☐

BAI, kontratuaren esleipenean parte hartzen du banakako

DECLARA

Que la empresa a la que representa:

☐

Sí se encuentra en alguno de los supuestos del artículo 42.1 del Código de Comercio.

☐

NO se encuentra en ninguno de los supuestos del artículo 42.1 del Código de Comercio.

En caso de respuesta afirmativa:

☐

NO concurre a la adjudicación del contrato con empresas que, pertenecientes al mismo grupo o en las que concurren alguno de los supuestos alternativos establecidos en el artículo 42.1 del Código de Comercio, presentan proposiciones individuales.

☐

Sí concurre a la adjudicación del contrato con empresas

ESKU0a550687-628f-42d7-bc51-9affdda1afee



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

proposamena aurkezten duten talde bereko beste enpresa batzuekin edo Merkataritza Kodeko 42.1 artikuluan jasotako kasuren batean dauden enpresekin batera; enpresa horiek honako hauek dira.

que, pertenecientes al mismo grupo o en las que concurren alguno de los supuestos alternativos establecidos en el artículo 42.1 del Código de Comercio, presentan proposiciones individuales, las cuales se relacionan a continuación.

(*) Merkataritza Kodeko 42.1 artikulua: "Edozein sozietate taldetako sozietate nagusiak atal honetan aurreikusten den bezala eman behar ditu urteko kontu eta kudeaketa txosten finkatuak.

(*) Artículo 42.1 del Código de Comercio: "Toda sociedad dominante de un grupo de sociedades estará obligada a formular las cuentas anuales y el informe de gestión consolidados en la forma prevista en esta sección.

Ordezkatzen duen enpresa / Empresa representada

IFZ/IFK	Sozietate izena

VI. ERANSKINA

KONTRATAZIO PUBLIKOARI APLIKATU BEHARREKO JOKABIDE KODEA ETA ERAKUNDEAREN ZUZENTASUN ESPARRUA BETETZEARI BURUZKO ADIERAZPEN EREDUA

ANEXO VI

MODELO DE DECLARACIÓN COMPLEMENTARIA DEL CUMPLIMIENTO DEL CÓDIGO DE CONDUCTA Y COMPROMISO ÉTICO EN LA CONTRATACIÓN PÚBLICA

IDENTIFIKAZIO DATUAK / DATOS DE IDENTIFICACIÓN

Izen-abizenak / Nombre y Apellidos	NAN-IFZ / DNI-NIF
------------------------------------	-------------------

☐ Norberaren izenean / En nombre propio

☐ Ordezkatutako enpresaren izenean / En nombre de la empresa que represento

Ordezkatuaren sozietate izena: Razón social de la representada:	
Ordezkatuaren IFK: CIF de la representada:	

KONTRATAZIO ESPEDIENTEAREN DATUAK / DATOS DEL EXPEDIENTE DE CONTRATACION

Kontratuaren xedea / Objeto contrato	Esp. kod. / Cód. Exp.
Andoaingo metabolismo demografikoaren eta etxebizitza-beharraren diagnostikoa eta ekintza plana egiteko zerbitzua Servicio de elaborar el diagnóstico del metabolismo demográfico y la necesidad de vivienda y plan de acción de Andoaingo	2026AKN20009

ADIERAZTEN DU

Lehen: Printzipioz, kontratazio-prozedura berean lotutako enpresek eskaintzak aurkezteak ez du proposamen bakarraren printzipioa urratzen, baina eskaintza horrekin batera ez dira aurkezten negozio-unitate bakar batek jarduten duten talde bereko enpresen beste eskaintza batzuk, prozedura honetan taldeko beste enpresa batzuei mesede egiteko asmoz, eta ez dago inolako harremanik prozedura honetan aurkeztutako eskaintzen edukian eragin zehatza izan duen

DECLARA

Primero: Que si bien, en principio, la presentación de ofertas por empresas vinculadas en un mismo procedimiento de contratación no contraviene el principio de proposición única, la presentación de esta oferta no se produce acompañada de otras ofertas de empresas del mismo grupo que actúen por una sola unidad de negocio con el ánimo de beneficiar a otras empresas del grupo en este procedimiento, ni existe relación alguna con otras licitadoras que haya influido



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares

beste lizitazaeleekin. Aditzera ematen dut Andoaingo Udalak ulertuko duela, prozedura honetan egoitza sozial bera eta administratzaile sozial bera duten enpresa gehiago aurkeztzen badira, eskaintzak lege-iruzurtzat hartuko direla, operadore ekonomiko berak egiten dituelako, eta enpresa guztiak baztertuko direla eta jokabide hori Lehiaren Euskal Agintaritzari jakinaraziko zaiola.

Bigarren: Prozedura honetan ez dagoela interes-gatazka errealik, ez itxurazkorik, ordezkatzen dutan erakundearen eta lizitazioan parte hartzen duten udal-agintari eta -enplegatuen artean, lizitazioan inpartzialtasuna eta independentzia arriskuan jar dezakeenik.

Hirugarrena: Ez sinatzaileak ez ordezkatzen dutan enpresako ezein langilek, ez eta haren aginduz beste inork ere, ez duela zuzenean edo zeharka parte hartu administrazio-klausula zehatzen pleguen edo preskripzio teknikoaren pleguen idazketan, ez eta kontratu hau prestatzeko lanetan lagundu ere, eta ez direla saiatu kontratu honen baldintzetan borondatez edo nahi gabe eragiten, aldeko norabidean bideratuz, ez bada, hala badagokio, aurretiazko kontsultan parte hartzea eta, hala badagokio, espedientearen dauden baldintzetan.

Laugarrena: Ordezkatzen dutan enpresako pertsona bakar batek ere ez duela esku hartu edo esku hartzen saiatu udalean edo haren agintari edo langilearen baten aurrean, gure enpresarekiko faboritismoa bilatuz edo informazio pribilegiatua bilatuz, edo aukera-berdintasunaren printzipioa urratzen duen edo zilegi ez den zigor-arloko jardunbideren bat sustatuz.

Bostgarrena: Ordezkatzen dutan enpresak edo erakundeak ez duela parte hartu lizitazio-prozedura honetan, eta ez duela inolako kolusio-praktikan parte hartuko lehia desitxuratzeko, eta konpromisoa hartzen duela ikusten duen edozein interes-gatazkaren berri berehala emateko udaleko kontratazio-organismoari.

Seigarrena: Sinatzen duenak eta ordezkatzen dutan erakundeak administrazio publiko horrekin lankidetzan jardungo dutela udal horrek, kontratazio-mahaia edo lehiaren euskal agintaritzak hasitako edozein ikerketatan, eta era guztietako dokumentuak eta informazioa emango dituztela, interes-gatazkarik ez dagoela edo kolusiozko jardunbiderik ez dagoela egiaztatzeko, eta udal horrek ziurtasuna ematen duela ordezkatzen dutan enpresa, ez ni neu, ez bertako ezein langile, kontseilari edo administratzaile ez dagoela interes-gatazkan edo kontratu honen ondorioetarako kolusiozko praktikan parte hartu ez dutela.

Zazpigarrena: Ordezkatzen dutan enpresak eta, hala badagokio, talde berekoak diren enpresek ez dute ezkutuko jabetza-egiturarik, hau da, benetako titularrak nor den egiaztatu ezin den egiturarik.

concretamente en el contenido respectivo de las ofertas presentadas en este procedimiento. Estoy informado que se considerará por el ayuntamiento de Andoain que si concurren en este procedimiento más empresas con el mismo domicilio social y mismo administrador social, se considerará ofertas en fraude de ley al estar efectuadas por el mismo operador económico y se procederá a excluir a todas las empresas y comunicar tal conducta a la Autoridad Vasca de la Competencia.

Segundo: Que no concurre ningún conflicto de interés(CI) real, ni aparente, en este procedimiento entre la entidad que represento y las autoridades y empleados municipales participantes en la licitación que pueda comprometer su imparcialidad e independencia en el mismo.

Tercero: Que ni el que suscribe ni ninguna de las personas empleadas de la empresa que represento, ni otras por mandato de ésta, ha participado directa o indirectamente en la redacción de los pliegos de cláusulas administrativas particulares o pliego de prescripciones técnicas o colaborado en los trabajos preparatorios de este contrato, ni han tratado de influir voluntaria o involuntariamente en las condiciones del mismo, orientándolo en un sentido que le sea favorable, que no sea, en su caso, nuestra participación en la consulta preliminar y en los términos que, en su caso, obren en el expediente.

Cuarto: Que ninguna persona de la empresa que represento ha intervenido o tratado de intervenir ante el ayuntamiento o alguna de sus autoridades o empleados buscando favoritismo alguno hacia nuestra empresa o en búsqueda de información privilegiada o promoviendo cualquier otra práctica que vulnere el principio de igualdad de oportunidades o ser susceptible de posible ilícito penal.

Quinto: Que la empresa o entidad que represento, en este procedimiento de licitación no ha participado, ni participará en práctica colusoria alguna con el fin de distorsionar la competencia, adoptando el compromiso de poner en conocimiento del órgano de contratación municipal de forma inmediata, cualquier conflicto de interés que observe.

Sexto: Que el que suscribe y la entidad que represento colaborará con esa administración pública en cualquier investigación iniciada por ese Ayuntamiento o Mesa de contratación o por la Autoridad vasca de la competencia, facilitando todo tipo de documentos e información que coadyuve a acreditar la inexistencia de conflicto de interés o la inexistencia de prácticas colusorias y de que ese Ayuntamiento logre certeza de que la empresa que represento, ni yo mismo, ni ninguno de sus empleados, consejeros o administradores se encuentran en situación de conflicto de interés o que no han participado a efectos del presente contrato en prácticas colusorias.

Séptimo: Que la empresa que represento, ni ninguna de las empresas, en su caso, pertenecientes al mismo grupo, están dotadas de una estructura de propiedad oculta, es decir, aquellas que no resulta posible comprobar quién es el titular real de la misma.



Andoaingo Udala

Baldintza Administritibio
Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas
Administrativas Particulares

VII. ERANSKINA

KONFIDENTZIALTZAT JOTAKO DOKUMENTU ETA
DATU AURKEZTUEI BURUZKO ADIERAZPEN
OSAGARRIRAKO EREDUA

ANEXO VII

MODELO DE DECLARACIÓN COMPLEMENTARIA DE LOS
DOCUMENTOS Y DATOS PRESENTADOS CONSIDERADOS
CONFIDENCIALES

IDENTIFIKAZIO DATUAK / DATOS DE IDENTIFICACIÓN

Izen-abizenak / Nombre y Apellidos	NAN-IFZ / DNI-NIF
------------------------------------	-------------------

☐ Norberaren izenean / En nombre propio

☐ Ordezkatutako enpresaren izenean / En nombre de la empresa que represento

Ordezkatuaren sozietate izena:

Razón social de la representada:

Ordezkatuaren IFK:

CIF de la representada:

KONTRATAZIO ESPEDIENTEAREN DATUAK / DATOS DEL EXPEDIENTE DE CONTRATACION

Kontratuaren xedea / Objeto contrato	Esp. kod. / Cód. Exp.
Andoaingo metabolismo demografikoaren eta etxebizitza-beharraren diagnostikoa eta ekintza plana egiteko zerbitzua	2026AKN20009
Servicio de elaborar el diagnóstico del metabolismo demográfico y la necesidad de vivienda y plan de acción de Andoaín	

ADIERAZTEN DU

Sekretu tekniko edo komertzialekiko lotura dela eta, konfidentzialtzat jotzen dituela ondoren aipatzen diren eskaintzako **dokumentu, informazio eta alderdiak**.³

-

-

-

DECLARA

Que considera confidenciales los siguientes **documentos, informaciones y aspectos** de la oferta por razón de su vinculación a secretos técnicos o comerciales:⁴

-

-

-

Datu horiek konfidentzialak dira arrazoi hauengatik:

-

Que dicho carácter confidencial se justifica en las siguientes razones:

-

³ Konfidentzialtasun adierazpenak ezingo ditu hartu ez enpresak aurkeztutako dokumentazio guztia ez eskaintza teknikoko egiaztapen dokumentazio guztia. Kasu horretan, edo adierazpen horri neurri desegokia ematen bazaio, kontratazio organoak zehaztuko du zer datu edota dokumentu jo behar diren konfidentzial. Enpresak ez badu berariaz konfidentzial jotzen daturik edota dokumenturik, ulertuko da aurkeztu dituen datu edota dokumentuetan ez dagoela konfidentziala den batere. Era berean, eskaintzak aurkeztu ondoren ez da onartuko aurkezpenaren unean konfidentzial jo ez den daturik konfidentzial jotzea.

⁴ La declaración de confidencialidad no podrá extenderse a la totalidad de la documentación presentada por la empresa ni a la totalidad de la documentación acreditativa de la oferta técnica. En este caso, o en el caso de que se dimensione inadecuadamente dicha declaración, será el órgano de contratación el que determine qué datos y/o documentos merecen dicha consideración. En el caso de que la empresa no haya indicado expresamente como confidencial ningún dato y/o documento, se entenderá que ninguno de los datos y/o documentos aportados tiene carácter confidencial. Asimismo, una vez presentadas las ofertas no se permitirá señalar como confidenciales datos que no hayan sido designados como tales en el momento de su presentación.



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo
Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas
Administrativas Particulares

VIII. ERANSKINA

ABAL EREDUA

ANEXO VIII

MODELO DE AVAL

ENTITATEAREN EDO SOZietateAREN DATUAK / DATOS DE LA ENTIDAD O SOCIEDAD

Izen soziala / Razón social			IFK / CIF
Helbidea / Dirección	PK / CP	Udalerría / Municipio	Probintzia / Provincia

AHALORDEDUNAK / APODERADOS

Izen-abizenak / Nombre y apellidos	IFK / NIF
------------------------------------	-----------

Goian adierazitako erakundea, eta bere izenean eta ordezkaritzan aipatutako pertsonak, zeintzuk, dokumentu honen behealdean aipatzen den ahalorde-askitasunetik ondorioztatzen denez, egintza honetan behartzeko adinako ahalorde baitute, Andoaingo Udalaren aurrean eratzten da honako honen abal-emaile solidario gisa:

La entidad arriba expresada, y en su nombre y representación las personas mencionadas con poderes suficientes para obligarle en este acto, según resulta del bastanteo de poderes que se reseña en la parte inferior de este documento, se constituye ante el Ayuntamiento de Andoain en avalista solidario de:

ENTITATEAREN EDO SOZietateAREN DATUAK / DATOS DE LA ENTIDAD O SOCIEDAD

Izen soziala / Razón social		IFK / CIF
Berme mota Tipo de garantía	☐ Behin-behinekoa (SPKLren 106. artikulua) Provisional (Art. 106 de la LCSP)	☐ Behin betikoa (SPKLren 107. artikulua) Definitiva (Art. 107 de la LCSP)
Kontratuaren xedea edo abalatuak bere gain hartutako betebeharra / Objeto del contrato u obligación asumida por la avalada		
Kontratazio-organoa / Órgano de contratación		Abalaren zenbatekoa (letraz eta zenbakiz) / Importe del aval (en letra y en cifra)

Entitate abal-emaileak bere erantzukizunez aitortzen du betetzen dituela Herri Administrazioen Kontratuei buruzko Legearen Erregelamendu Orokorren 56.2 artikulua aurreikusten dituen baldintzak. Abal hau solidarioki ematen da obligaziodun nagusiarekiko, berariaz uko egin ez eskusio onurari, eta kontratazio organoak egin lehen errekerimenduaz ordaintzeko konpromisoaz, Herri Administrazioen kontratuei buruzko legedian eta hori garatzeko arauetan.

Nolanahi ere, abal honen indarrez erakunde abalatzaila beharturik dago Andoaingo Udalari hark eskatutako diru-kopurua ordaintzera, eta goian abalaturiko kopururaino, betiere agiri honen babesean, diru-kopurua eta azalpena adierazten duen idatzizko errekerimendu bidez, eta erakunde abalatzaila beharturik egongo da Andoaingo Udalak adierazten dion kontu korrantean eskudirutan diru-sarrera egiteko, eztabaidan jarri gabe erreklamazioaren egokitasuna edo bahikuntzaren bidez kotasuna, 15 eguneko epean, Andoaingo Udalaren errekerimendu-jakinarazpena jasotzen duten egunaren biharamunetik aurrera kontaturik.

Abal hau indarrean egongo da, harik eta kontratazio-organoak edo horren izenean jardunez lege horretarako gai denak, deuseztatzeko edo itzultzeko baimena ematen duen arte, Sektore Publikoen Kontratuei buruzko Legean eta legedi osagarrian ezarritakoarekin bat.

La entidad avalista declara bajo su responsabilidad, que cumple los requisitos previstos en el artículo 56.2 del Reglamento General de la Ley de Contratos de las Administraciones Públicas. Este aval se otorga solidariamente respecto al obligado principal, con renuncia expresa al beneficio de excusión y con compromiso de pago al primer requerimiento del órgano de contratación, con sujeción a los términos previstos en la legislación de contratos de las Administraciones Públicas y en sus normas de desarrollo.

En su virtud, la Entidad avalista se obliga a abonar al Ayuntamiento de Andoain, la cantidad que éste le reclame, y por el importe arriba avalado, al amparo del presente documento, mediante requerimiento por escrito donde se especifique la cuantía y el concepto, viniendo la Entidad avalista obligada al pago efectivo e ingreso en la Cta.Cte. que señale el Ayuntamiento de Andoain, sin entrar aquélla a discutir la pertinencia de la reclamación o procedencia de la incautación, dentro del plazo de 15 días hábiles, a contar del día siguiente al del recibo de la notificación del requerimiento.

El presente aval estará en vigor hasta que el órgano de contratación o quien en su nombre sea habilitado legalmente para ello autorice su cancelación o devolución de acuerdo con lo establecido en la Ley de Contratos del Sector Público y legislación complementaria.

Tokia eta lekua Lugar y Fecha	
----------------------------------	--

ESKU0ea550687-628f-42d7-bc51-9affdda1afee



Andoaingo Udala

Baldintza Administratibo
Berezien Agiria

Pliego de Cláusulas
Administrativas Particulares

Entitatearen sozietate izena Razón social de la entidad	
Ahalordedunen sinadura Firma de los apoderados	

IX. ERANSKINA

ESKAINITZA EKONOMIKORAKO ETA FORMULA BIDEZ
EBALUATZEKO ESKAINITZAKO BESTE
ELEMENTUETARAKO EREDUA

ANEXO IX

MODELO DE OFERTA ECONÓMICA Y DE LOS OTROS
ELEMENTOS DE LA OFERTA EVALUABLES
MEDIANTE FÓRMULAS

IDENTIFIKAZIO DATUAK / DATOS DE IDENTIFICACIÓN

Izen-abizenak / Nombre y Apellidos	NAN-IFK/ DNI-NIF
------------------------------------	------------------

☐ Norberaren izenean / En nombre propio

☐ Ordezkatutako enpresaren izenean / En nombre de la empresa que represento

Ordezkatuaren sozietate izena: Razón social de la representada:	
Ordezkatuaren IFK: CIF de la representada:	

KONTRATAZIO ESPEDIENTEAREN DATUAK / DATOS DEL EXPEDIENTE DE CONTRATACION

Kontratuaren xedea / Objeto contrato	Esp. kod. / Cód. Exp.
Andoaingo metabolismo demografikoaren eta etxebizitza-beharraren diagnostikoa eta ekintza plana egiteko zerbitzua Servicio de elaborar el diagnóstico del metabolismo demográfico y la necesidad de vivienda y plan de acción de Andoaín	2026AKN20009

Jakinda zeintzuk diren kontratazio espedienteari dagokionez eskatzen diren baldintzak eta beharkizunak, honako prezio hau(ek), eta, hala badagokio, formula bidez ebaluagarriak diren gainerako elementuen eskaintza hauek proposatzen d(it)u:

Enterado de las condiciones y requisitos que se exigen con relación al expediente de contratación indicado, propone el/los siguiente/s precio/s y, en su caso, las ofertas del resto de elementos evaluables mediante fórmulas.

1.- ESKAINITZA EKONOMIKOA / OFERTA ECONÓMICA

Puntuazioa/Puntuación: 50 puntu/ puntos:

	GUZTIRA Prezioa BEZ gabe TOTAL Precio sin IVA	BEZ-a IVA	Prezioa Guztira Precio total
Lizitazio prezioa-gehien. Gastua Precio licitación- Máx. gasto	41.322,31 €	8.677,69€	50.000€ €

ESKAINITZA EKONOMIKOA / OFERTA ECONÓMICA

ESKU0a550687-628f-42d7-bc51-9affdda1afee



Andoaingo Udala

**Baldintza Administratibo
Berezien Agiria**

**Pliego de Cláusulas
Administrativas Particulares**

	GUZTIRA Prezioa BEZ gabe TOTAL Precio sin IVA	BEZ-a IVA	Prezioa Guztira Precio total
ESKaintza Ekonomikoa / Oferta Económica	€		€

2.- FORMULA BIDEZ EBALUA DAITEZKEEN BESTE ELEMENTU BATZUK / OTROS ELEMENTOS EVALUABLES MEDIANTE FÓRMULAS

2.1.- Lantaldearen prestakuntza (gehienez 8 puntu) / Experiencia del equipo de trabajo (máximo, 8 puntos)

Lantaldearen prestakuntza/ Experiencia del equipo de trabajo	
Puntu bat emango da azken bost urteetan kontratua gauzatzeari atxikitako edozein langilek egindako Etxebizitza Plan bakoitzeko, baldin eta plan hori 10.000 biztanletik gorako udalerrri baterako egin bada; gehienez ere, 8 puntu emango dira. Irizpide hau baloratzeko, kontratua gauzatzeari atxikitako 3 profesionalek egiaztatutako esperientzia baino ez da kontuan hartuko, eta berariaz kanpo utziko da lanen koordinatzaile eta arduradun izendatutako pertsona. Pertsona horren esperientzia giza baliabideak atxikitzeko baldintza gisa eskatzen da, eta, beraz, ez da baloratuko. Era berean, Etxebizitza Planak azken bost urteetan egin diren zehazteko, dagokion plana aurkeztu den eguna hartuko da kontuan. Se asignarán 1 punto por cada Plan de Vivienda elaborado en los últimos cinco años por cualquiera de los profesionales adscritos a la ejecución del contrato, siempre que el plan haya sido redactado para municipios con una población superior a 10.000 habitantes, hasta un máximo de 8 puntos. A efectos de la valoración de este criterio, únicamente se tendrá en cuenta la experiencia acreditada por un máximo de 3 profesionales adscritos a la ejecución del contrato, excluyéndose expresamente la persona designada como coordinador/a y responsable de los trabajos, cuya experiencia se exige como requisito de adscripción de medios personales y, por tanto, no ser objeto de valoración. Asimismo, a efectos de determinar si los Planes de Vivienda han sido elaborados durante los últimos 5 años, se atenderá a la fecha de presentación del correspondiente plan.	
	Egindako Etxebizitza Planen kopurua / Número de Planes de Vivienda elaborados
Egiaztatutako esperientzia / Experiencia acreditada	

ESKU0a550687-628f-42d7-bc51-9affdda1afee



Andoaingo Udala

**Baldintza Administratibo
Berezien Agiria**

**Pliego de Cláusulas
Administrativas Particulares**

Lizitatzailleak sinatutako erantzukizunpeko adierazpenaren bidez egiaztatuko du esperientzia. Adierazpen horretan, kontratua gauzatzeari atxikitako langileak eta horietako bakoitzak egindako etxebizitza-planak identifikatuko dira, eta, gutxienez, honako datu hauek adieraziko dira: dagokion udalerria, biztanleria, langileak plana egiten izandako parte-hartzearen maila eta behin betiko plana zein egunetan aurkeztu den. Plana egin dela egiaztatzeko, entrega-ziurtagiria edo horren baliokidea den beste edozein agiri aurkeztu beharko da.

La experiencia se acreditará mediante declaración responsable suscrita por el licitador, en la que se identificarán los trabajadores adscritos a la ejecución del contrato y los Planes de Vivienda elaborados por cada uno de ellos, indicando, al menos, el municipio correspondiente, su población, el grado de participación del trabajador en su elaboración y la fecha de presentación del correspondiente plan definitivo, que deberá acreditarse mediante la aportación del correspondiente justificante de entrega o de cualquier otro documento equivalente.

2.2- Berdintasunaren arloko prestakuntza (gehienez 4 puntu). / Preparación en materia de igualdad (hasta 4 puntos).

Kontratua gauzatuko duten langileek emakumeen eta gizonen arteko berdintasunaren arloan duten kualifikazioa baloratuko da.

Berdintasunaren arloan egiaztatutako prestakuntzaren 50 ordu bakoitzeko puntu bat emango da. Horretarako, kontratua gauzatzeko atxikitako langileen prestakuntza orduak batuko dira.

Balorazioari dagokionez, proposatutako taldeko gehienez lau kideren berdintasun arloko prestakuntza hartuko da kontuan.

Karatula honetako 17. atalaren arabera kontratuari atxiki beharreko pertsonari dagokionez, baloraziorako ez dira zenbatuko gutxieneko baldintza gisa eskatzen diren 150 orduak. Hala ere, balioetsi egingo da 150 ordutik gorako berdintasunaren arloko prestakuntza gehigarria.

Se valorará la cualificación del personal que vaya a ejecutar el contrato en materia de igualdad de mujeres y hombres.

Se asignará 1 punto por cada 50 horas de formación acreditada en materia de igualdad, computándose la suma de las horas de formación del personal adscrito a la ejecución del contrato.

A efectos de la valoración, únicamente se tendrá en cuenta la formación acreditada de un máximo de 4 profesionales adscritos a la ejecución del contrato.

En relación con la persona a adscribir al contrato de acuerdo al apartado 17 de la presente Carátula, no se computarán, a efectos de valoración, las 150 horas exigidas como requisito mínimo. No obstante, sí será objeto de valoración la formación adicional en materia de igualdad que exceda de dichas 150 horas.

**Berdintasunaren arloan egiaztatuta koprestakuntza
ordu kopurua:**

Número horas de formación acreditada en materia de
igualdad:

.....



Andoaingo Udala

**Baldintza Administratibo
Berezien Agiria**

**Pliego de Cláusulas
Administrativas Particulares**

Formakuntza gaitutako erakunde publiko edo pribatuek emandako titulu, diploma edo ziurtagirien bidez egiaztatuko da, eta horietan zenbat prestakuntza-ordu egin diren adieraziko da.

La formación se acreditará mediante la aportación de los correspondientes títulos, diplomas o certificados expedidos por entidades públicas o privadas habilitadas al efecto, en los que conste el número de horas de formación.

Eginbidea: Nik, Idazkariak, egiten dudana aditzera emateko Baldintza Administratibo Berezien agiri hau **Tokiko Gobernu Batzarrak** onartu duela, Alkatezak eskuordeturik, **2026/07/17an** egindako bilkuran hartutako erabaki bidez.

Diligencia: Que la extiendo yo, el Secretario de la Corporación, para hacer constar que el presente Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares ha sido aprobado mediante acuerdo de **la Junta de Gobierno Local**, por delegación de Alcaldía, de fecha **17/07/2026**.

Idazkaria / El Secretario

